



TENNIS

Une victoire partout

Suisses et Serbes se sont quittés dos à dos hier lors de la première journée du barrage de Coupe Davis. Victoire de Federer et défaite de Wawrinka. **page 22**



GRAVE ACCIDENT DE TRAIN DANS L'OUEST DE L'ALLEMAGNE

Vingt-cinq personnes perdent la vie

Au cours d'un essai, une rame à sustentation magnétique percute un engin de chantier à près de 200 km/heure. **page 17**

L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

FONDÉ LE 2 OCTOBRE 1738

115
offres

LES RENDEZ-VOUS DE
L'EMPLOI

SÉCURITÉ SOCIALE

Les rentes indexées

Les rentes AVS/AI augmenteront de 2,8% dès le 1er janvier 2007. Cette adaptation a été décidée hier par le Conseil fédéral pour tenir compte de l'évolution des salaires et des prix. La mesure coûtera un milliard de francs.

page 16

À LA UNE

LIEUX PUBLICS

Une initiative antifumée

page 3

LA MALADIÈRE

Intérieur plus cher que prévu

page 7

Voyages accompagnés

SÉCURITÉ Les CFF ont introduit des «grands frères» sur le réseau neuchâtelois. La présence de ces chômeurs, formés à la prévention en huit jours, rassure une partie de la clientèle



Depuis le 11 septembre, quatre «grands frères» arpentent les couloirs des rames neuchâteloises. Ils vérifient que les voyageurs se conforment aux règles des CFF et prient les contrevenants de modifier leur compor-

tement. Leur travail s'arrête là en principe. A l'occasion, ils renseignent aussi sur les horaires ou aident les personnes âgées. **PHOTO MARCHON**

page 2

OPINION Par Eugenio D'Alessio

Le cheval de Troie de l'armée thaïe

Après avoir joué l'apaisement, la junte militaire qui a pris le pouvoir mardi dernier en Thaïlande dévoile son vrai visage. Avant de remettre les clés de l'autorité à un gouvernement civil - à supposer que ce passage de témoin intervienne à brève échéance -, les généraux putschistes s'affairent à rayer de la carte politique les derniers bastions du règne de Thaksin Shinawatra, renversé par leur coup d'Etat. La création d'une commission d'enquête sur les soupçons de corruption qui entourent l'ex-premier ministre et la vague de limogeages et d'arrestations parmi ses proches évoquent les pratiques expéditives propres aux régimes autoritaires les plus durs. Mais les militaires

n'auraient pas donné ce coup de balai rageur et n'auraient pas osé un tel raidissement politique s'ils ne se sentaient pas investis d'une double légitimité, celle de l'histoire et celle de la royauté, et s'ils ne disposaient pas d'une arme redoutable, celle de l'enracinement dans la société civile. Depuis l'abolition de la monarchie absolue, en 1932, l'armée thaïlandaise se considère comme l'unique garante de la stabilité politique dans un pays où la tradition démocratique est encore fragile et où l'image de l'institution militaire reste très positive. Echaudés par le spectacle de l'imbricatio institutionnel auquel avait abouti le règne de Thaksin, les généraux ont donc fini par trancher le

nœud gordien, afin de remettre le pays sur la voie de la normalisation. Sur le plan culturel, les putschistes se sont d'emblée réclamés de l'actuel roi Bhumibol Adulyadej, puissant symbole d'unité nationale, en exploitant l'image d'une armée à coloration monarchiste, bras séculier d'une royauté quasi sacrée. Enfin, l'armée a fait fonctionner ses relais dans la société civile, où elle a planté son indestructible cheval de Troie. Sa mainmise sur les médias audiovisuels et son implantation dans certains milieux économiques, les banques notamment, lui confèrent une influence que la jeune démocratie thaïlandaise n'est pas près de battre en brèche. /EDA

Coup d'envoi débridé à Neuchâtel

FÊTE DES VENDANGES Week-end fou à l'enseigne de «Folklor'Hic»



Les confréries bachiques, les guggemusiks et différents groupes folkloriques ont donné hier soir le coup d'envoi de la 81e Fête des vendanges de Neuchâtel. **PHOTO GALLEY**

page 5

SOMMAIRE

Bons plans	11
Feuilleton	12
Bourse	18
Sports	19-22
Adresses pratiques	23
Carnet	24
Télévision	26-27

PUBLICITÉ

BONHÔTE
IMMOBILIER

Nouveau fonds de placement
rendement, sécurité
fiscalité

BONHÔTE

BANQUIERS depuis 1815
16, rue du Bassin - 2001 Neuchâtel
Tél. 032 722 10 00 www.bonhote.ch

Frangins mis sur les rails

SÉCURITÉ FERROVIAIRE Comme dans les banlieues françaises à problème, les «grands frères» font leur apparition dans les trains neuchâtelois. Ils usent de la prévention pour parer aux incivilités et au vandalisme



Isuf Lajqi (au premier plan) et Elezaj Emond avouent prendre plaisir à endosser l'habit des «grands frères». Cette mission correspond à leur état d'esprit, mais ils n'ont encore jamais eu à intervenir sur fond de grave problème.

PHOTO MARCHON

Par
Santi Terol

«**N**ous ne réalisons pas un travail social... on ne s'en sortirait jamais, sinon!» Le préalable posé par Imet Cafleshi permet de mieux appréhender l'action des «grands frères» dans les trains régionaux des CFF. Depuis ce 11 septembre, quatre médiateurs s'échappent de leur condition de chômeur et voyagent sur les grands axes ferrés de canton.

«Nous sommes tous volontaires, même si cela ne nous apporte aucun avantage.»

Un «grand frère»

Sans uniforme, mais paré d'un badge frappé aux armes des CFF, ils arpentent, par paires, les couloirs des convois. Leur mission: tranquilliser, par

leur seule présence, les voyageurs et inviter les étourdis à se conformer aux règles s'appliquant à tous les usagers.

S'il ne s'agit pas d'une action à caractère social, quid alors? «Ce n'est évidemment pas non plus une activité policière, rigole Imet Cafleshi, coach des «grands frères». Je dirais que c'est davantage de la prévention que de la médiation. Car il faut que deux parties soient prêtes à s'entendre pour lancer une médiation», poursuit-il. Ce professionnel de la médiation a été initié par Mehdi Messadi, le pionnier des «grands frères» en Suisse; un concept qu'il a ramené des banlieues françaises à problème, où il a grandi.

Doublement volontaires

Un travail de prévention confié à des chômeurs? «Nous sommes tous des volontaires, prévient Edmond Elezaj, même si cela ne nous apporte aucun avantage quant aux indemnités de chômage.» Si le placement était imposé, «cela ne marcherait pas»,

renchérit Imet Cafleshi, en rappelant la formation reçue par les candidats. Soit six jours de cours sur la gestion des conflits et du stress, sur la confiance en soi notamment, et des jeux de rôle pour se mettre en situation extrême – «on est vraiment poussés à bout durant la formation», assurent-ils. Puis, les aspirants passent deux autres journées en compagnie de la police ferroviaire.

«Le principe repose sur le système gagnant-gagnant, assure Jean-Philippe Schmidt. Tant les CFF que les «grands frères» y trouvent leur avantage», explique le porte-parole des Chemins de fer fédéraux, évoquant l'expérience bénéfique pour les demandeurs d'emploi. «Un seul problème pour nous, poursuit-il: les «grands frères» peuvent arrêter leur activité du jour au lendemain...» Conséquence du fragile statut de ces demandeurs d'emploi, susceptibles d'être placés sans délai pour sortir du chômage. /STE

Courtoisie mêlée de fermeté

Ce n'est pas la foule sur le «10h31» Neuchâtel-Le Locle. Dzevaïr Berati et Edmond Elezaj accueillent Isuf Lajqi, qui s'apprête à intégrer une équipe de «grands frères» dans le canton du Jura. Vu la petite affluence, les trois «frangins» conviennent de ne pas marquer leur présence plus que de nécessaire. Première étape: s'annoncer auprès du conducteur. Ils reçoivent en réponse un large sourire du machiniste. «Ils aiment bien que nous soyons là...», susurre Dzevaïr Berati.

Présence rassurante

Le convoi s'ébranle, les «grands frères» commencent à saluer les voyageurs, leur badge bien visible. Personne ne prend la peine de le déchiffrer. Machinalement, tous tendent leur abonnement... qu'ils ne vérifieront pas. «Nous ne sommes pas des contrô-

leurs», ne se lassent-ils pas de répéter. «Nous ne sommes pas là pour emmerder, ni pour impressionner les gens. Notre présence sert à rassurer les voyageurs», affirme le transfuge jurassien, après avoir vérifié les toilettes. L'essentiel de leur mission est de s'assurer que personne ne fume dans les trains et de veiller au respect du matériel roulant.

Durant ces deux premières semaines tout s'est bien déroulé, estiment les «grands frères». «Une ou deux fois, nous avons dû expliquer que nous sommes là pour rendre service. Nous recherchons l'arrangement à l'amiable, indique Edmond Elezaj. Mais nous ne laissons rien passer; on ne lâche pas. S'il le faut, nous appelons un agent et lui se charge de verbaliser l'auteur de l'infraction.» Et si l'affaire venait à tourner aigre? «Notre seule défense est la parole, martèle le coach des «frères». Nous devons penser à nous-mêmes

et éviter de rendre une situation plus difficile.»

Pieds sur la banquette

Cette jeune femme, écouteurs de MP3 plantés dans les oreilles, ne les contrariera pas. Sans leur jeter un regard, elle retire ses pieds chaussés de la banquette. Tout comme un paisible rentier. Une autre demoiselle fait, elle, la moue mais s'exécute. Du haut de ses 24 ans, elle n'avait jamais entendu parler des «grands frères». Sa mauvaise tête? «Sur le coup je n'ai pas été contente, car je me suis fait attraper... Mais je comprends.» Une dame se dit ravie d'apprendre leur existence. Plus loin, une autre retraitée regrette que ces «accompagnants» ne la suivent pas jusqu'à Marseille; les «grands frères» lui porteront sa lourde valise à Neuchâtel. Et les «frangins» de se mettre à rêver: «On aimerait bien se faire engager par les CFF...» /STE

PUBLICITÉ

BIENNE, VILLE DU BILINGUISME, PRÉSENTE



FESTIVAL DU FILM FRANÇAIS D'HELVÉTIE

BIENNE, 27 SEPTEMBRE – 1^{ER} OCTOBRE 2006

Une vingtaine de films dédiés au cinéma français dont de nombreuses avant-premières. Le FFFH présente trois jours de cinéma sous les couleurs du drapeau tricolore. Chaque jour, des podiums de discussion ont lieu en présence de talents du 7^{ème} art, un moment privilégié synonyme de rencontre et d'échange entre le public et équipes de tournage.

Un avant-goût de la sélection: *Ca brûle* de Claire Simon, *Mon frère se marie* de Jean-Stéphane Bron, *La tourneuse de pages* de Denis Dercourt, *Indigènes* de Rachid Bouchareb, *Azur et Asmar* de Michel Ocelot, *Flandres* de Bruno Dumont, *Quand j'étais chanteur* de Xavier Giannoli et *L'homme de sa vie* de Zabou Breitman.

Cinéma REX 1 et REX 2, Quai du bus 92, Biel/Bienne, Suisse. Films en version originale française sous-titrés pour la plupart en allemand.

Une manifestation sofa communication en collaboration avec cinema.ag

WWW.FFFH.CH

Biel/Bienne

OFFICIEL

Au front contre la fumée

SANTÉ Un comité apolitique lance une initiative populaire pour interdire le tabac dans tous les lieux publics du canton de Neuchâtel. Six mille signatures à récolter en six mois

Par
Françoise Kuenzi

Les initiatives lancées à Genève, Vaud et Fribourg ont des émules dans le canton de Neuchâtel: un comité apolitique, composé pour l'heure uniquement de femmes, veut interdire la fumée dans les lieux publics fermés, bistros compris. La récolte des signatures a commencé hier. Il en faudra 6000, à réunir jusqu'à fin mars 2007, pour que l'initiative aboutisse.

«Trois motions ont été acceptées ce printemps par le Grand Conseil, indique Carol Chisholm, présidente du comité d'initiative. Mais on sent que l'Etat est réticent face à une telle interdiction. Et nous ne voulons pas attendre encore quatre ou cinq ans avant qu'il agisse».

Le comité neuchâtelois veut une interdiction totale, y compris dans les établissements publics. Il ne se satisfait pas d'une éventuelle obligation d'aménager des locaux, ni de la seule interdiction de la fumée dans les bâtiments dépendant des collectivités publiques. «Les fumeurs eux-mêmes sont source de pollution», note Jean Barth, cheville ouvrière de l'initiative déposée à Genève avec 20.000 signatures.

«Cette initiative ne vient pas d'une minorité militante, mais de gens ordinaires»

Il ne craint pas de voir le comité neuchâtelois partir au front sans appui politique: «Dans les autres cantons, c'était aussi le cas. Les partis se sont soudain associés aux comités lorsqu'ils ont vu à quelle vitesse les signatures entraient...»

Les initiatrices partent donc seules au combat. «Nous avons sollicité les partis, mais jusqu'ici seuls les Verts de la ville de Neuchâtel nous appuient», explique la présidente du comité. Qui n'exclut pas un appui de la gauche: le groupe Pop-Verts-Sol est en effet l'auteur de la première des trois motions acceptées par



Carol Chisholm, Hannah Osborne Baume et Miriam Lubin (de gauche à droite) veulent que la fumée soit bannie de tous les lieux publics fermés. Elles ont l'appui de la Coalition romande contre la fumée passive. PHOTO GALLEY

le Grand Conseil. Un texte moins radical que les suivants, qui demandent l'un l'interdiction de la fumée dans les écoles, l'autre dans tous les lieux publics.

«Et nous voulons faire comprendre à l'Etat que cette initiative ne vient pas d'une minorité militante, lance Carol Chisholm, mais de personnes ordinaires, de mères de familles, des gens qui d'habitude ne sont pas sur le devant de la scène».

Membre du comité, Hannah Osborne Baume l'est justement, mère de famille. Et avec un enfant sujet à des crises d'asthme, elle est particulièrement concernée par le tabagisme passif: «Si la cigarette était inventée de nos jours, elle serait immédiatement interdite!», lance-t-elle. Et les initiatrices de brandir fièrement leurs feuilles: «Même des fumeurs signent notre texte», constate Miriam Lubin, partie de bon matin à la chasse aux paraphes... /FRK

«A l'Etat de se positionner»

«Une initiative de plus après trois motions, un pavé de plus dans la mare des politiques»: tel est, en résumé, le sentiment de Michel Vuillemin, président de Gastroneuchâtel, lorsqu'on l'interroge sur l'initiative populaire lancée hier. Se déclarant farouchement «opposé aux hygiénistes à tout crins qui entendent remettre sur le droit chemin tous ceux qui commettent le moindre excès», Michel Vuillemin estime qu'il appartient aujourd'hui à l'Etat de se prononcer une fois pour toutes sur la nocivité de la cigarette, et sur son éventuelle interdiction. «Et il faut prendre une décision sur le plan fédéral: avec 26 législations cantonales, c'est le b...», lâche-t-il, un brin énervé. «Le canton a deux ans

pour répondre aux motions acceptées par le Grand Conseil. On pensait qu'il prendrait position rapidement, mais les dernières nouvelles nous font craindre qu'il ne faille attendre encore longtemps. Et pendant ce temps, les restaurateurs sont confus, ils ne savent pas quelle attitude adopter.»

Cinq déclarés sans fumée

Ainsi, seuls 135 exploitants, sur les 950 contactés par Gastroneuchâtel, ont demandé l'un des autocollants préparés par l'association. «Cinq établissements se sont déclarés totalement sans fumée, 52 ont aménagé des locaux non fumeurs et 60 ont choisi de rester entièrement fumeurs.» Quant aux autres, ils n'arrivent pas à se positionner: «Leur problème est de savoir quelle clientèle ils doivent garder...» /frk

«Le canton ne traîne pas»

Du côté du canton, «il n'y a aucune volonté de faire traîner les choses», répond Christian Müller, secrétaire général à la Santé et aux Affaires sociales. En juin, le Conseil d'Etat a nommé un groupe de travail pour voir comment répondre le plus rapidement possible aux trois motions. «Celles-ci visant diverses interdictions, les mesures à prendre touchent plusieurs départements, dont l'Instruction publique et l'Economie, et sont donc complexes à piloter. «Mais le Conseil d'Etat est conscient de la nécessité d'agir vite et sait que c'est un sujet qui préoccupe la population.» /frk

TRANSPORTS

Car's back en fin de course

Elle n'aura pas vécu une année, la société Car's back, lancée en mai 2005 par deux Neuchâtelois pour rapatrier à leur domicile les conducteurs avinés: une ouverture de faillite a été prononcée au début de l'été par le Tribunal civil du district de Neuchâtel. La liquidation vient d'être suspendue par le même tribunal faute d'actifs suffisants.

En février dernier, les deux entrepreneurs (que nous avons tenté de joindre en vain) avaient annoncé chercher des liquidités pour éviter de devoir poser les plaques. Ils n'avaient pas obtenu le succès escompté, ni sur sol neuchâtelois, ni sur le plan romand, où la société avait fait des petits. Elle employait une dizaine de personnes à temps plein et une centaine de chauffeurs occasionnels.

Car's back Sàrl s'était lancée dans le créneau du rapatriement de conducteurs avinés avec l'idée que l'introduction du 0,5 pour mille inciterait nombre de drilles trop joyeux à recourir à ses services. La réalité des chiffres n'a visiblement pas suivi le plan d'affaires.

Les exclus du volant ne font pas le bonheur des entrepreneurs innovants: avant Car's back, une autre société neuchâteloise, Mobidrive, avait déjà été contrainte de poser les plaques. Elle proposait une voiture bridée aux automobilistes privés de leur permis de conduire. /FRK

INDUSTRIE

Cicor au septième ciel

Excellent premier semestre pour le groupe Cicor Technologies, basé à Boudry et propriétaire notamment du fabricant de circuits imprimés Cicorel SA. Excellent au point que le chiffre d'affaires a bondi de plus de 220%, atteignant près de 90 millions de francs, alors que le bénéfice net a crû de 88,8% à 5,2 millions.

C'est évidemment la consolidation d'Electronicparc Holding, acquise le 1er juillet 2005 qui est à l'origine du bond du chiffre d'affaires. Prises toutes seules, les ventes de circuits ont stagné, même si la fusion, au 1er janvier 2006, entre les sociétés NMS (à Moudon) et Cicorel «devrait permettre d'exercer un effet positif sur la productivité», note le rapport semestriel du groupe, publié hier. Le management du site de Boudry a également été renforcé.

Pour l'ensemble de 2006, Cicorel prévoit un chiffre d'affaires de plus de 180 millions de francs et un résultat «substantiellement supérieur» à celui de l'exercice 2005. De nouvelles acquisitions, en Europe et en Asie, sont en voie d'évaluation. /frk

**Rubrique
canton de Neuchâtel**

Stéphane Devaux
Alexandre Bardet
David Joly
Françoise Kuenzi
Santi Terol

Tél. 032 723 53 10
Fax 032 723 53 09
e-mail: ne.canton@express.ch

Vers de belles vendanges

VIGNES La récolte battra son plein début octobre. Les sécateurs pourraient cependant s'activer dès la semaine prochaine dans certains parchets. Millésime prometteur, mais gare à la pourriture



Il faudra trouver l'équilibre entre maturité et état sanitaire. PHOTO ARCH-MARCHON

Alors que les crus de 2004 et 2005 coulent à flots à la Fête des vendanges de Neuchâtel, les vignerons préparent la récolte du millésime 2006. Le raisin se cueillera essentiellement début octobre. Des pressoirs tourneront cependant dès le milieu de la semaine prochaine.

«Ça devrait encore être une bonne année», prédit Eric Beuret, chef du Service de la viticulture neuchâtelois. Avec 84 degrés œchsle en moyenne pour le pinot noir et 70,4 pour le chasselas, les sondages de mardi dernier sont certes en retrait par rapport à la même période de 2003 et 2005. Mais ces années étaient exceptionnelles, rappelle Eric Beuret. On est

«proche de 2000, qui, avant ces deux millésimes du siècle», était une année de référence, compare Jocelyn Vouga, viticulteur-encaveur à Cortaillod. Si des vignerons se plaignent cette année, c'est plus par habitude que par conviction.» Son confrère Jean-Marc Jungo, de Cressier, trouve aussi que «ça se présente bien».

Le soleil de ces derniers jours a profité au raisin. Si la météo reste favorable, cependant, «il ne sert à rien de se précipiter», évalue Eric Beuret. Comme les deux viticulteurs, il prévoit que le gros de la récolte commencera le lundi 2 octobre. Néanmoins, des parcelles précoces – du pinot noir en particulier – pourraient être vendangées plus tôt. La commune de Cor-

taillod a décidé de lever le ban mercredi prochain au matin. Une date fixée notamment par rapport à l'arrivée de la main-d'œuvre étrangère, mais «ça partira très gentiment», prévoit Jocelyn Vouga.

Equilibre à trouver

L'idéal, selon Eric Beuret, serait d'avoir ces prochaines semaines un temps ensoleillé et plutôt frais, la chaleur favorisant la pourriture. Quelques petits foyers de moisissure se manifestent en effet dans les grappes de pinot les plus serrées, constate Jean-Marc Jungo. «Il faudra surveiller l'évolution, souligne-t-il, et bien trier les grains à la récolte.» Une situation qui n'a rien d'extraordi-

naire, même si «on en avait perdu l'habitude», ajoute Jocelyn Vouga. Pour le pinot noir, cépage le plus délicat, la récolte dépendra d'une balance entre l'évolution de sa maturité et de son état sanitaire. Autrement dit, le récolter assez tôt pour que la pourriture ne s'étende pas, assez tard pour que sa teneur en sucre soit la meilleure possible.

Le chasselas, lui, est mûr en plusieurs endroits, affirme Jocelyn Vouga. Et il paraît équilibré. Son acidité demeure certes plutôt basse. Mais sans souci, aux yeux de Jean-Marc Jungo, car «depuis quelques années, le consommateur s'est habitué à un neuchâtel blanc plus rond.» /AXB

Occasions

- Ford Mondeo 2.5 S.Equipe 5p.	1999	8900
- Citroen Xantia 2.0 Opera	1999	8900
- Ford Fiesta 1.4 Ambiente 5p.	2002	10600
- Ford Fiesta 1.4 Trend 5p.	2002	10800
- Ford Fiesta 1.3 Ambiente 5p.	2003	10900
- Ford Focus 1.6 Carving 3p.	2002	11800
- Citroen Xsara 1.6 Exclusive 5p.	2002	11900
- Ford Mondeo 2.0 Ghia 5p.	2001	12800
- Ford Fusion 1.6 Ghia	2002	12900
- Citroen C3 1.6 Exclusive AUTO	2004	14800
- Ford Focus 1.8 Carving 5p.	2001	14900
- Ford Focus 2.0 Carving 5p.	2002	16900
- Ford Focus 1.8 Ambiente 3p.	2003	17500
- Ford Focus 1.8 Celebration 5p.	2003	18900
- Ford Mondeo 2.5 Ghia 5p.	2001	19900
- Ford Mondeo 2.0 Ghia 5p. GPS	2004	22800

BREAKS ET UTILITAIRES

- Lancia Zeta 2.0 LX 5pl.	1999	12500
- Ford Focus 1.6 Carving	2002	12800
- Ford Focus 1.6 Ghia	2003	15500
- Ford Focus 1.8 Carving	2003	17900
- Ford Focus C-MAX 1.6 Trend	2004	18800
- Ford Focus C-MAX 1.8 Trend	2003	19500
- Ford Focus C-MAX 1.6 TDCi Trend	2003	19800
- Ford Galaxy 2.3 Ambiente 5pl.	2002	19900
- Ford Focus C-MAX 2.0 TDCi Ghia	2003	21500
- Ford Galaxy 2.8 Ghia 7pl. AUTO	2002	25900

SPORTIVES

- Ford Puma 1.7	2000	9400
- Ford Focus 2.0 ST170 5p.	2002	15500
- Ford Mondeo 2.5 ST200 4p.	2000	16900
- Ford Focus 2.0 ST170 5p.	2002	17900
- Ford Focus 2.0 ST170 SW	2002	18800
- Ford Focus 2.0 ST170 5p.	2002	18900
- Ford Focus 2.0 ST170 3p.	2003	19900
- Ford Focus 2.0 ST170 SW	2003	20900
- Ford Mondeo 3.0 ST220 SW	2003	24900
- Fiat Stilo 2.4 Abarth Selespeed	2005	26900

VEHICULES DE SERVICE

- Ford Fiesta 1.6 Trend 5p.	2003	14900
- Ford Fiesta 1.4 Trend 5p.	2005	17900
- Ford Focus 1.6 Carving 5p.	2004	22900
- Ford Focus C-MAX 2.0 TDCi Trend	2005	26900
- Ford Mondeo 3.0 ST220	2004	37900
- Ford Maverick 3.0	2005	36900
- Peugeot 107 1.0 Trendy 5p.	2005	15500
- Peugeot 1007 1.6 Sporty Pack	2005	24500
- Peugeot 407 SW SV Dynamic HDI	2005	41800

La technologie en mouvement



GARAGE DES 3 ROIS SA

75 ans

Neuchâtel Tél. 032 721 21 11 Bevaix Tél. 032 847 07 17
www.3rois.ch 132-187761/DUO

manifestations

dimanche 24 sept. à 18h
Salle Cort'Agora Org.: Boccia Club Nexans

CORTAILLOD LOTO

Avec JackPot Croisieur Minibingo

35 tours 2 Royales

Quine 40.- / Double : 80.- / Carton : 120.-
TOUT EN BONS COOP

1 carte : 10.- / 6 cartes-planche : 50.- / Illimité : 70.-

LOTTO CLUB Loto Fidélité - le 16ème GRATUIT

Contrôle : LOTOWIN
Ass. de soutien aux organisateurs de lotos

enseignement et formation

ÉCOLE plus

soutien et perfectionnement scolaire

Révision: 6e OR
Français - Math

- 9 au 13 octobre 2006 : 5 x 2h
- 16 au 20 octobre 2006: 5 x 2h

Cours de rattrapage

Toutes les branches scolaires

Nous vous conseillons
sans engagement

Grand-Rue 1a - 2000 Neuchâtel
Tél. 032 724 07 78 028-537847

Il reste quelques places...

au Jardin Musical

Parcs 46 - Neuchâtel

ÉCOLE DE MUSIQUE

DÈS 3 ANS

Eveil et sensibilisation des enfants

à la musique.

Cours tous instruments

pour tous âges.

Tél. 032 725 83 61.

enseignement et formation

FORMATION MCSA - MCSE

Nos formateurs vous invitent à participer aux cours **MCSA et MCSE** qui vous permettront de passer les certifications officielles et de bénéficier ainsi des diplômes reconnus et réputés dans le monde entier.

Microsoft CERTIFIED Partner

Learning Solutions Networking Infrastructure Solutions

Ces formations vous seront données :

- En Journée

Du 02.10.2006 au 07.12.2006

- En Soirée

Du 27.09.2006 au 31.05.2007.

FACIL.IT

Avenue J.-J. Rousseau 7 - 2000 Neuchâtel - 032 740 19 56 - info@facil-it.ch - www.facil-it.ch

Microsoft CERTIFIED Systems Engineer

Microsoft CERTIFIED Systems Administrator

Microsoft CERTIFIED Desktop Support Technician

028-537847

www.cpln.ch à ne pas manquer

secrétaire juridique

cours du soir sur 1 an

CPLN - Centre professionnel du Littoral neuchâtelois

début des cours : 25 octobre 2006

séance d'information

mardi 26 septembre 2006 à 18h30
salle D 13, bâtiment D, Maladière 73

inscrivez-vous :

CPLN - école professionnelle commerciale
73, rue de la Maladière
CP 212, 2002 Neuchâtel
032 / 717 4070 - epc@cpln.ch

Vous déménagez?

Bulletin de changement d'adresse sur
www.lexpress.ch rubrique abonnés

avis divers

CYBELLE
Porteuse de Lumière
Tél. 0901 901 931
Fr. 2.90 min. 24h/24
Aide et soutien pour toutes vos questions, amour, santé, travail, sexualité. Reçoit sur rendez-vous.
Tél. 076 470 15 05

Crédit privé

rapide, discret
☎ 078 740 79 40
PreTel S.à r.l.
8.88% Fr. 40'000.-
s/48 mois Fr. 986.55
intérêts, total Fr. 7359.20
L'octroi d'un crédit est interdit s'il occasionne un surendettement (art. 31CD)

véhicules

Voilier First 25

18 000.-
superbe occasion

Tél. 032 841 23 89

La cuisine, c'est vous...

SIEMENS BOSCH

et **SCHMIDT**
et on y va tout d'suite

PRIX ANNIVERSAIRE
15 au 30 septembre

POSE OFFERTE
à l'achat d'une cuisine complète

AR

ASR SA ● Rue de la Dîme 4 ● 2009 Neuchâtel
Tél. 032 721 47 60 ● Ouvert du lundi au samedi
www.asr-cuisines-schmidt.ch

Apportez vos plans!

manifestations

INTERBOOT

Région partenaire 2006

Ibiza

Formentera

Ibiza, all islands in one

Formentera, the last Paradise

45^{ème} Salon International du Sport Nautique
Chaque jour de 10 à 18 heures

Monte à Bord !

23.9. - 1.10.2006

Friedrichshafen, Lac de Constance

Suisse@
INTERBOOT
www.interboot.ch



www.interboot.ch

Offre spéciale INTERBOOT :
Train, bac, autobus & entrée

SBB CFF FFS

046-796384

Préparez vos vacances !

L'EXPRESS
REVUE DE NEUCHÂTEL
Demandez sur les générations futures

Faites suivre votre journal ou demandez une interruption momentanée de la distribution

www.lexpress.ch
rubrique abonnés

Une conception parfaite?

Ce qui doit taper dans l'œil doit être bien présenté. C'est pourquoi nos collaborateurs PAO qualifiés garantiront une réalisation graphique optimale de votre annonce – du layout jusqu'au choix de la police adéquate.

www.publicitas.ch

PUBLICITAS

Publicitas SA, Rue Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel,
Tél. 032 729 42 42, neuchatel@publicitas.ch

Boudry a ouvert le bal

NEUCHÂTEL La 81e Fête des vendanges a mis ses fûts en perce hier soir peu après 18 heures. Boudry, commune invitée d'honneur, a présenté son aquarium et ses poissons géants. La foule a vite afflué en zone piétonne

Texte
Philippe Chopard
Photos
Christian Galley

«**D**es montagnes en joran, du lac en uberre, de Vaumarcus en vent et du Landeron en bise», la vendange a mis ses fûts en perce hier en fin d'après-midi dans les rues de Neuchâtel. Le héraut de la fête s'est employé à en proclamer l'ouverture, avant de défiler fièrement dans une zone piétonne noire de monde. Fruits de la vigne et du travail des hommes, le blanc et le rouge vont couler ce week-end, avec, en invitée d'honneur, la ville de Boudry et ses poissons géants.

«Le canton de Neuchâtel est riche de deux mille ans de tradition viticole»

Patrice Allanfranchini

Jean-Pierre Kreis, le président du Conseil communal de Boudry, avait déjà la voix rauque pour donner hier le coup d'envoi de cette 81e fête des vendanges. Quatre-vingt unième? Patrice Allanfranchini, conservateur du Musée de la vigne et du vin de Boudry, n'est pas d'accord. «Le canton de Neuchâtel peut s'enorgueillir de deux mille ans de tradition viticole, a-t-il lancé. Inviter un musée pour un si petit anniversaire, cela ouvre des horizons.»

Le cortège d'ouverture a apporté une touche sixties à la fête, grâce à l'association musicale de Boudry-Cortaillod.

Chemises bariolées et répertoire de circonstance, avec notamment un «Elisa» de Gainsbourg interprété plusieurs fois sous la baguette de Jean-Louis Urech. Les musiciens ont ouvert le bal des verres servis par les confréries bachiques des Vignolants, des Olifants, des Goûte-Vin et de la Cave de Bevaix. Il n'était pas nécessaire de connaître les échansons pour lubrifier son gosier et les cadavres de bouteilles ont vite rempli le char sur lequel étaient juchés les lauréats 2006 de la Gerle d'or, à savoir Jean-Michel et Pierre de Montmollin, d'Auvernier. Plusieurs fois, le héraut a parlé, souvent dans le brouhaha et les odeurs de soja.

Arrivés devant la tente officielle, les participants de ce cortège ont un moment cherché du regard Miss Fête des vendanges et ses dauphines. Ouf, elles étaient là! A l'intérieur, les officiels étaient déjà attablés. Les Boudryens, qui ont transformé leur tente en vaste aquarium, ont fait fête au président central Jean-Pierre Duvoisin, invité à «prendre l'apéro» en lieu et place de la parole. Lapsus vite réparé! Jean-Pierre Kreis a vaillamment porté le drapeau de la Fête, après avoir dû pousser sa voix pour arriver au bout de son discours.

Dans les rues, la population est venue nombreuse, dès les premières heures de la fête. La soirée s'est poursuivie vers 21h avec le grand défilé des guggenmusiks, véritable coup d'envoi d'une très longue nuit. «Que le vin coule et que la fête soit belle», a proclamé le héraut. /PHC



Tonitruant et coloré défilé que celui de 12 guggenmusiks et d'une vingtaine de groupes folkloriques, pour lancer une très longue nuit de joie et de libations.



Jean-Pierre Kreis (à droite), président de la ville de Boudry, tenant le drapeau officiel.



Entourés des confréries bachiques, les frères de Montmollin, lauréats de la Gerle d'or, ont ouvert la fête.

De la cueillette au compost

AREUSE Issus de 14 classes, 280 élèves ont récolté, hier, les quelque 400.000 dahlias qui seront piqués, aujourd'hui, sur les chars du corso fleuri de la Fête des vendanges de Neuchâtel

«**J'**adore les fleurs et les plantes! A la maison, c'est moi qui m'en occupe parce que ma maman n'a pas la main verte.» A l'instar de Lorraine, élève au collège des Charmettes, à Peseux, 280 enfants, ont ramassé, hier à Areuse, les quelque 400.000 dahlias qui orneront les chars du corso fleuri de la Fête des vendanges de Neuchâtel. Issus de quatorze classes de 4e et 5e primaire des collèges de Vauvilliers et des Esserts, à Boudry, ainsi que de ceux des Charmettes, à Peseux et de Vauseyon, à Neuchâtel, ces écoliers ont parcouru les 300 mètres du champ de dahlias de Claude Botteron, constructeur des chars. Mais auparavant, la fille de ce dernier, Jocelyne Fluhmann, a donné des consignes précises aux horticulteurs en herbe.

Pour la caisse de classe

«Les fleurs doivent être épaisses, sinon elles s'émiettent lorsqu'on les manipule. Je ne veux pas de pièces pourries et, surtout, n'oubliez pas de cueillir les petites têtes qui per-

mettront de confectionner les motifs les plus minutieux.» Gantés et munis de caisses, les écoliers sont alors partis, par groupes, récolter les précieux dahlias, sous la houlette de leurs enseignants respectifs. «Les plus belles fleurs, ce sont les roses!», s'exclame, admirative, Nariman, tandis que son prof commente: «Le grand intérêt de cette cueillette, c'est qu'elle permet aux enfants de renflouer, grâce à leur travail, la caisse de classe.»

A l'issue de leur cueillette chaque classe reçoit, en effet, un forfait, en fonction du nombre d'élèves, pour avoir travaillé soit de 8 heures à 11h30, soit de 14h à 16 heures.

A chaque fleur son clou

Chargées dans un camion frigorifique, les caisses emplies de dahlias ont été acheminées, en fin de journée, au Nid-du-Crô, lieu de la construction des chars. Hier soir, nonante personnes se sont appliquées à mettre un clou à chaque fleur et des ouvriers, habitués à la hauteur, en ont déjà piqué sur



A chacun son coin de champ et sa couleur. Hier matin, les élèves d'une classe du collège des Charmettes remplissaient leurs caisses de dahlias jaunes. PHOTO VEYA

les parties les plus élevées des chars. Aujourd'hui ce ne sont pas moins de 300 mains qui, jusqu'à 20 heures, termineront

de fleurir les majestueux convois. A l'issue de la fête, les 400.000 dahlias qui auront valu un immense travail à un grand

nombre de personnes finiront au compost. Non sans avoir, auparavant, ravi les yeux des spectateurs. /FLV



■ **Heidi en Haïti.** Une coquille s'est glissée dans le programme officiel du cortège «Folklor'hic». Le char 45 de Claude Botteron «L'histoire d'Haïti et son folklore» n'accueillera ni poupées vaudou, ni plantes tropicales. Un probable téléphone arabe a métamorphosé Heidi en Haïti! Le char sera moins exotique et plus patriotique puisqu'il fallait lire «L'histoire d'Heidi et son folklore». /bwe

■ **Le verre de la présidente.** Fanny Noghero, la présidente de la commission presse de la Fête des vendanges, est habitée d'une confiance à toute épreuve. Pour s'en convaincre, elle a déposé un verre de blanc sur l'arrière du char ouvrant le cortège hier soir. Détail, ce verre était déjà vide au moment d'être déposé. Malgré cela, il avait disparu à la fin du cortège. /phc

■ **Noyade éthylique.** Le stand de la Société de sauvetage à la rue du Bassin proposait hier soir le cocktail «Coule à pic». Pour «éviter» la noyade éthylique, et en déboursant le double, on avait droit à la «Planche de sauvetage». Recettes secrètes pour les deux! /bwe

avis divers

SPORTAGE & SORENTO

Sportage actuellement avec leasing à 0,0%*

Pack d'équipements CARAT V6 CHF 8000.- moins cher!*



Sportage dès CHF 34 250.-

Tout compris: transmission intégrale perm. à régulation électron., 6 airbags, ABS, EBD, TCS (contrôle de la traction), BAS. Modèle Style: ESP (programme de stabilité électron.), climatisation autom., radio/CD, tripcomputer, tempomat, équipement cuir, etc.

2.0 L CVT (141 ch/104 kW) dès CHF 34 250.-
2.0 L CRDi turbodiesel (140 ch/103 kW) dès CHF 37 750.-
2.7 L V6 Automatique (175 ch/129 kW) dès CHF 39 250.-

*Offre valable pour les contrats d'achat conclus dès le 28.8.2006 et les immatriculations effectuées jusqu'au 31.10.2006 auprès d'un partenaire Kia participant à cette action, en Suisse et au Liechtenstein. Offre de leasing à 0,0% pour 2.0 L CVT Classic: prix net recommandé (TVA incl.) CHF 34 250.-, acompte spécial 15% du prix net et caution CHF 1000.-, durée 36 mois, 10 000 km/an, mensualité CHF 380.55, taux de leasing effectif 0,0%, valeur résiduelle CHF 15 413.-, casco complète obl. L'octroi du crédit est interdit s'il entraîne le surendettement du client.

Sorento Carat dès CHF 40 580.-* tout compris!

* Plus-value jusqu'à CHF 8000.- incl. équipements de luxe Carat, comprenant boîte autom. à 5 rapports, climatisation autom., système de navigation VDO Dayton, siège conducteur él., sièges chauffants, équipement cuir, etc.
3.5 L V6 Carat (195 ch/144 kW), CHF 48 580.- net, actuellement en offre canon de CHF 40 580.- (plus-value de CHF 8000.- incl.)
2.5 L CRDi turbodiesel avec filtre à particules (140 ch/103 kW), CHF 48 580.- net, actuellement en offre canon de CHF 42 580.- (plus-value de CHF 6000.- incl.)

Offre valable pour les véhicules immatriculés jusqu'au 31.10.2006 auprès d'un partenaire Kia participant à cette action, en Suisse et au Liechtenstein.

2013 Colombier Autocarrefour Colombier SA, tél. 032 841 35 70; 2087 Cornaux NE Garage-Carosserie Storrer Sàrl, tél. 032 757 15 56; 2108 Couvet Autoservices Currit, tél. 032 863 36 33; 2300 La Chaux-de-Fonds Emil Frey SA, Auto-Centre, tél. 032 967 97 77; 2501 Biel-Brügg Emil Frey AG, Autocenter Brüggmoos, Tél. 032 374 33 33; 2800 Delémont Chèvre S.A., Garage du Righi, tél. 032 422 68 48; 2900 Porrentruy Garage Autos GT SA, tél. 032 465 95 35

144-180343/4x4plus



Consommation mixte en l/100 km (catégorie de rendement énergétique, CO₂ g/km man./autom.) Sportage: 2.0 L CVT: 8,2 (B, 194) CRDi: 7,1 (A, 187) V6: 10,0 (E, 237) Sorento: CRDi: 7,7/8,4 (A, 204/B, 223) V6: 11,9 (E, 286) - Moyenne de tous les véhicules neufs 200 g/km

enchères immobilières



CANTON DE NEUCHÂTEL OFFICE DES POURSUITES DES MONTAGNES ET DU VAL-DE-RUZ PAR LE CENTRE CANTONAL DE COMPÉTENCES EN MATIÈRE DE RÉALISATIONS MOBILIÈRES ET IMMOBILIÈRES

Vente: Maison d'habitation et magasin à Saint-Sulpice

Date et lieu des enchères: le jeudi 26 octobre 2006 à 11 heures, à Cernier, rue de l'Épervier 6, salle du Tribunal.

Cadastre: SAINT-SULPICE

Désignation du bien-fonds à vendre:

Bien-fonds No 1268. Plan folio 6, à Saint-Sulpice (Quartier du Pillial) place-jardin (76 m²), habitation, magasin (207 m²), sis Rue du Pont 6 à Saint-Sulpice.

Total surface: 283 m² ~
Estimations: cadastrale 2001 Fr. 143 000.-
de l'expert 2006 Fr. 110 000.-

Vente requise par le(s) créancier(s) saisissants.

Renseignements auprès du Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières, rue de l'Épervier 4, case postale 39, 2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Notre site internet: www.ne.ch/ventesimmobilières

Visite le jeudi 5 octobre 2006 à 10 heures, sur inscription auprès du Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières, rue de l'Épervier 4, case postale 39, 2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges et le rapport d'expertise seront déposés au Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières dès le 15 septembre 2006. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983, modifiée le 1^{er} octobre 1997 (LFAIE). A cet effet ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente. Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières

132-185103/DUO

immobilier à louer

NEUCHÂTEL zone piétonne 028.53.76.74

local pour BAR ou snack

pas de reprise de commerce.

Ecrire sous chiffres: L 028-537674, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

Imprimé en Suisse.



NEUCHÂTEL

Rue des Vignolants 27

4 pièces avec belle vue

- Fr. 1'280.-
- à convenir
- magasins et bus à proximités
- peintures et sols seront refaits

wincasa

Services Immobiliers Christine Vaucher 032 723 09 12 christine.vaucher@wincasa.ch

www.wincasa.ch

127-759447

immobilier à vendre

enchères immobilières



CANTON DE NEUCHÂTEL OFFICE DES POURSUITES DES MONTAGNES ET DU VAL-DE-RUZ PAR LE CENTRE CANTONAL DE COMPÉTENCES EN MATIÈRE DE RÉALISATIONS MOBILIÈRES ET IMMOBILIÈRES

Vente: Hôtel-restaurant au Prévoux

Date et lieu des enchères: le jeudi 26 octobre 2006 à 10 heures, à Cernier, rue de l'Épervier 6, salle du Tribunal.

Cadastre: LE CERNEUX-PÉQUIGNOT

Désignation du bien-fonds à vendre:

Bien-fonds No 930. Plan folio 29, AUX QUEUES, place-jardin (561 m²), Plan No 5428 63/1989 sis Le Pévoux 10, 2413 Le Prévoux.

Total surface: 561 m² ~
Estimations: cadastrale 1998 Fr. 200.-

Cadastre: LE CERNEUX-PÉQUIGNOT

Désignation du bien-fonds à vendre:

Bien-fonds No 1165. Plan folio 29, AUX QUEUES, place-jardin (675 m²), partie d'habitation, auberge (5 m²), Plan No 5634/278/1989 14/1992 sis Le Pévoux 10, 2413 Le Prévoux.

Total surface: 680 m² ~
Estimations: cadastrale 2001 Fr. 00.-

Cadastre: LE LOCLE

Désignation du bien-fonds à vendre:

Bien-fonds No 9176. Plan folio 92, AUX QUEUES, habitation, auberge (348 m²), pavillon, garage (52 m²), place-jardin (3241 m²), sis Le Pévoux 10, 2413 Le Prévoux.

Total surface: 3641 m² ~
Estimations: cadastrale 2005 Fr. 1 262 000.-
de l'expert 2006 Fr. 590 000.-
(pour les trois biens-fonds) accessoires immobiliers Fr. 208 540.-

Vente requise par le(s) créancier(s) gagiste(s) en premier rang.

Renseignements auprès du Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières, rue de l'Épervier 4, case postale 39, 2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Notre site internet: www.ne.ch/ventesimmobilières

Visite le jeudi 5 octobre 2006 à 15 h 30, sur inscription auprès de la Fiduciaire Isabelle Moy, Les Grandes-Planches 7, 2206 Les Geneveys-sur-coffrane, tél. 032 857 12 20.

Les biens-fonds susmentionnés seront vendus en bloc.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges et le rapport d'expertise seront déposés au Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières dès le 15 septembre 2006. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983, modifiée le 1^{er} octobre 1997 (LFAIE). A cet effet ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente. Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières

132-185102/DUO



CANTON DE NEUCHÂTEL OFFICE DES POURSUITES DES MONTAGNES ET DU VAL-DE-RUZ PAR LE CENTRE CANTONAL DE COMPÉTENCES EN MATIÈRE DE RÉALISATIONS MOBILIÈRES ET IMMOBILIÈRES

Vente: Immeuble locatif au Locle

Date et lieu des enchères: le jeudi 26 octobre 2006 à 9 heures, à Cernier, rue de l'Épervier 6, salle du Tribunal.

Cadastre: LE LOCLE

Désignation du bien-fonds à vendre:

Bien-fonds No 4830. Plan folio 211, Le Locle, jardin (291 m²), route, chemin (20 m²), habitation, commerce No de construction 1247, Rue du Crêt-Vaillant 7 (118 m²), sis Rue du Crêt-Vaillant 7, 2400 Le Locle.

Total surface: 429 m² ~
Estimations: cadastrale 2001 Fr. 637 000.-
de l'expert 2006 Fr. 620 000.-

Vente requise par le(s) créancier(s) gagiste(s) en premier et deuxième rang.

Renseignements auprès du Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières, rue de l'Épervier 4, case postale 39, 2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Notre site internet: www.ne.ch/ventesimmobilières

Visite le jeudi 5 octobre 2006 à 14 heures, sur inscription auprès de la gérance Groupe Foncia GECCO, avenue Léopold-Robert 40, 2300 La Chaux-de-Fonds, tél. 032 911 15 15.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges et le rapport d'expertise seront déposés au Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières dès le 15 septembre 2006. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983, modifiée le 1^{er} octobre 1997 (LFAIE). A cet effet ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente. Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Centre cantonal de compétences en matière de réalisations mobilières et immobilières

132-185101/DUO

Des annonces plus créatives. Nous savons ce qui est important.

Rapide, simple et professionnel. Nous sommes le partenaire qu'il vous faut.

www.publicitas.ch



Publicitas SA, Rue Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel, Tél. 032 729 42 42, neuchatel@publicitas.ch

immobilier à vendre

Littoral neuchâtelois À VENDRE Immeuble locatif

Très bien situé
Rendement: 6,7%
Réserve de loyers importante
Nécessaire pour traiter: Fr. 500.000.-
Ecrire sous chiffres E 028-537417, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

028-537417/DUO

A remettre après 30 ans d'activités Buffet du Tram à Colombier

Tél. 079 447 46 45

028-537725

Colombier «Pré-du-Château»



18 appartements en PPE

3 1/2 pièces	93 m ² + terrasse 25 m ²	dès Fr. 410 000.-
4 1/2 pièces	108 m ² + balcon 25 m ²	dès Fr. 467 000.-
5 1/2 pièces	sur demande	
Place garage souterrain		Fr. 28 000.-

- Matériaux de qualité
- Equipement de standing
- Facilités de financement

Entrée en jouissance Printemps 2008

Renseignement et vente Pierre El Soda Ligne directe 032 756 92 90 Mobile 079 292 15 46 pierre.elsoda@alfred-mueller.ch



127-759187

4x4 plus 4 QUOTIDIENS LEADERS DANS LEUR MARCHÉ!

L'EXPRESS L'Impartial Le Quotidien Jurassien LE JOURNAL DU JURA

1,8 million d'équipements

NEUCHÂTEL Aménager l'intérieur du stade de la Maladière et ses salles de gymnastique coûtera à la Ville un million de plus que prévu. Pourquoi cet écart entre planification et réalité? Pascal Sandoz, directeur des Sports, s'explique

Les constructeurs privés de la Maladière livreront à la Ville de Neuchâtel un stade très partiellement équipé. A la commune de financer mobilier, appareillage des buvettes, matériel destiné à la sécurité, caméras de surveillance, lignes de communication etc. Coût des équipements d'exploitation: 1,8 million de francs, soit un million de plus que prévu. Les conseillers généraux se prononceront sur ce crédit dans dix jours. En attendant, le conseiller communal Pascal Sandoz, directeur des Sports, explique pourquoi cet écart entre prévisions et réalité.

Propos recueillis par
Virginie Giroud

La planification des investissements 2006-2009 prévoyait 800.000 francs pour équiper l'intérieur du stade et les salles de gym. Pourquoi arrive-t-on aujourd'hui à 1,8 million?

Pascal Sandoz: Lors des premières estimations de 2003, nous n'avions pas tous les éléments en main pour définir les montants exacts dans des domaines tels que la communication et la sécurité, où les normes évoluent constamment. Nous devons par exemple disposer de barrières et de potelets de sécurité, afin de canaliser les spectateurs. La Swiss football league nous impose ces équipements. C'est également elle qui exige notamment la présence d'une salle de presse ou de locaux pour les arbitres.

Dans votre rapport, on perçoit le souci constant d'indiquer que rien ne sera luxueux dans le stade. Par peur qu'on vous reproche une dépense excessive?

P.S.: La volonté du Conseil communal est effectivement de limiter les dépenses et d'utiliser au mieux chaque franc.

Nous avons poussé le raisonnement jusqu'à nous demander s'il fallait des buvettes. Et s'il en fallait huit. Elles sont indispensables, pour des raisons de flux de personnes.

Le souci d'économies est tel que la Ville utilisera même des équipements récupérés.

P.S.: Effectivement, nous n'avons pas la folie des grands! Nous ne voulons pas faire du stade un outil de travail de luxe. L'une des cuisines a par exemple été récupérée dans l'immeuble de la Winterthur, à Monruz. Le gril et la friteuse de chaque buvette pourront être loués à des sociétés lors de manifestations telles que la Fête des vendanges. Et partout où c'est possible, on négocie, on essaie de trouver des synergies avec nos partenaires. L'équipement des dix loges du stade incombera aux locataires, ce qui représente 500.000 francs d'économies pour la Ville.

Beaucoup pensent encore que le stade sera entièrement gratuit pour la Ville. Ce ne sera pas vraiment le cas.

P.S.: Effectivement. Le rapport de 2003 était clair quant aux coûts que le complexe engendrerait pour la commune. Mais si nous avions construit nous-même un stade, il nous aurait coûté entre 50 et 70 millions de francs. Et s'il avait fallu adapter l'ancienne Maladière aux nouvelles normes, le montant aurait tout de même atteint 6 millions.

Vous comptez également beaucoup sur les recettes qu'engendrera le stade. De quelle nature seront-elles?

P.S.: Nous louerons par exemple les salles de presse et de conférence à des entreprises privées. De plus, le Service des sports de la Ville gèrera la promotion du stade de telle sorte qu'il puisse accueillir un maximum de manifestations en tout genre. Le complexe devra vendre ses atouts! /VGI



L'intérieur de la Maladière sera équipé de caméras pour une «meilleure gestion de la sécurité». Le Conseil communal précise que «les vidéos ne seront visionnées qu'en cas de problème, et détruites après une durée déterminée». PHOTO GALLEY

Qu'est-ce qui coûte le plus cher?

Equiper l'intérieur de la Maladière coûtera 1,8 million à la Ville. Comment se répartissent ces dépenses? Lesquelles seront les plus élevées? Réponses.

Communiquer par vidéo interne. Le stade sera connecté aux réseaux informatiques et téléphoniques de l'administration. De plus, un réseau vidéo interne sera installé, afin de diffuser des informations par écran, principalement dans les coursives. Cette installation est tout simplement la plus coûteuse en termes d'exploitation: **405.600 francs.**

Espace cocktails. Le stade disposera d'un lieu de rencontre, appelé «Espace Maladière», pouvant accueillir envi-

ron 250 personnes assises et près de 500 «en version cocktail», comme l'indique le rapport du Conseil communal. C'est là que seront reçus les groupes lors de manifestations, de visites ou de séminaires. Equipements de cuisine, tables, chaises, penderie etc. Le tout pour **212.000 francs.**

Sécurité et caméras de surveillance. «La gestion de la sécurité nécessite un équipement adéquat, utile également en cas de gestion de crise», indique le Conseil communal. Il s'agit donc d'équiper le stade de bardières, radios-émetteurs, potelets, barrières et caméras de surveillance. Le rapport précise que «les vidéos d'enregistrements ne seront visionnées qu'en

cas de problème, et détruites après une durée déterminée». La sécurité a un prix: **169.000 francs.**

Lecteurs de billets. Le financement des tourniquets d'entrée est pris en charge par HRS. Par contre, ces tourniquets devront être équipés de lecteurs de billets qui permettront de calculer le nombre de passages par catégorie de prix, rendant possible un décompte précis. Coût de l'installation: **150.000 francs.**

Des lits dans le stade. Le dernier niveau du complexe prévoit un dortoir de 44 lits, avec armoires et sanitaires, pour **150.000 francs.** Son but: servir aux participants de camps sportifs et de formation. /vgi

Les lieux seront habités

Le Service des sports de la Ville s'installera dans ses nouveaux bureaux de la Maladière le 1er février 2007. Il sera chargé de gérer le stade, c'est-à-dire d'exploiter et de promouvoir le complexe «de telle sorte qu'il puisse accueillir un maximum de manifestations en tout genre». Pour ce faire, le service doté de 22 personnes sera renforcé par 1,5 poste de travail.

La Ville louera le stade et ses dépendances à Neuchâtel Xamax. Le terrain sera foulé pour la première fois mi-février, lors du match opposant Xamax à La Chaux-de-Fonds. /vgi

Grand déballage au Landeron



Les quelque 300 marchands participant ce week-end à la 33e Brocante du Landeron ont débarrassé leurs trésors hier dans la vieille ville. Une centaine de milliers de visiteurs sont at-

tendus aujourd'hui et demain à cette manifestation dont le sérieux sera garanti par la présence du Français Patrick Morcos, expert et antiquaire à Saint-Ouen. Iréd PHOTO GALLEY



– Les véhicules du feu ont été appelés une fois pour une alarme automatique, sans engagement, rue de la Maladière, à Neuchâtel, jeudi à 18h20;

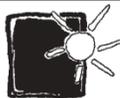
– Les ambulances ont été sollicitées à six reprises, notam-

ment pour: une chute sur rue, rue des Plaines, à Saint-Blaise, jeudi à 21h40; une urgence médicale avec intervention du Smur, rue des Moulins, à Neuchâtel, hier à 3h30; une urgence médicale, rue des Moulins, Neuchâtel, hier à 4h05; une chute à domicile, rue du Bois-Noir, à Cernier, hier à 4h25; une urgence médicale, aux Clouds, au Landeron, hier à 12h30. /comm-réd

EN BREF

CRESSIER-CORNAUX ■ Travaux routiers. La route d'accès à la raffinerie de Cressier sera en travaux dès lundi, et cela jusqu'au 10 novembre. La circulation sera maintenue sur une demi-chaussée et le trafic sera réglé par des feux. Outre la réfection de la chaussée, il s'agira de remplacer les glissières de sécurité du pont ainsi que de renforcer l'étanchéité de cet ouvrage. Une prolongation des travaux n'est pas exclue en cas de conditions météo défavorables. /comm

PUBLICITÉ



EMMAÛS LA CHAUX-DE-FONDS

Remercie toutes les personnes qui durant les semaines passées nous ont généreusement donné du matériel à débarrasser. Grâce à vous nous pouvons continuer à vivre et à aider les plus pauvres.

Merci à vous tous.
032 968 42 02

Rubrique Neuchâtel-Littoral

Tél. 032 723 53 04
Fax 032 723 53 09
e-mail: neuchatel@express.ch

AVIS TARDIFS

URGENT
pour missions temporaires
Nous recherchons des
Monteurs électriciens
CFC
autonomes
Kelly Services
032 729 80 80 028-538341

URGENT
pour missions temporaires
Nous recherchons des
Conducteurs de
machines de chantier
Kelly Services
032 729 80 80 028-538340

URGENT
pour missions temporaires
Nous recherchons des
Chefs d'équipe
bâtiment et génie civil
Kelly Services
032 729 80 80 028-538342

JOURNÉES **22/09 > 14/10/2006**
PORTES OUVERTES



JUSQU'À
2400.- offerts*

C. DUBOIS
 Rue du stand, 16
 2300 La Chaux-de-Fonds
 Tél. : 032 / 968 42 66

**DUFFOUR SA
 ELECTROMENAGER**
 Av. Edouard Rod, 4
 1260 Nyon
 Tél. 022 / 362 28 31

**DUFFOUR SA
 ELECTROMENAGER**
 Av. du Mont-Blanc, 2
 1196 Gland
 Tél. 022 / 354 05 15

FERD LIETTI SA
 Rue de la Dixence, 48
 1950 Sion
 Tél. 027 / 205 65 65

FN CUISINES SA
 Rue Plantour, 7
 1860 Aigle
 Tél. : 024 / 467 92 92

**GLAUSER
 AGENCEMENTS SA**
 Route de Lausanne, 17
 1610 Chatillens
 Tél. : 021 / 907 70 30

EDDY HUBER
 Route des Monts de Lavaux, 314
 1090 La Croix sur Lutry
 Tél. 021 / 792 19 39

ATELIER CREATION
 1317 Orny
 Tél. : 021 / 866 10 16

**L.A COULET
 MENUISERIE**
 2072 St-Blaise
 Tél. : 032 / 753 57 51

MEYER CLAUDE ANDRE
 Route de Forestal, 53
 1285 Athenaz
 Tél. 022 / 756 33 61

STEPHER S.A.
 Rue de Montchoisy, 36
 1207 Genève
 Tél. : 022 / 736 99 12

MOBALPA

CUISINES, BAINS & RANGEMENTS

*A valeur sur l'électroménager et les accessoires pour tout achat d'une cuisine de la gamme Mobalpa sauf modèle léta. Pour un montant d'achat TTC (meubles hors livraison, hors pose et hors travaux annexes) de 6000 à 9000 CHF : 400 CHF offerts pour 1 CHF de plus, de 9001 à 12 300 CHF : 1200 CHF offerts 1 CHF de plus, de 12 301 à 19 000 CHF : 1800 CHF offerts pour 1 CHF de plus, plus de 19 000 CHF : 2400 CHF offerts pour 1 CHF de plus. Dans tous les magasins participant à l'opération. Offre réservée aux particuliers pendant la période de promotion. Non cumulable avec d'autres promotions ou gestes commerciaux passés ou en cours.

L'EXPRESS

Bulletin de changement d'adresse

Les changements d'adresse doivent nous parvenir 5 jours ouvrables à l'avance:

- par e-mail: clientele@lexpress.ch
- par Internet: www.lexpress.ch - rubrique Abonnés
- par fax: 032 723 53 99
- par courrier:
 L'Express - Service clientèle -
 Case postale 2216 - 2001 Neuchâtel
- A notre réception: rue Saint-Maurice 4 à Neuchâtel

Nous n'effectuons pas de changement d'adresse ou d'interruption pour une période inférieure à 6 jours.

Frais pour l'étranger:

Fr. 1,20 par jour pour les Pays-Bas, l'Allemagne, la France et l'Italie.
 Fr. 1,55 par jour pour l'Espagne, le Portugal et l'Autriche

Tarifs pour les autres pays sur demande.

Attention: la distribution du journal à l'étranger peut être irrégulière.

Les frais de changement d'adresse seront ajoutés sur votre prochaine facture.



Changement d'adresse
L'EXPRESS

DOMICILE ACTUEL
 (à remplir obligatoirement)

No d'abonné: _____
 Nom: _____
 Prénom: _____
 Rue/No: _____
 NPA/Lieu: _____
 Date: _____
 Signature: _____

A NOUVELLE ADRESSE
 (temporaire ou définitive)

Temporaire:
 du _____ au _____ inclus

Définitive:
 dès le _____

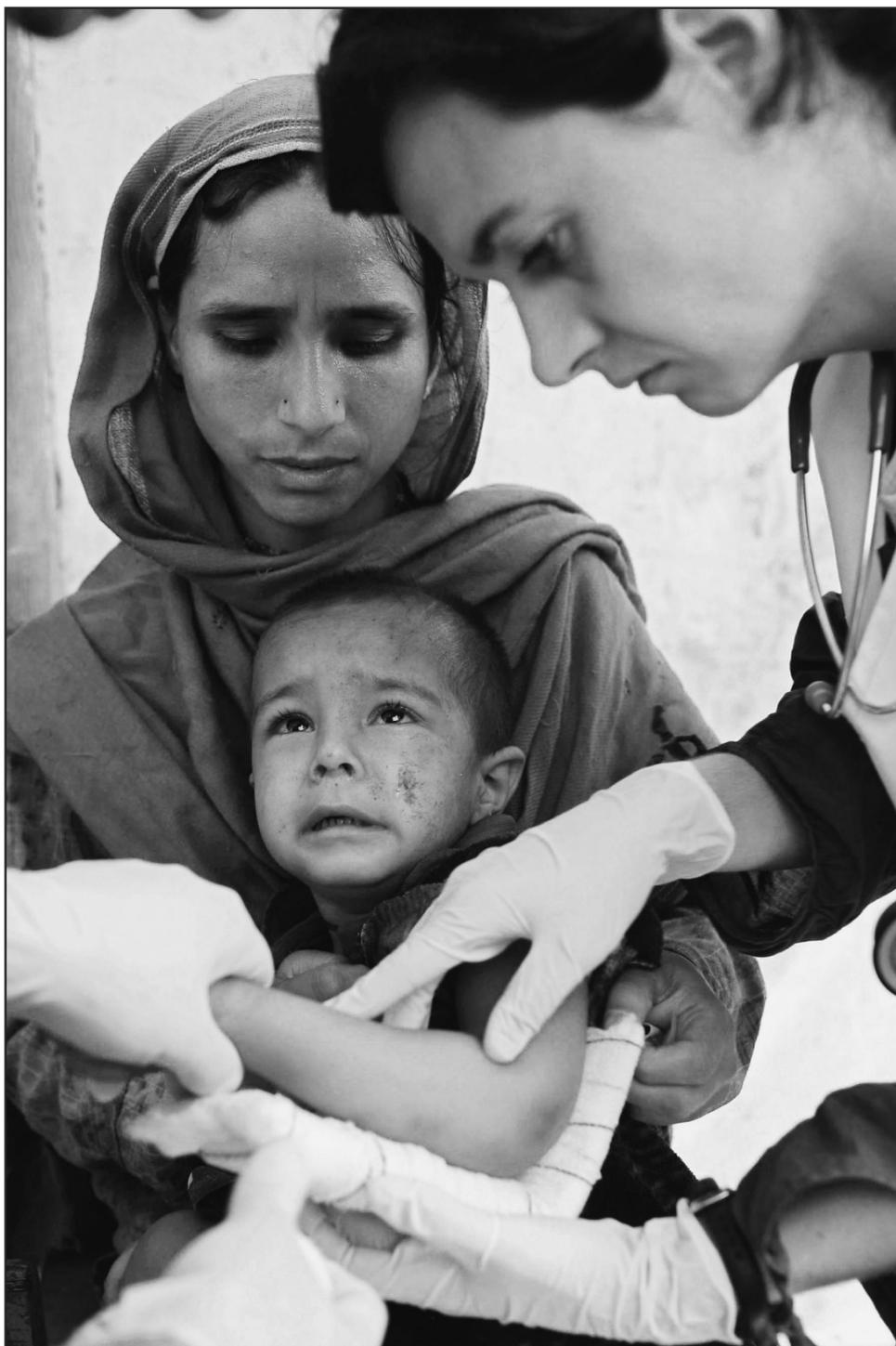
Nom: _____
 Prénom: _____
 Hôtel / Chez: _____
 Rue/No: _____
 NPA/Lieu: _____
 Pays / Province: _____

B INTERRUPTION MOMENTANÉE

du _____ au _____ inclus

Cette interruption, pour autant qu'elle ne soit pas inférieure à une durée de 10 jours ouvrables, sera déduite sur votre prochaine facture.

4x4 plus **4 quotidiens leaders dans leur marché!**
 L'EXPRESS L'Impartial le Quotidien Jurassien LE JOURNAL DE GENÈVE



Face au dernier espoir, donner les premiers soins.



Case postale 116
 1211 Genève 21
 Tél 022 849 84 84
 Fax 022 849 84 88
donateurs@geneva.msf.org
www.msf.ch
CCP 12-100-2





Dans la combe Mauley, comme auparavant dans la combe Berthière, la topographie incite le troupeau à suivre son guide (ici Jean-Michel Christen) sans divaguer. PHOTO LEUENBERGER

Sept kilomètres à pattes

VAL-DE-RUZ Parce que la topographie le leur permet et qu'ils aiment ça, Jean-Michel et Jean-Philippe Christen font encore marcher leurs génisses entre leur pâturage d'été et leurs fermes de La Joux-du-Plâne. Reportage

Par
Jean-Michel Pauchard

Comment redescend-on aujourd'hui un troupeau de bovins de ses pâturages d'été? Beaucoup d'agriculteurs le font en camion ou dans une remorque à bétail attelée au tracteur. D'autres font marcher les bêtes, mais transforment l'opération en une fête folklorique. Ce sera le cas demain, avec la désalpe de Lignièrès. D'autres, enfin, ramènent simplement leur bétail sur ses pattes, dans le respect d'une tradition qui a son utilité mais dont ils ne font pas un spectacle. C'est ce que font Jean-Michel et Jean-Philippe Christen, cousins et voisins à La

Joux-du-Plâne. Nous les avons accompagnés hier. Pour eux, un retour d'estivage, c'est:

Une préparation. Elle commence par le retour anticipé, la semaine passée, de trois génisses qui vont mettre bas avant terme. Bergers chargés de leur surveillance – et de celle de quelque 130 autres génisses du Syndicat de la tachetée rouge du Val-de-Ruz –, Eliane et François Vuille ont, avant le départ, rassemblé les 17 génisses restantes des deux Christen dans la loge de La Chau-d'Amin-du-Bas. C'est là qu'arrivent en début d'après-midi les deux agriculteurs, ainsi que Yann Christen, le fils de Jean-Philippe. Sur le pont arrière de l'utilitaire que ramènera Suzanne Christen, la

femme de Jean-Philippe, les sonnailles et toupins qui seront passés au cou des bêtes.

Des cloches. «Pour l'estivage, toutes les génisses du syndicat ont l'obligation réglementaire de porter une petite cloche, indique Jean-Michel Christen. Elle doit notamment permettre de retrouver à l'oreille les bêtes invisibles dans le brouillard. Mais pour la montée et la descente de l'alpage, on leur pose des sonnailles nettement plus grandes. Ce n'est pas seulement pour maintenir une tradition.»

Ces accessoires aident en effet au convoyage des bovins. En particulier quand il s'agit de distinguer le troupeau en mouvement d'autres bêtes dont l'expédition traverse le pâturage. «Les autres vont tou-

jours venir se mêler aux nôtres, parce qu'elles sont curieuses, remarque Jean-Michel Christen. Mais le bruit des grosses sonnailles peut ensuite les inciter à s'éloigner. Elles nous permettent par ailleurs de reconnaître plus rapidement les nôtres.»

Du sport. Distinguer ses génisses de celles d'autrui ne suffit cependant pas toujours à séparer les unes des autres. L'exercice peut même devenir assez sportif, avec pas de course dans diverses directions, cris appropriés et coups de baguette sur plusieurs arrières-trains. A quelques centaines de mètres au sud de La Joux-du-Plâne, une quinzaine de génisses et un taurillon foncent ainsi au grand galop par la gauche sur le troupeau des Christen.

Une première tentative de séparation des deux troupeaux échoue tout près de la ferme de La Vernière, une deuxième se passe à peine mieux peu après, lors du passage en force d'une clôture électrique heureusement hors tension. Finalement, il faudra rapatrier vers La Vernière sept bêtes qui sont allées indûment jusqu'à La Joux-du-Plâne, alors qu'un quart des génisses des Christen y arriveront avec du retard pour avoir préféré rester en arrière brouter l'herbe tendre.

Un itinéraire. Jean-Michel Christen confie volontiers que lui et son cousin peuvent maintenir la tradition du déplacement du troupeau par ses propres forces «parce que nous ne gé-nons personne». De fait, les bêtes

ne marchent sur une route goudronnée qu'au passage de Pertuis, sur seulement 150 mètres. En plus, leur trajet fait quasiment une ligne droite et suit le fond de deux combes successives, la combe Berthière et la combe Mauley. «Là en tout cas, la topographie suffit à mettre les bêtes sur le bon chemin», relèvent les deux agriculteurs. Avec la traditionnelle pause à Pertuis, il faut un peu moins de deux heures et demie pour parcourir les sept kilomètres entre La Chau-d'Amin et La Joux-du-Plâne. «Mais la montée, au printemps, peut être un peu plus lente, notamment parce que les bêtes sont moins entraînées.» /JMP



C'est parti: une fois leurs cloches changées, les génisses sortent de leur loge de La Chau-d'Amin-du-Bas. PHOTO PAUCHARD

De 115 à 105 jours

Jean-Michel Christen préside le Syndicat de la tachetée rouge du Val-de-Ruz. Selon ses calculs, les bêtes placées sous la responsabilité de ce syndicat passent en moyenne 115 jours dans les pâturages d'été. Une durée ramenée à 105 jours cette année. Et ça aurait pu être encore moins. Les pâturages d'altitude ont en effet souffert d'abord de la neige tombée en mai, puis de la canicule de juillet.

«Heureusement, à défaut d'être agréables pour nous, les pluies du mois d'août ont permis à l'herbe de repousser.» Et pas seulement dans les hauteurs, «mais aussi dans les parcs d'en bas», où, sauf accident météo-

rologique, les bêtes pourront paître jusqu'à début novembre.

En fait, une bonne partie des troupeaux ont pris le chemin de leurs quartiers d'hiver cette semaine. Voire avant pour les 200 bêtes venues de Suisse alémanique, qui représentaient le tiers des génisses ayant estivé sous la responsabilité du syndicat sur les hauteurs des Pradières, de La Gautraîne et de La Chau-d'Amin.

Tous les troupeaux ne redescendent cependant pas si vite. Tel agriculteur de Saules prévoit ainsi de laisser ses bêtes sur leur pâture de Chaumont jusqu'à la mi-octobre. /jmp

PUBLICITÉ

THERMALP
LES BAINS
D'OVRONNAZ

RÉSIDENCE HÔTELIÈRE

1 nuit en ★★★
Résidence Hôtelière

- Logement avec service hôtelier
- Buffet du petit déjeuner
- Entrée libre aux bains thermaux
- Accès au sauna-hammam
- Accès au fitness
- Peignoir et sandales
- 1 place de parking

1 bassin thermal intérieur 33°
Whirlpool 39°
2 bassins extérieurs 34°/35°

dès
Fr. 117.- par
personne
(base 2 personnes)

Réservation on-line: **5% de rabais!**

www.thermalp.ch/offre

Ovronnaz / VS - 027 305 11 00 - info@thermalp.ch

LA CHAUX-DE-FONDS

AltiMille dévoilé

Souriez, vous êtes à 1000 mètres! L'AltiMille a enfin été dévoilé hier soir, dans le parc des Musées, à La Chaux-de-Fonds. Dissimulé au public tout au long de sa construction, c'est l'œuvre offerte à la ville par la maison VAC, pour marquer son 100e anniversaire (notre édition d'hier). L'AltiMille? C'est un altimètre: sur sa plateforme en béton, les pieds des gens sont à 1000 m exactement, comme l'indique une aiguille en acier. L'échelle décimétrique intégrée permet de voir ce que sa propre personne ajoute à cette altitude! Cet AltiMille a été remis hier soir par Michel Pittet, administrateur de VAC René Junod SA à la Ville de La Chaux-de-Fonds, représentée par le conseiller communal Laurent Kurth.

L'ouverture du chantier a néanmoins suscité certaines réactions mitigées. Sur internet, un blog assez deuxième degré (fermé aujourd'hui) exprimant un «contentement critique» et énumérant des défauts de procédure a tiré l'œil de plusieurs internautes. Le conservateur du Musée des beaux-arts, Edmond Charrière, au courant de cette polémique, ne tient pas à exprimer son point de vue pour l'instant, comme membre de l'administration communale plus au moins mise en cause. Tant du côté du Musée d'histoire que du MIH, c'est aussi le même «no comment». /cld-réd

Les potes à Schumacher!

SAIGNELÉGIER L'épouse de Michael Schumacher a eu le coup de foudre pour les jack russel, des chiens qu'elle est venue voir chez le gérant du Manège des Franches-Montagnes

Par
Michel Gogniat

Samedi dernier, la nouvelle s'est répandue comme une traînée de poudre dans le chef-lieu franc-montagnard. Michael Schumacher, la star des circuits, était tranquillement atablée sur la terrasse de la Poste, à Saignelégier. Il était venu en Harley Davidson.

Mais que faisait le champion du monde sur la montagne? Il accompagnait simplement son épouse Corinna qui entend acquérir de jeunes jack russel, une race de chiens bien particulière. C'est le gérant du Manège des Franches-Montagnes, Jacques Perrin, qui a en effet rattrapé cette race d'Irlande voici 25 ans. «J'avais trouvé ce petit chien sympa. Depuis, il ne me quitte plus», raconte l'éleveur.

Sur l'île verte, ce petit ratier (moins de 25 cm) est utilisé pour la chasse aux renards et aux blaireaux. «Il n'a peur de rien. Je l'ai vu sauter au cou d'un dogue allemand et ne plus le lâcher, lance son patron. C'est un chien très fidèle sans



Quelques petits chiots de cette nichée vont bientôt gagner Givrins, où l'épouse du septuple champion du monde de F1 possède un manège.

PHOTO GOGNIAT

faire d'obéissance. Il nous suit partout. Il est très joueur et adorable avec les gamins. De plus,

c'est une bête très intelligente. J'en avais vendu un à une vieille personne en Ajoie. C'est le chien qui est allé réveiller les voisins quand un incendie s'est déclaré chez elle... Si un cheval se détache la nuit dans le manège, il aboie jusqu'à ce que je vienne. Et depuis qu'on les a, on n'a plus de voleurs!»

L'an passé, les jack russel ont pris en chasse un renard près du manège. Pour leur échapper, goupil a emprunté

la conduite passant sous la route cantonale et aboutissant de l'autre côté de la chaussée à un bovi-stop. Le renard a réussi à sortir du bovi-stop à travers les barreaux, pas les chiens, un brin trop gras...

Coup de cœur

Et Michael Schumacher dans tout cela? C'est l'épouse du champion qui a flashé pour cette race. «Elle en a vu

un chez une personne à Nyon qui en avait acheté chez nous». Cela a été l'occasion pour Jacques Perrin et un ami d'aller visiter le manège que l'épouse du pilote a construit à Givrins, un temple dédié à la monte western où cette femme dynamique organise des manifestations internationales. «Nous avons été surpris par la gentillesse et la simplicité de ces gens», conclut le Franc-Montagnard. /MGO

PUBLICITÉ

la nouvelle
référence santé

nous avons choisi
un conseil de qualité
...et vous?



pharmacieplus
pharmaciens de famille

www.pharmacieplus.ch

mosedesign.ch

Pas d'autoroute en 2006

MONTAGNES Les travaux de la H20 ont pris du retard. On ne roulera sur quatre pistes qu'en été 2007

Il était question d'ouvrir deux pistes de la H20 avant l'hiver. Et bien ce ne sera pas le cas. Cette première étape – 2 km d'autoroute seulement entre le haut du Crêt et le giratoire devant Néode – ne roulera probablement qu'après la pause estivale 2007.

«On accuse en effet un peu de retard», admet le chef de l'Office des routes cantonales Yves-Alain Meister en dépliant le long plan de la construction. La faute à qui? A l'hiver rigoureux, estime le superviseur. «Une fois que la neige a fondu, nous avons eu la pluie. Le chantier n'a pas pu démarrer avant mai.» En gros, c'était la même chose en 2004 au premier coup de pioche et en 2005. Aux critiques qui jugent que les chantiers routiers du bas du canton vont beaucoup plus vite, Yves-Alain Meister réplique sans hésiter: «Dans le Bas, on arrête les chantiers en décembre et on les reprend généralement en janvier...» Entre Montagnes et Littoral, il y a trois mois de frimas de différence.

Demi-chaussée nord

L'opportunité d'ouvrir la H20 partiellement et temporairement a tout de même été pesée. «Cela aurait en effet permis de dégager l'ancien axe, mais présentait trop de difficultés»,

note Jean-Daniel Devaud, le directeur des travaux. Il cite d'abord la signalisation coûteuse avec marquage au sol qu'il aurait fallu poser provisoirement. D'autre part, l'élargissement de deux à trois voies du pont de la Combe-à-l'Ours en bout de course n'est pas terminé et ne le sera qu'au printemps prochain.

Où en est-on sur place? «Nous avons terminé les fondations sur la demi-chaussée nord. Nous allons poser le revêtement cet automne. Sur l'autre, nous n'avons pas tout à fait fini le coffre de la chaussée», répond le responsable du chantier. Les dépotoirs et collecteurs d'eau sont faits. Il reste à réaliser le bassin amortisseur de crue du Crêt, entre H20 et voie ferrée, qui renverra des eaux décan-tées vers le Bied du Locle.

Couche de roulement

L'année prochaine sera posé l'équipement de la section d'autoroute: glissières de sécurité, berme centrale, signalisation au sol et verticale, plantations. On passera aussi la dernière couche de revêtement sur la quatre-pistes. D'ici là, il n'y aura aucun changement de circulation sur l'ancienne route. Les automobilistes passeront toujours par les bretelles du Crêt-du-Loche, au mieux

jusqu'aux prochaines vacances d'été...

L'autre gros chantier lié à la H20, le giratoire Crêtets-Liberté, avance lui conformément aux prévisions. La moitié côté Locle du rond-point est prête. De lourds travaux de canalisations sont en cours de l'autre côté. «SIM (Services industriels des Montagnes) pose actuellement des conduites», précise Jean-Daniel Devaud. Après avoir enfoncé à 4 m de fond un collecteur et un gros tuyau de 90 cm de diamètre jusqu'à la rue du Commerce, on en est à la pose de nouvelles conduites d'eau (potable) et de gaz de l'autre côté du carrefour jusqu'à la rue des Ormes.

Sur le giratoire, la fin des travaux est prévue pour fin octobre – début novembre. D'ici là, la déviation du trafic montant direction Neuchâtel par Polyexpo restera en place. La dernière couche de roulement sera coulée l'année prochaine.

Quid des étapes ultérieures de la H20, jusqu'au Bas-du-Reymond ou du côté du Locle? Depuis avril, on sait qu'elle est enfin classée dans le réseau de base des routes nationales, ce qui rendrait possible leur mise en chantier par la Confédération. Sauf que le paquet doit encore être accepté par les Chambres fédérales. «Pas avant 2008», précise Yves-Alain Meister... /RON

CINÉMAS À NEUCHÂTEL

APOLLO 1 032 710 10 33

QUAND J'ÉTAIS CHANTEUR
2^e semaine
10 ans sugg. 14.
V.F. SA au MA 15h30, 18h, 20h45.
Acteurs: Cécile De France, Gérard Depardieu, Mathieu Amalric.
Réalisateur: Xavier Giannoli.
Rencontre d'un chanteur de bal et d'une jeune femme... Des acteurs époustouflants, une leçon de vie!

APOLLO 2 032 710 10 33

DAS FRAULEIN
1^{re} semaine. 12 ans, sugg. 16 ans.
V.O. all s-t fr SA au MA 16h, 18h15, 20h30. Acteurs: Mirjana Karanovic, Marija Skaric, Ljubica Jovic.
Réalisateur: Andrea Staka.
PREMIÈRE SUISSE! L'espoir et le quotidien de 3 femmes déracinées, venues d'ex-Yougoslavie.
LÉOPARD D'OR À LOCARNO!!!
Précédé par le court-métrage «Jeu» de Georges Schwizgebel

APOLLO 3 032 710 10 33

LITTLE MISS SUNSHINE
3^e semaine. 10 ans, sugg. 12 ans.
V.O. s-t fr/all SA au MA 15h45, 20h30.
Acteurs: Steve Carell, Toni Colette, Greg Kinnear.
Réalisateur: Jonatha Dayton.
Comédie! Une famille américaine atypique en excursion va devoir gérer les rêves brisés, les crises cardiaques, et les panes du vieux van...

APOLLO 3 032 710 10 33

DUNIA 2^e semaine.
10 ans, suggéré 14 ans.
V.O. s-t fr/all SA au MA 18h.
Acteurs: Fathy Abdel Wahab, Sawsan Badr, Mohamed Mounir.
Réalisateur: Jocelyne Saab.
PREMIÈRE SUISSE! Etudiante en poésie soufie et danse orientale au Caire, Dunia goûtera au plaisir des mots et des sens avec le Dr Beshir. Mais la tradition...

ARCADES 032 710 10 44

WORLD TRADE CENTER
1^{re} semaine.
12 ans, sugg. 14 ans.
V.F. SA au MA 14h45, 17h30, 20h15.
Acteurs: Nicolas Cage, Maggie Gyllenhaal, Michael Pena.
Réalisateur: Oliver Stone.
PREMIÈRE SUISSE! New York 11 septembre 2001. Une chaleur étouffante règne quand soudain le drame se produit...

BIO 032 710 10 55

LE VENT SE LÈVE 4^e semaine.
14 ans, suggéré 16 ans.
V.O. s-t fr/all SA au MA 20h45.
LU et MA 15h.
Acteurs: Cillian Murphy, Pdraic Delaney, Liam Cunningham.
Réalisateur: Ken Loach.
Irlande, 1920. Des paysans s'unissent pour former une armée de volontaires contre les troupes anglaises.
PALME D'OR, CANNES 2006!

BIO 032 710 10 55

LUCAS, FOURMI MALGRÉ LUI
7^e semaine.
Pour tous, suggéré 7 ans.
V.F. SA et DI 15h15.
Réalisateur: John A. Davis.
Dessin animé!
Lucas, 10 ans, n'a pas d'ami et passe son temps à embêter une fourmi. Les fourmis en ont gentiment marre, et...

BIO 032 710 10 55

LA RAISON DU PLUS FAIBLE
2^e semaine. 14 ans, sugg. 14 ans.
V.F. SA au MA 17h45.
Acteurs: Lucas Belvaux, Natacha Régnier, Eric Caravaca.
Réalisateur: Lucas Belvaux.
C'est une histoire où l'argent manque ici, est trop visible là, et encore celle d'hommes qui, avec des armes, vont en chercher où il y en a...



Avec «World Trade Center», Oliver Stone revient sur les tragiques événements du 11 septembre 2001. PHOTOS UIP

PALACE 032 710 10 66

MA SUPER EX 2^e semaine.
10 ans, suggéré 12 ans.
V.F. SA au MA 20h15.
SA 22h45.
Acteurs: Uma Thurman, Luke Wilson, Anna Faris.
Réalisateur: Ivan Reitman.
Comédie! Quand Matt décide de rompre avec Jenny, il apprend à ses dépens qu'on ne quitte pas impunément une superhéroïne...

PALACE 032 710 10 66

PIRATES DES CARAÏBES, LE SECRET DU COFFRE MAUDIT
8^e semaine.
12 ans, suggéré 12 ans.
V.F. SA au MA 15h.
Acteurs: Johnny Depp, Orlando Bloom, Keira Knightley.
Réalisateur: Gore Verbinski.
Le plus excentrique des pirates, Jack Sparrow, doit payer une dette au maléfique Davey Jones, le maître des sept mers.

PALACE 032 710 10 66

AUX FRONTIÈRES DE LA NUIT
1^{re} semaine 14 ans, sugg. 14 ans.
V.F. SA au MA 18h.
Acteurs: Martin Huber, Gaspard Boesch, Madeleine Piquet.
Réalisateur: Nasser Bakhti.
PREMIÈRE SUISSE! 24 heures dans la vie de 4 hommes et d'une jeune femme, tous cabossés par la vie. Une nuit qui révélera ce que chacun voulait cacher ou ne pas voir...

REX 032 710 10 77

THANK YOU FOR SMOKING
2^e semaine. 10 ans, sugg. 14 ans.
V.F. SA au LU 18h30, 20h45.
V.O. s-t fr/all MA 18h30, 20h45.
Acteurs: Aaron Eckhart, Maria Bello, Cameron Bright.
Réalisateur: Jason Reitman.
Nick Naylor met son charme au service de la société Big Tobacco pour contrer les ravages de la politique de prévention contre le tabagisme. Incontournable!

REX 032 710 10 77

GARFIELD 2 10^e semaine.
Pour tous, suggéré 7 ans.
V.F. SA et DI 14h15.
SA au MA 16h15.
Acteurs: Bill Murray, Jennifer Love Hewitt, Sébastien Cauet.
Réalisateur: Tim Hill. Comédie!
Notre matou préféré va être échangé par erreur avec un chat de haute noblesse... L'un va apprécier, l'autre pas. Décalages et rires garantis!

STUDIO 032 710 10 88

THE SENTINEL
4^e semaine
12 ans, suggéré 12 ans.
V.F. SA au MA 20h30.
Acteurs: Michael Douglas, Kiefer Sutherland, Kim Basinger.
Réalisateur: Clark Johnson.
Il y a un traître dans l'entourage du Président! Tout semble désigner un agent des services secrets... Thriller et suspense!

STUDIO 032 710 10 88

PARIS, JE T'AIME
3^e semaine
10 ans, sugg. 14 ans.
V.F. + V.O. s-t fr/all SA au MA 15h30, 18h.
Acteurs: Nathalie Portman, Javier Bardem, Juliette Binoche.
Réalisateur: divers.
Au fil des quartiers parisiens, une vingtaine de réalisateurs racontent chacun en 5 minutes une histoire d'amour...

Une pièce d'identité sera demandée à toute personne dont l'âge pourrait prêter à confusion.

Merci de votre compréhension!

CINÉMAS RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS

■ **ABC**
(032 967 90 42)

KIKI ET LA PETITE SORCIÈRE.
Sa-di 16h. 7 ans. DSe H. Miyazaki.

SOMETHING LIKE HAPPINESS.
Me-ma 20h45. VO. 14 ans. De B. Slama.

MON ARCHITECTE: LE VOYAGE D'UN FILS. Sa 18h15. VO. 7 ans. De N. Kahn.

MÈRE ET FILS. Di 18h15. VO. 12 ans. De A. Sokurov.

■ **CORSO**
(032 916 13 77)

MA SUPER EX. 20h30. Ve-sa 22h45. 10 ans. De I. Reitman.

PIRATES DES CARAÏBES, LE SECRET DU COFFRE MAUDIT. Sa, di 14h45. 12 ans. De G. Verbinski.

LE VENT SE LÈVE. 17h45. VO. 14 ans. De K. Loach.

■ **EDEN**
(032 913 13 79)

QUAND J'ÉTAIS CHANTEUR. 15h30-18h15-20h45. 10 ans. De X. Giannoli.

■ **PLAZA**
(032 916 13 55)

WORLD TRADE CENTER. Sa-ma 15h. Me-ma 17h45-20h30. 12 ans. De O. Stone.

■ **SCALA**
(032 916 13 66)

PRÉSIDENT. 15h30-20h30. 12 ans. De L. Delplanque.

SELON CHARLIE. 18h. 10 ans. De N. Garcia.

DAS FRAULEIN. 18h15-20h15. VO. 12 ans. De A. Staka.

GARFIELD 2. Sa, di 14h15. Me-ma 16h30. Pour tous. De T. Hill.

PARIS JE T'AIME. 20h45. VF + VO. 10 ans. De 20 réalisateurs.

LUCAS, FOURMI MALGRÉ LUI. Sa, di 14h30, Me-ma 16h30. Pour tous. De J. A. Davis.

THANK YOU FOR SMOKING. Me-ma 18h. 10 ans. De J. Reitman.

COUVET

■ **LE COLISÉE**
(032 863 16 66)

DANCE WITH ME. Ve-sa 20h30. Di 16h-20h30. 10 ans.

LA NEUVEVILLE

■ **LE MUSÉE**
(032 751 27 50)

ENTRE DEUX RIVES. Ve-sa-di 20h30. 7 ans.



AGENDA

fêtes

Neuchâtel

Centre-ville
Fête des vendanges (cortège des Guggenmusik ve 21h15, cortège des enfants sa 14h30, Parade des fanfares sa 19h aux patinoires, corso fleuri di 14h30).

Lignières

Dans le village
Désalpe, avec dès 10h le marché, 11h, concert et 14h cortège folklorique.

Sa dès 10h

lecture

Neuchâtel

Librairie Le Sycomore (Chavannes 12)
Lecture publique de fragments du livre d'Henri Mottu, «Dieu au risque de l'engagement».

Lu 18h.

spectacle

Hauterive

Place du Port (Réservation: 079 318 40 50)
Dîner spectacle du Crazy Hôtel Company.

Sa, di, lu, ma 19h30.

divers

Marin

Centre commercial
Dépistages auditifs gratuits.

Sa.

brocante

Le Landeron

Vieille ville et alentours
Fête de la brocante.

Sa 8h-19h, di 8h-18h.

expositions

Neuchâtel

Centre Dürenmatt
Hanny Fries, «Dürenmatt au théâtre de Zurich», croquis et dessins 1954-1983.

Jusqu'au 17 décembre.
Bibliothèque publique et universitaire
«Toiles peintes neuchâteloises». Lu-ve 8-20h, sa 8-17h. Jusqu'au 30 septembre. Salle Rousseau: ma, je, ve sur demande, me-sa 14-17h.

Jardin botanique
«Les racines de la flore neuchâteloise» et «Botanique et Art nouveau - de la plante vivante au décor d'apparat». Tous les jours sauf lundi 14-17h30. A l'Orangerie: «Le pavillon Hirsch de l'Observatoire cantonal de Neuchâtel», 9h-20h. Jusqu'au 8 octobre.
Espace culturel OFS (tour de l'OFS - Espace de J.). «L'avenir est notre affaire», dans le cadre du centenaire de Denis de Rougemont. Me-di 14h-18h. Jusqu'au 29 octobre.

Le Landeron
Fondation de l'Hôtel de Ville
Elio Facchin, peinture. Sa di 14h-8h. Jusqu'au 29 octobre.

Champ-du-Moulin
Maison de la nature
Centre d'information de la nature neuchâteloise. Sa-di 10-17h. Jusqu'au 24 septembre.

Les Hauts-Geneveys
Gare
«Fais ta valise!», exposition collective. Jusqu'au 30 septembre.

Valangin
Château
«D'en haut et d'en bas, regards croisés». Me-di 11-17h. Jusqu'au 31 octobre.

Travers
Mines d'asphalte de la Presta
Individuels: tous les jours à 10h et 14h. Groupes: toute l'année, toute la journée, sur réservation. Café des mines: 9h30-17h30. Le soir, ouvert dès 15 personnes sur réservation. Tél. 032 864 90 64.

La Chaux-de-Fonds
Bibliothèque de la Ville
«L'Art nouveau et l'affiche suisse». Lu 13h-20h, ma 10h-20h, me et je 10h-19h, ve 13h-19h, sa 10h-16h. Jusqu'au 30 septembre.

Ancien Manège
Rue du Manège 19-21
Exposition «Traces d'ici et de là» - les écritures du monde dans le canton de Neuchâtel. Dans le cadre de Neuchâtoï. Tous les jours de 10 à 20h. Jusqu'au 8 octobre.

La Maison blanche - Le Corbusier
Exposition «A ses parents», variations autour du Corbusier.
Ve, sa, di 10-17h. Jusqu'au 29 octobre.

Saignelégier
Centre nature Les Cerlatéz.
«Sur les traces du grand coq» et galerie artistique Robert Hainard, estampes et bronzes.

Tous les jours sauf lu 10-17h30. Jusqu'au 29 octobre.

musées

Neuchâtel

Musée d'art et d'histoire
«A chaque enfant son rêve - regards croisés», jusqu'au 1er octobre. «La nature dans tous ses états», nouvelle exposition permanente. «A la recherche du temps - 60 tableaux et dessins préparatoires de la collection des arts plastiques 1500 - 1900. Ma-di 11-18h (entrée libre le mercredi).

Musée d'art et d'histoire - Galeries de l'histoire
Avenue DuPeyrou 7

«Imaginer la ville - sept maquettes historiques de Neuchâtel entre l'an 1000 et 2000». «Vos papiers», exposition temporaire de Stefano lori, photographe. Jusqu'au 22 octobre.
Me-di 13-17h (entrée libre le mercredi).

Musée d'ethnographie
«Neuchâtoï - réflexion sur les origines contrôlées». Ma-di 10-17h (entrée libre le mercredi). Jusqu'au 29 octobre.

Musée d'histoire naturelle
«Poules». Ma-di 10-18h. Jusqu'au 15 octobre

Boudry
Musée de l'Areuse
«De l'étranger au Boudrysan», dans le cadre de Neuchâtoï.

Musée ouvert du 1er avril au 30 novembre, 14-18h.

Hauterive
Laténium - parc et musée d'archéologie
«Trésors des steppes - archéologie russe du Musée de l'Ermitage, Saint-Petersbourg». Ma-di 10-17h. Jusqu'au 31 décembre.

Le Landeron
Fondation de l'Hôtel-de-Ville
Exposition Joseph Guillemeau, chef-d'œuvre de charpente. Sa et di 15h30-17h30. Jusqu'au 30 septembre.

La Neuveville
Musée d'histoire
Exposition Moretti. Di 14h30-17h30. Visite guidée sur demande au 032 751 49 49. Jusqu'au 20 octobre.

Fleurier
Musée régional, Pension Beauregard
«L'alambic et le traberset», mots migrants.

Je, ve, sa, di 17h-19h. Jusqu'au 1er octobre.

Buttes
Musée de la mémoire du sel
Exposition sur l'architecte Claude Nicolas Ledoux. Di 9h30-11h30 et 14-20h, ou sur demande au 032 861 45 83. Jusqu'au 31 octobre.

Môtiers
Musée régional d'histoire et d'artisanat du Val-de-Travers
Visite guidée pour groupes sur demande au 032 861 35 51. Ma, je, sa, di 14h30-17h30. Jusqu'au 15 octobre.

La Chaux-de-Fonds
Musée d'histoire
Exposition temporaire «La carte postale en Suisse au temps de l'Art nouveau». Ma-ve 14-17h, sa-di 10-17h. Jusqu'au 28 janvier 2007.

Musée international d'horlogerie
«L'horlogerie à la Belle Epoque - de l'atelier au jardin». Jusqu'au 22 octobre. «Musée en mutation, étape 2». Ma-di 10-17h.

Musée paysan et artisanal
«Jouez maintenant». Jusqu'au 25 février 2007. «La nature pour décor». Ma-di 14h-17h. Jusqu'au 24 septembre.

Le Locle
Musée d'horlogerie - château des Monts
«Neuchâtoï». Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 15 novembre.

Moulin souterrain du Col-des-Roches
Ouverture du musée 10-17h. Visite guidée de la grotte: tous les jours à 10h15, 11h30, 13h30, 14h45, 16h.

Saint-Imier
Musée
«Les alphabets». Jusqu'au 10 novembre. Me, je, sa 14-17h, di 10-12h et 14-17h.

Delémont
Musée jurassien d'art et d'histoire
«Etre de chair et de ciel - sainteté, pèlerinages, reliques, miracles». Ma-di 14h-17h. Jusqu'au 5 novembre.

Moutier
Musée jurassien des arts
Exposition «Romana Del Negro» et exposition à but pédagogique «Art en péristyle». Me 16-20h, je-di 14-18h. Jusqu'au 19 novembre.

galeries

Neuchâtel
Espace PR36
«Zoom», Helga Schur, peintures et objets. Lu-je 9-12h et 14-18h, ve jusqu'à 17h, sa 14-17h. Jusqu'au 21 octobre.

Neuchâtel
Centre-ville
«Eldorado», S. Dafflon, F. da Mata, L. Hersberger, M. Mercier, G. Miller, A. Reyle, G. Rockenschaub. Me-sa 14h-18h30, di 14h-17h30. Jusqu'au 8 octobre.

Auvernier
Galerie One
«Eldorado», S. Dafflon, F. da Mata, L. Hersberger, M. Mercier, G. Miller, A. Reyle, G. Rockenschaub. Me-sa 14h-18h30, di 14h-17h30. Jusqu'au 8 octobre.

Bevaix
Galerie Quint-Essences
Danielle Chasles, peintures. Ma-sa 12h30-17h30. Jusqu'au 28 octobre.

Bôle
Galerie de l'Enclume
Michel Thamin, sculptures de granit, et Eléonore Rabus (Aïda Pacini), émaux sur cuivres. Me-di 15h-18h30 ou sur rendez-vous au 032 842 58 14. Jusqu'au 1er octobre.

Colombier
Galerie Numaga
Corina Bezzola, travaux récents et Young-Sé Lee, peintures. Me-di 14h30-18h30. Jusqu'au 15 octobre.

Corcelles
Galerie Arcane
«Terra nova», Marco Giacomoni, peintures et objets, et Christine Sutter. Ma-ve 17h30-19h, sa 14-17h. Jusqu'au 22 septembre.

Cortailod
Galerie Jonas
Marcel North, dessins, Guy de Montmollin, collages et dessins, Lermite, lithographies etc. Me-sa 14h30-18h30, di 14h30-17h. Jusqu'au 24 septembre.

Hauterive
Galerie 2016
Eric Vial, peintures et fusains. Me-di 15h-19h. Jusqu'au 8 octobre.

Hauterive
Galerie de l'Etre
Sophie de Coulon. Sur rendez-vous au 079 416 02 68. Jusqu'au 29 septembre.

Valangin
Galerie du Moulin de la tourelle
Cyril Bourquin, peintures et aquarelles. Me-di 15h-18h30 ou sur rendez-vous au 032 857 24 33. Jusqu'au 5 octobre.

Vaumarcus
Artespace, fondation Marc Jurt, château
«Hommage à Marc Jurt (1955-2006)». Peintures et gravures récentes. Me-sa 14-17h, di 11-17h. Jusqu'au 24 septembre.

Genin
Galerie Grand
«Je thème, tu thème... l'esquive d'un verbe», peintures et sculptures. Me, je, ve, sa, di 14h-18h. Jusqu'au 24 septembre, ou sur rendez-vous jusqu'au 29 octobre.

Fleurier
Galerie Bleu de Chine
Tonyl, sculpture, et Igor, peinture. Me 17h-20h30, je et ve 15h-18h30, sa 14h-18h30. Jusqu'au 28 octobre.

Galerie Ame Couleur
«Tout est musique: Weisbuch, Bichet, Lermite, etc.» Je-ve 14h-18h, sa 10h-17h ou sur rendez-vous au 032 861 41 88. Jusqu'au 21 octobre.

La Chaux-de-Fonds
Galerie Sonia Wirth-Genzoni
«Lermite, l'Eplattenier, Jeanmaire, Barraud, Janebe... - peintures abstraites, modernes et art contemporain». Me-sa 14-18h ou sur rdv au 079 475 98 69. Jusqu'au 30 septembre.

Galerie du Manoir
Pierre Schneeberger, gravures et peintures. Ma-ve 17h-19h

L'humain, corps mouvant

DANSE CONTEMPORAINE Le festival Antilope débute lundi sa septième édition. Au programme, des créations de gens d'ici et des danseurs invités, des clichés macho, des histoires d'arbres et la musique de Schubert

Par
Sophie Bourquin

Le corps du danseur est à la fois source et déploiement d'énergie, création de mouvement dans un environnement qui, dans l'idéal, participe de cette harmonie. «On peut parler d'écologie de l'humain, en opposant le corps épanoui du danseur au corps sous-employé dans la vie normale. Il y a un rapport avec le déboisement de la forêt amazonienne par exemple, c'est une question d'équilibres dans un tout», explique Jean-Claude Pellaton, directeur de la compagnie de danse chaux-de-fonnière Objets-Fax et grand ordonnateur du festival de danse Antilope, qui se déroulera dès lundi à La Chaux-de-Fonds.

L'écologie de l'humain, tel est le fil rouge des divers spectacles qui composeront cette édition malheureusement réduite du festival. Objets-Fax a perdu cette année la moitié de la somme allouée par la Lote-

rie romande. Jean-Claude Pellaton déplore, mais garde le moral: «Avec un minimum d'enthousiasme, on arrive quand même à faire les choses».

C'est dans un tel état d'esprit que Patrick Humbert, membre de la troupe, est parti au Liban monter un programme de reboisement. Un projet qui a inspiré le thème d'Antilope 2006: «On lui a proposé de donner une conférence, sur le thème de l'arbre et l'humain». Jean-Claude Pellaton a profité de ses accointances avec L'Avant-Scène Opéra pour adjoindre à cette conférence des chanteurs qui interpréteront des airs d'opéra en rapport avec la nature. A entendre vendredi 29 septembre, à 18h au Temple allemand.

Deux troupes, deux ambiances

Côté danse, le festival propose deux spectacles «maison» et deux compagnies invitées. Venu de Bruxelles, Benoît Vivien pratique un art à mi-che-

min entre la danse et le cirque, burlesque et étrange, «très léger», commente Jean-Claude Pellaton.

La Cie Atala Bernal vient de Bogota – où réside également la partie colombienne d'Objets-Fax. Son spectacle, «Chicas de gelatina», a la saveur douce-amère d'un bonbon au cyanure: «C'est la critique de certains stéréotypes sur la femme, d'un regard très macho. Au début c'est très drôle, on rigole bien et puis, petit à petit, on ne rigole plus et cela devient très grinçant, très violent». Les deux spectacles seront donnés le même soir, mercredi 27 et vendredi 29, à 20h au Théâtre populaire romand (TPR).

Au programme également, lundi 25 et mardi 26, à 19h au Temple allemand: «Le souffle des jours», une pièce donnée en création au Corbak festival et signée François Cattin (musique) et Jean-Claude Pellaton (chorégraphie). Elle réunit les danseurs de la Cie Faa-Zone Ltd de Winterthour et des élèves du lycée Blaise-Cendrars.

Enfin, le public pourra revoir «La couleur des fourmis», une coproduction d'Objets-Fax et de L'Avant-Scène Opéra. Mêlant danse et chant classique, sous les auspices de Schubert, ce spectacle interroge la possibilité de l'individu dans la fourmilière humaine. A voir au Temple allemand, jeudi 28 et samedi 30 à 20h, dimanche 1er octobre à 18 heures. /SAB

Réservations indispensables. ABC: 032 967 90 43, TPR: 032 967 60 50



La Cie Atala Bernal de Bogota dans un spectacle très cru sur l'image de la femme. PHOTOS SP



Objets-Fax dans son spectacle «L'empreinte», donné au CAN. PHOTO ARCH-GALLEY

VU AU CASINO THÉÂTRE

Portrait grinçant de la suissitude

Par
Aude Curot

Vous connaissez certainement sa voix pour l'avoir entendu sur les ondes de la Radio Suisse romande La Première. Marc Donnet-Monay est bien le Valaisan à l'accent prononcé des «Dicodeurs». Mais il n'est pas que cela, heureusement pour nos zygomatiques. Ce monsieur de la radio fait également des one man shows, comme le lui a demandé sa femme pour payer la pergola sur la terrasse de leur maison. Jeudi soir au Casino-Théâtre du Locle, il présentait «Au soleil», son dernier spectacle.

Entre satire sociale et absurde

Diplômé en physique, Marc Donnet-Monay part de détails de la vie quotidienne pour basculer tour à tour dans la satire sociale et l'absurde. Mine de rien, il dresse un portrait au vitriol de la «suissitude» contemporaine. Voulant construire une pergola pour que «ses gosses s'emmerdent à l'ombre»,

l'humoriste entraîne le spectateur du bureau d'un banquier au cabinet de son dentiste, en passant par le Forum économique mondial de Davos.

Appelant de tous ses vœux à réveiller l'enfant qui est en nous, il ne rate pourtant pas une occasion de placer une petite phrase assassine. Celle à la pointe juste assez acérée pour déclencher le rire mêlé de culpabilité que maniait en virtuose un Pierre Desproges en son temps. Si on les com-

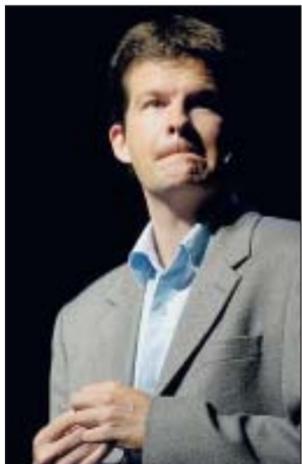
pare souvent, il manque cependant à Donnet-Monay, et heureusement pour lui, cette espèce de désespoir intégral qui repousse à l'extrême les limites de la causticité et de l'absurde.

De bons remèdes

Et comme il serait cruel de continuer à vous faire saliver, voici quelques amuse-bouches avant de pouvoir dévorer son spectacle au théâtre du Passage à Neuchâtel au printemps prochain. Quand

Marc Donnet-Monay évoque les médecines douces, c'est pour citer les fleurs de Bach (prononcé comme le musicien) mais aussi des remèdes tels que le bourgogne, le montepulciano, sans oublier leurs génériques, avec en tête le goron, du Valais s'entend. /AUC

Prochaines dates de la tournée: La Neuveville, vendredi 20 octobre; Neuchâtel, théâtre du Passage, 23 et 24 mars 2007 à 20 heures



Marc Donnet-Monay possède l'art de la petite phrase assassine.



PHOTOS MARCHON

Un Suisse pour les Oscars

CINÉMA Fredi Murer entre en lice dans la course aux statuettes

«Vitus» de Fredi M. Murer est présenté par la Suisse à l'Oscar 2007 du film étranger. Il sera en lice avec des dizaines de productions d'autres pays. Organisatrice de l'événement, l'Académie des arts et sciences du cinéma va en présélectionner cinq, nommées le 23 janvier, comme pour la plupart des autres catégories récompensées. L'une de ces cinq productions recevra la statuette le 25 février 2007, lors de la 79e cérémonie des Oscars.

Pour la Suisse, l'Office fédéral de la culture (OFC) a choisi de présenter «Vitus», a-t-il indiqué hier dans un communiqué. Ce film doit se comprendre comme un plaidoyer en faveur de la sensibilité créatrice et comme un hymne à l'enfance, selon l'OFC.

Sorti l'hiver dernier outre-Sarine, ce long métrage porte le nom du personnage principal, un enfant de 6 ans, surdoué pour les mathématiques et virtuose du piano. Vitus ne veut bientôt plus répondre aux ambitieuses attentes des parents.

L'enfant se rebelle, préférant suivre sa propre destinée. Il trouve refuge dans l'atelier de son grand-père avec lequel il partage une passion pour les objets volants. Bruno Ganz figure au générique de ce drame.

«Vitus» a réalisé à ce jour près de 200.000 entrées en Suisse alémanique et été acheté par plusieurs pays étrangers. Il devrait sortir cet hiver ou au début de l'année prochaine en Suisse romande et en France, a précisé Christoph Neracher, de la société de production Hugo Film.

Né en 1940, Fredi M. Murer a remporté le Léopard d'or du Festival de Locarno en 1985 avec «Höhenfeuer». Il a tourné ensuite des documentaires puis est revenu à la fiction avec «Vollmond» en 1998, qui a raflé le Grand Prix des Amériques à Montréal.

Aux derniers Oscars, c'est le film de Greg Zglinski, «Tout un hiver sans feu», qui représentait la Suisse. En 1991, «Voyage de l'espoir» de Xavier Koller avait remporté cet Oscar du meilleur film étranger. /ats-ap

CLUB 44

Etats-Unis, pourquoi tant de haine?

L'Amérique, pays des contrastes. Sur ce thème, l'écrivain Daniel de Roulet s'est fait l'écho d'une conférence donnée en 1946 et de l'extrait sonore d'une autre, datant de 1972. Diffusé avant l'intervention de Daniel de Roulet, l'intervenant y racontait avec humour «*Une des pires choses que l'on peut faire aux Etats-Unis: faire pipi dans la rue...*» Pour ce geste intrépide, un dangereux personnage passera trois jours en prison.

Jeudi soir au Club 44 de La Chaux-de-Fonds, Daniel de Roulet a actualisé ce problème masculin. Dans une nouvelle, «*Les vespasiennes d'Hillary*» parue en 2005 dans «*Chronique américaine*» aux éditions Métropolis – Daniel de Roulet décrit son besoin pressant. Il renonce au parc public, là où la police «*traque le pisseur clandestin*».

Cafés ou bâtiments publics n'abritent que sanitaires hors-service ou interdits d'accès. Après quelques errances, il trouve son bonheur et parvient à se soulager dans des vespasiennes publiques, d'une propreté impeccable et désertes. Intrigué, il entend deux joggeurs expliquer pourquoi ils renoncent à cette cathédrale souterraine: «*L'endroit n'est pas sécurisé*».

«La machine d'Orwell»

Daniel de Roulet a brillamment exposé le rapport ambigu que nous entretenons avec les Etats-Unis. Par des lectures ou de franches anecdotes, il a insisté sur la distinction nécessaire et salutaire entre l'administration Bush et les habitants du Nouveau Monde. Il ne nie pas le patriotisme survolté ou la paranoïa sécuritaire, mais apprécie l'accueil réservé à l'étranger, «*à chaque fois fantastique*». Dans un texte inédit datant de fin janvier 2006, il décrit sa sensation au service de l'immigration, face à un automate, un douanier robotisé. La machine d'Orwell, lui demande de présenter son pouce, son visage... /JLW

Quand le batteur invite

JAZZ A Neuchâtel, le bar King propose presque un concert chaque soir. Eclairage sur les «Jams organisées» du mardi avec Raphaël Pedroli

Par Jean-Luc Wenger

Raphaël Pedroli a toujours rêvé d'inviter des artistes en résidence au bar King à Neuchâtel. Pour l'instant, le batteur neuchâtelois se contente de monter des projets avec ses amis, connus à l'école de jazz de Berne pour la plupart. La fidélité de certains musiciens, pour la troisième saison, donne des jams de plus en plus organisées autour de ses baguettes ou des concerts de plus en plus «libres».

Elle chante partout

Carte blanche pour le programmateur qui s'entoure, mardi 26 septembre, de la chanteuse bâloise Lisette Spinnler, de Lorenz Beyeler à la contrebasse et de Colin Vallon au fender rhodes. Avec un repas dès 19 heures, il est prudent de réserver, conseille Raphaël Pedroli. Lisette Spinnler avait déjà séduit au même endroit.

Elle disait, l'an dernier dans la «Basler Zeitung», son besoin de chanter, partout, «*même dans le tram*». Pour la liberté que cette musique offre, elle a choisi le jazz, délaissant le chant classique. Elle adore le scat, «*qui peut sonner différemment d'un jour à l'autre et ne me relie à aucune langue*». Ses modulations lui permettent d'improviser, de créer.

Coup de chapeau

Le batteur se définit volontiers comme un mercenaire, il assure 100 à 150 concerts par année. Accueilli à Berne, Zurich ou Bâle, il invite «chez lui». Raphaël Pedroli prévoit une année 2007 chargée. Avec son groupe Contreband, sa sœur Lolé ou Bambeat, il fourmille de projets. Les deux objectifs du programmateur, à Neuchâtel, sont d'attirer des musiciens de l'extérieur et de



La chanteuse bâloise Lisette Spinnler ouvre la saison mardi prochain. PHOTO SP

faire vivre la scène jazz d'ici. Le mardi, c'est gratuit, mais le chapeau circule. Et le public se montre généreux. En fin de soirée, le batteur trouve de quoi défrayer les musiciens, soit 100 francs par personne.

Il note qu'il n'est pas toujours facile de jouer dans un bar. «*C'est un test. On remarque que la seule qualité du musicien ne suffit pas à retenir l'attention*». Il faut aussi une personnalité. Les solistes doués mais autistes n'ont aucune chance dans un lieu comme celui-ci: «*Ça ne pardonne pas!*» Pas timides, le guitariste chaux-de-fonnier Julien Revilloud joue en solo le mardi 3 octobre et Christophe Imiger, sax tenor, la semaine suivante.

Du bon gros blues

Le trio Contreband balancera son grunge jazz les 17 octobre 5 décembre, avec Fabian Gisler à la basse et Colin Vallon. Sans dévoiler toute la saison, on signalera la prestation des Five Blind Boys from Parish, qui a fait fondre le macadam durant le Buskers Festival de Neuchâtel. Du bon blues primitif à tester en club, avec Napoléon Washington et Simon Gerber. «*On s'est éclaté aux Buskers, j'ai la chance de jouer avec deux musiciens extraordinaires*. Et les trois des Five ne se prennent pas trop au sérieux...»

Le 24 octobre, Julien Monti et ses flûtes ethno et le 7 novembre, un autre flûtiste, Nicolas Heiniger avec le pianiste Raoul Baumann. Sans vouloir être exhaustif, on n'oublie pas les bassistes Mimmo Pisino et Jean-Pierre Schaller ou le saxophoniste Domenic Landolf. Au caveau ou au bar, il se passe toujours quelque chose. Le mieux est de réserver ses mardis jusqu'à Noël et de consulter le programme pour le reste de la semaine. /JLW

www.barking.ch

LUCERNE

Les 125 ans du panorama

Le Panorama Bourbaki exposé à Lucerne fête ce week-end ses 125 ans. La fresque circulaire réalisée en 1881 par le peintre genevois Edouard Castres montre une des premières interventions d'envergure de la toute jeune Croix-Rouge.

L'œuvre de 10 m de haut et de 112 m de long témoigne également de l'engagement humanitaire de la Suisse. En hiver 1871, l'armée française engagée dans une guerre contre l'Allemagne dut rebrousser chemin et demanda l'asile à la Suisse. Entre le 1er et le 3 février, 87.000 soldats français traversèrent la frontière dans la région des Verrières. Ils furent désarmés puis placés sous surveillance. Six semaines plus tard, suite à la signature d'un cessez-le-feu, les soldats purent regagner leur patrie.

Le Panorama Bourbaki, nommé d'après le nom du commandant des forces armées françaises, représente leur entrée en Suisse. Contrairement à d'autres fresques militaires, celle-ci ne glorifie pas la guerre. On y voit surtout les souffrances de la troupe ainsi que le travail de la Croix-Rouge. /ats

Programme sur le site: www.bourbaki.ch

EN BREF

ARCHITECTURE ■ Duo bâlois à Miami. Jacques Herzog & Pierre de Meuron ont été retenus pour construire le nouveau Miami Art Museum. Les architectes bâlois étaient en concurrence avec 74 autres candidatures. Le bâtiment, qui doit être terminé en 2010, se dressera dans un parc de la vieille ville, à indiqué hier le bureau d'architectes. /ats

CHANSON ■ Voulzy à Genève. Laurent Voulzy sera en tournée au printemps prochain. Le chanteur fera halte au Grand Casino de Genève le 1er juin 2007, ont indiqué hier les promoteurs Opus One. /ats

La météo du jour: un beau corso fleuri de nuages

Hier à 13 heures

En Suisse

Bâle	très nuageux	26°
Berne	beau	23°
Genève	très nuageux	22°
Locarno	beau	24°
Sion	beau	25°
Zurich	beau	23°

En Europe

Berlin	beau	26°
Lisbonne	peu nuageux	22°
Londres	pluie	17°
Madrid	peu nuageux	21°
Moscou	beau	16°
Paris	très nuageux	21°
Rome	beau	24°

Dans le monde

Bangkok	orageux	28°
Pékin	beau	24°
Miami	beau	28°
Sydney	beau	25°
Le Caire	peu nuageux	30°
Tokyo	très nuageux	22°

Prévisions pour la journée:

1000 m: 22°	1000 m: 21°	1000 m: 17°	1000 m: 16°
En plaine: 22°	En plaine: 22°	En plaine: 19°	En plaine: 19°

Aujourd'hui (Sun/Cloud)
Dimanche (Sun/Cloud)
Lundi (Sun/Cloud)
Mardi (Sun/Cloud)

Samedi 23 septembre 2006
Bonne fête aux Line
Ils sont nés à cette date:
Romy Schneider, actrice
Ray Charles, chanteur et pianiste

Retrouvez la météo sur les sites
www.lexpress.ch
www.limpartial.ch
rubrique météo

Situation générale. L'ambiance est chaude, les nuages festoient dans les rues du ciel. Ils ont encore de la route à faire, donc pas une goutte, la sobriété. L'anticyclone est tout rabougri, il doit laisser passer le cortège de nuages mais reste assez vaillant pour retenir les plus turbulents avec leurs tonneaux.

Prévisions pour la journée. Des empêchements de briller en rond ont gagné le Jura en catimini. Apollon peine à montrer ses rejetons scintillants avec le long défilé de moutonneux gris. Vous avez connu pire, d'autant que le mercure vous fait une fleur avec 22 degrés.

Les prochains jours. Passages nuageux importants, ondées dès lundi.
Jean-François Rumley

VOTATIONS Le Tribunal fédéral a annulé le vote d'Appenzell sur l'affectation de l'or de la BNS.

page 16

THAÏLANDE Les putschistes veulent du passé faire table rase. Les purges ont commencé.

page 17

FOOTBALL Gérard Castella et Jean-Philippe Karlen de retour à Lausanne.

page 21



Brèche dans la lex Koller

TOURISME Le projet prévu à Andermatt par le promoteur égyptien Samih Sawiri ne sera pas soumis à la lex Koller. Le Conseil fédéral ne veut pas entraver le développement d'Uri. Les travaux pourraient commencer en 2008

De Flims

Christiane Imsand

Le projet fait briller les yeux des Uranais qui ont perdu 1400 emplois avec le redimensionnement de la place d'armes d'Andermatt et le départ d'autres entreprises fédérales. Le promoteur égyptien Samih Sawiri veut construire à Andermatt un complexe de vacances comprenant plusieurs hôtels (800 lits), 600 appartements, 100 villas et chalets, un golf de 18 trous et diverses installations de sport et de loisirs. De quoi créer 2000 nouveaux emplois.

C'est l'importance du projet d'Andermatt pour le développement de la région qui a convaincu Berne de faire un geste

Le Conseil fédéral a décidé hier de faciliter la réalisation de ce projet en ne le soumettant pas à la lex Koller. Cela signifie que l'achat des terrains sur lesquels les logements de vacances doivent être construits ne sera pas soumis à autorisation. Cette décision ne constitue pas encore un feu vert au projet, mais elle lui des-



Le promoteur égyptien Samih Sawiri veut construire à Andermatt (à droite) un complexe de vacances comprenant des hôtels, 600 appartements, 100 villas et chalets, un golf de 18 trous et diverses installations de sport et de loisirs.

PHOTO KEYSTONE

sine une véritable autoroute. Le promoteur espère commencer les travaux en 2008, sous réserve de l'aval de la population qui doit se prononcer

sur la modification du plan d'aménagement. Le résultat du vote ne fait guère de doute, compte tenu de l'engagement du gouvernement uranais. Se-

lon Christoph Blocher, l'exemption accordée par le Conseil fédéral ne doit pas être interprétée comme une appli-

cation anticipée de la suppression de la lex Koller. «Nous n'avons pas encore pris de décision définitive à cet égard», rappelle-t-il. Le projet d'abrogation se heurte en effet aux mesures

d'accompagnement envisagées dans le domaine de l'aménagement du territoire. C'est l'importance du projet touristique d'Andermatt pour le développement économique de la région qui a convaincu Berne de faire un geste.

Implicitement, le chef du Département de justice et police admet que c'est aussi une contrepartie aux emplois fédéraux perdus, voire un lot de consolation pour une vallée durement touchée par les nuisances du trafic de transit.

Nombreuses répercussions

Compte tenu de la situation géographique d'Andermatt, au cœur de l'axe nord-sud et à cheval sur l'axe Brigue-Disentis, le projet aura des répercussions sur plusieurs cantons voisins. Il peut constituer une chance pour la vallée de Conches (VS), tout comme pour la Surselva (GR).

Les partisans du projet Porta Alpina (voir ci-dessous), à Sedrun, ne manqueront pas d'y voir un encouragement. La concrétisation du complexe de vacances d'Andermatt permettrait en effet de justifier plus facilement la construction d'une halte ferroviaire touristique dans le tunnel de base du Gothard. /CIM

Les députés plongent au cœur de la Terre

TUNNEL DU GOTHARD Les Grisons ont tenté de «vendre», lors d'une visite guidée, le projet Porta Alpina aux parlementaires réunis à Flims. Malgré ce lobbying, ils ne sont pas parvenus à dissiper le scepticisme ambiant

Dans les wagons de chantiers brinquebalants qui descendent vers le poste multifonctions de Sedrun, au centre du futur tunnel de base du Gothard, il est difficile de distinguer un parlementaire d'un lobbyiste ou d'un journaliste. Tous portent la même veste et le même casque orange supposés les protéger de tout incident fâcheux.

Sans équivoque

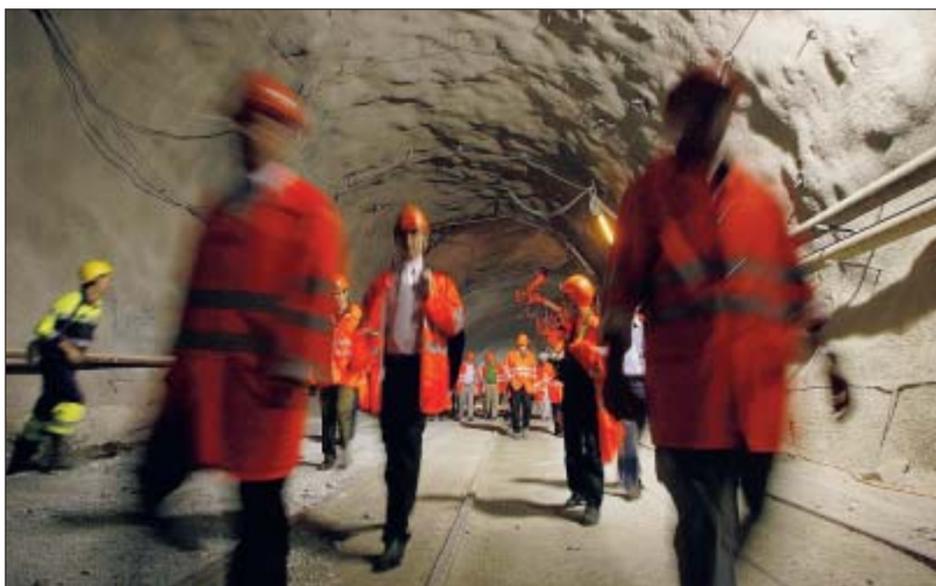
Ils étaient nombreux à avoir répondu présent, mercredi, à l'invitation de visiter le chantier. Après tout, c'est aussi pour ça que les Chambres ont décidé de quitter Berne pour les Grisons. Le but de la visite est sans équivoque: il s'agit de vendre aux parlementaires le projet Porta Alpina.

La motivation des participants est plus diversifiée. Elle va de l'intérêt sceptique à l'enthousiasme sans retenue pour cette idée folle: transformer le poste multifonctions en une gare ferroviaire permanente reliée à la surface par un ascenseur de 800 mètres. Le puits existe déjà. Il a été creusé

pour des raisons de sécurité. «Cela permettrait de raccorder directement toute la région du Gothard au réseau européen des trains à grande vitesse», s'enflamme le conseiller aux Etats grison Stefan Engler. Un scrutin a eu lieu il y a quelques mois dans le canton: 70% des votants ont voté en faveur du projet. Il n'y a plus qu'à convaincre les Chambres de donner leur feu vert!

Entre l'entrée du chantier et l'ascenseur, il y a 900 mètres que les visiteurs parcourent en quelques minutes grâce au train de chantier. L'ambiance est à la bonne franquette. Tout le monde attend le grand moment, à savoir la descente en ascenseur dans les entrailles de la Terre. Pour l'heure, il s'agit d'un simple monte-charge dans lequel s'entassent plusieurs dizaines de personnes.

La descente dure une minute: elle paraît interminable. On entend ici et là des rires nerveux, mais force est de constater que la démonstration est réussie. «La visite m'a convaincu de la faisabilité technique du projet, commente le président du Parti radical, Fulvio



Des parlementaires dans les tunnels du Gothard à hauteur de Sedrun.

PHOTO KEYSTONE

Pelli. Il mérite d'être réalisé si les inconvénients ne sont pas trop importants».

La polémique porte sur les entraves mises au fonctionnement de la transversale ferroviaire par l'insertion de trains régionaux. «Cela vaut-il la peine de perturber le trafic de transit et le

transfert rail-route pour quelques dizaines de touristes?», demande l'ex-cheminot Michel Béguelin.

Fervent partisan du projet, le radical zougois Rolf Schweizer rétorque que l'exploitation peut être assurée grâce à la différence de vitesse du tra-

fic voyageurs et du trafic marchandises. Un judicieux échelonnement des départs suffirait, selon lui, à assurer la fluidité du trafic de transit. Les coûts de Porta Alpina sont estimés à 50 millions de francs.

Les Grisons souhaitent que la Confédération prenne en

charge la moitié de ce montant. Pour l'heure, les Chambres ont accepté de débloquer 7,5 millions pour des travaux préliminaires, mais cela ne préjuge pas de leur position à venir. Compte tenu de l'état d'avancement des travaux, il s'agissait juste de ne pas laisser passer l'occasion d'examiner la faisabilité du projet.

Position des CFF

Le PDC tessinois Filippo Lombardi n'y croit pas. «Il n'y a ni concept d'exploitation, ni business plan», souligne-t-il. «Si on avait dû faire un business plan pour le Gothard, on n'aurait pas encore donné le premier coup de pioche», répond Stefan Engler.

Tout dépendra de la position des CFF. Or, ceux-ci craignent que le projet ne réduise le nombre de convois pouvant emprunter le tunnel de base. Les Grisons ne peuvent pas non plus considérer comme acquise la solidarité alpine: les Valaisans trouvent qu'il y a loin de Sedrun à la vallée de Conches. Porta Alpina est loin d'avoir gagné la partie. /CIM

EN BREF

POLICE SUISSE ■ La Chine intéressée. Le système de police suisse intéresse la Chine. Le vice-ministre chinois de la Sécurité publique De Liu, en visite à Berne, a rencontré hier des représentants de l'Office fédéral de la police (fedpol). Il s'entretiendra demain avec le conseiller fédéral Christoph Blocher. /ats

DOPAGE ■ Agence à l'étude. Le Conseil fédéral veut rendre plus efficace l'arsenal législatif contre le dopage. Il va réviser les bases légales et mettre à l'étude la création d'une agence nationale indépendante pour lutter contre le dopage. /ap

ROUTE ■ Vandalisme. Pour la deuxième fois en 15 jours, un camion a été la cible d'un projectile lancé depuis un pont destiné au gibier et enjambant l'autoroute A1 entre Utzenstorf et Oeschberg (BE). Jeudi après-midi, le pare-brise d'un poids lourd a été endommagé par un épi de maïs. /ap

BELLINZONE ■ Curieux projectile. Un objet inhabituel a entraîné un incident ferroviaire jeudi après-midi en gare de Bellinzone. Un rouleau de papier hygiénique imprégné d'eau a brisé la vitre d'un poste de conduite, occasionnant des coupures au visage du mécanicien. /ap

COMMERCE ■ Revalorisation salariale demandée. Les apprentis de commerce doivent recevoir des salaires plus élevés dès l'an prochain, demande la SEC Suisse (Société suisse des employés de commerce). Concrètement, la SEC Suisse souhaiterait voir le salaire mensuel d'un apprenti de première année passer de 670 à 730 francs. Elle s'attend à ce qu'un grand nombre des employeurs d'apprentis suivent ces recommandations. /ats

Les rentes indexées à 2,8%

SÉCURITÉ SOCIALE Dès janvier 2007, les rentes AVS/AI et leurs complémentaires seront adaptées au renchérissement intervenu depuis 2005. Une indexation automatique peut-être condamnée

Berne
François Nussbaum

Les rentes seront adaptées le 1er janvier prochain, comme le veut le système actuel d'indexation tous les deux ans. Entre début 2005 et fin 2006, l'indice mixte (moyenne entre l'évolution des prix et des salaires) aura grimpé de 2,8%. Ce qui permettra de relever la rente minimale AVS de 1075 à 1105 francs et la rente maximale de 2150 à 2210 francs.

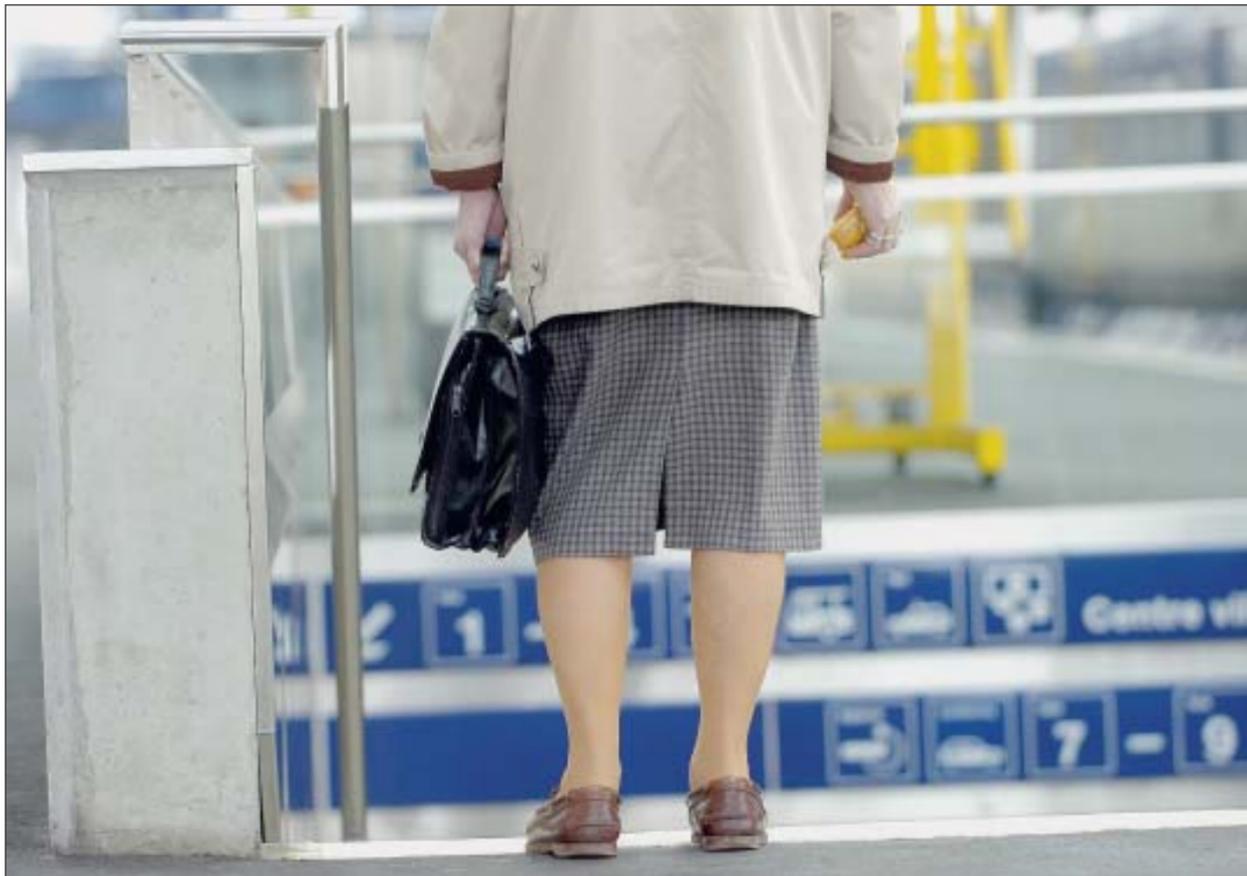
Les PC également

Les prestations complémentaires (PC), destinées à compléter la rente pour couvrir les besoins vitaux, sont aussi adaptées: 18.140 francs pour une personne seule (+500 francs), 27.210 francs pour un couple (+750 francs) et 9480 pour les orphelins (+255 francs). Les allocations pour impotents (AVS et AI) sont également relevées de 2,8%.

On indexera moins souvent

Les taux de cotisation ne changent pas, mais le montant de la cotisation minimale AVS/AI/APG passera de 425 à 445 francs. Pour maintenir la coordination des régimes, c'est aussi au 1er janvier que le seuil d'accès au 2e pilier sera porté à 19.890 francs (revenu annuel à partir duquel l'assurance est obligatoire).

L'ensemble de ces adaptations coûtera environ 1,1 milliard, dont 225 millions à la charge de la Confédération et



Les rentes seront adaptées à l'indice mixte, qui tient compte aussi bien de la progression des salaires que de l'évolution du coût de la vie.

PHOTO ARCH-MARCHON

68 millions à la charge des cantons. Actuellement, et grâce à la reprise économique, les réserves de l'AVS s'élèvent à environ 30 milliards, soit 90% des dépenses annuelles. Mais ce taux devrait redescendre, avec le vieillissement de la population.

C'est pourquoi le Conseil fédéral a annoncé, dans le cadre de son nouveau projet de

11e révision de l'AVS, des mesures d'économies touchant l'indexation des rentes.

Si les réserves ne représentent plus que 70% des dépenses annuelles, on n'adaptera les rentes que lorsque l'indice mixte aura augmenté de 4%. Et si le taux des réserves baisse à 45%, on n'indexe plus.

Selon les scénarios, le taux de réserves de 70% pourrait

être atteint en 2012 et le taux de 45% en 2018.

Mais, avant cela, une 12e révision devrait assurer un financement plus durable de l'AVS, notamment avec un recours à la TVA (ou aux bénéfices de la Banque nationale, si l'initiative Cosa est acceptée ce dimanche).

Le Conseil fédéral s'est toutefois montré un peu pessimiste, depuis quelques années, sur le rythme de l'évolution financière de l'AVS – même si l'effet démographique est une réalité inévitable à terme. Quoi qu'il en soit, l'indexation automatique des rentes aura encore lieu en 2009, 2011 et 2013. Ensuite, tout dépendra de la conjoncture et des mesures prises. /FNU

« LE MATIN »

Un euro pour Nicolas Sarkozy

« Le Matin » a été condamné hier par le Tribunal de Thonon-les-Bains à payer un euro symbolique de dommages et intérêts au ministre français de l'Intérieur Nicolas Sarkozy. Le journal romand était jugé pour « atteinte à la vie privée ».

Le tribunal a estimé que la société Edipresse publication avait porté atteinte à la vie privée de Nicolas Sarkozy dans ses éditions du 25 au 29 mai 2005 et sur son site internet. En plus d'un euro de dommages et intérêts, Edipresse devra payer les 1200 euros de frais de justice.

En mai 2005, « Le Matin » avait réalisé cinq éditions consécutives sur la crise conjugale que traversait le couple Sarkozy. Une couverture que l'avocat du ministre a qualifiée de « grand déballeage ».

Le tribunal n'a en revanche pas ordonné la publication du jugement qui avait été demandée sur le site internet du journal et dans les 500 exemplaires diffusés sur les rives françaises du Léman. /ats

Le vote d'Appenzell sur l'or annulé

DÉMOCRATIE Le Tribunal fédéral a annulé la votation d'Appenzell Rhodes-Extérieures sur l'affectation de l'or de la BNS. Question d'unité de matière

Le Tribunal fédéral (TF) annule la votation d'Appenzell Rhodes-Extérieures sur l'or de la BNS, qui était liée à l'introduction d'impôts dégressifs. Le texte, accepté le 21 mai dernier, viole le principe d'unité de la matière.

Mon Repos rappelle que la loi soumise au vote comportait deux volets qui auraient dû être distincts l'un de l'autre. Elle réglait l'affectation des 123,7 millions de francs versés au demi-canton tout en introduisant des allègements fiscaux, dont des impôts dégressifs destinés à attirer les gros contribuables et les entreprises.

Garanties politiques violées

Les citoyens ne pouvaient pas accepter l'un des volets et refuser l'autre, critiquent les juges de Mon Repos. Dans ces conditions, le droit à la libre formation de l'opinion des citoyens, garanti par l'art. 34 de la Constitution fédérale, n'était plus respecté.

Le texte de loi avait été accepté le 21 mai 2006 par 59,6% de oui. Il prévoit notamment d'introduire un tarif dégressif



Stock d'or de la Banque nationale. La part revenant à Appenzell Rhodes-Extérieures devra faire l'objet d'une nouvelle décision d'affectation.

PHOTO KEYSTONE

à partir d'un revenu de 1,5 million de francs pour les personnes physiques.

Les entreprises bénéficieraient elles d'un tarif dégressif à partir d'un bénéfice de 2 mil-

lions de francs. Le PS, le PDC et le Parti évangélique (PEV) s'y étaient opposés.

La nouvelle loi ne pourra pas entrer en vigueur comme prévu début 2007. Le gouver-

nement du demi-canton doit revoir sa copie. Il lui faudra un an, a indiqué hier le responsable des finances Kōbi Frei (UDC). Le Conseil d'Etat ne touchera rien aux allègements pour les familles et les entreprises.

En revanche, il décidera du sort des impôts dégressifs après le jugement du TF sur un recours d'un citoyen. Celui-ci a invoqué des raisons semblables à celles que Josef Zisyadis avait avancées contre l'introduction d'un tarif dégressif dans le demi-canton d'Obwald. Le TF n'a pas non plus encore statué sur ce recours.

Or de la BNS bloqué

Quant à la part de l'or excédentaire de la BNS revenant à Appenzell Rhodes-Extérieures, elle attendra dans la caisse de l'Etat que son affectation soit nouvellement réglée.

Les 123,7 millions de francs devaient servir à compenser les allègements fiscaux (12,7 millions) et surtout à éponger la dette du canton (60 millions) comme des communes (50 millions). Cette dernière partie de la loi n'était pas contestée. /ats

ANIMAUX

Des mesures de protection « irrationnelles »

L'Union suisse des paysans (USP) juge disproportionnées les mesures prévues par la nouvelle ordonnance sur la protection des animaux. Réunie hier, la Chambre d'agriculture de l'USP s'est opposée « avec véhémence » à cette révision.

La revendication d'une part de produits plus concurrentiels à meilleurs prix et l'exigence d'autre part de dispositions légales « irrationnelles » paraissent contradictoires, estime l'USP.

La Chambre d'agriculture critique en particulier l'augmentation des surfaces minimales pour la détention de bétail bovin ou porcin.

Les coûts ne pouvant pas être répercutés sur le marché, ce sont les paysans qui devront assumer une nouvelle perte de revenu.

L'USP conclut en rappelant au Conseil fédéral sa promesse de ne pas introduire de nouvelles obligations entraînant des charges supplémentaires et souligne que la Suisse dispose déjà d'un des plus hauts standards mondiaux en matière de détention respectueuse des animaux. /ats

Une collision à 200 km/h

ALLEMAGNE Une rame du Transrapid, un train à sustentation magnétique, heurte un engin de chantier à 200 km/h alors qu'elle effectuait des essais. Vingt-cinq personnes ont perdu la vie. Le bilan final pourrait encore s'alourdir



Les secours évacuent le corps de l'une des victimes de la collision.

PHOTO KEYSTONE

Vingt-cinq personnes ont perdu la vie hier en Allemagne lors de l'accident d'un train à sustentation magnétique Transrapid. Le convoi effectuait des essais, roulant à 200 km/h, près de Lathen, dans le nord-ouest du pays.

D'autres passagers sont portés disparus, a indiqué en début de soirée un porte-parole de la police. Il a souligné qu'il y avait peu d'espoir de les retrouver vivants. Dix autres pas-

sagers ont été grièvement blessés.

Choc extrêmement violent

Alors que la police avait fait état dans un premier temps d'au moins 20 blessés, le bilan s'est rapidement alourdi, compte tenu de la violence du choc, dont témoignaient des ferrailles enchevêtrées, la rame sortie de la voie, des débris du train et des vêtements de victimes jonchant le sol sur des dizaines de mètres.

L'accident est survenu entre Lathen et Melstrup, près de la frontière néerlandaise, sur une ligne d'essai de 31,5 km présentée comme la plus longue d'Europe.

Le train sans conducteur roulait en milieu de matinée sur un passage suspendu en béton situé à quatre mètres environ au-dessus du sol quand il a percuté un véhicule de chantier. Selon la société d'exploitation Industrieanlagen-Betriebsgesellschaft

(IAGB), l'accident est à mettre sur le compte d'une erreur humaine et ne pouvait pas s'expliquer par une erreur technique. «*Nous sommes profondément touchés par cet accident et allons en élucider les circonstances exactes le plus rapidement possible*», a déclaré le gérant d'IAGB Rudolf Schwarz.

Les victimes sont des proches des collaborateurs travaillant sur le train. «*Au moins cent secouristes sont sur place*», a précisé Dieter Sturm, porte-

parole du district d'Emsland, au nord d'Osnabrück. Les pompiers ont déployé des échelles et une grue pour venir au secours des victimes. La chancelière allemande Angela Merkel était attendue dans la soirée sur les lieux du drame.

Le Transrapid, fabriqué par un consortium réunissant les groupes allemands Siemens et ThyssenKrupp, peut atteindre la vitesse de 450 km/h sur la voie d'essai en service depuis 1984.

La Chine est le seul pays au monde où il est exploité commercialement, sur une liaison

d'une trentaine de kilomètres entre Shanghai et son aéroport. Le précédent accident de train en Allemagne avait eu lieu le 11 juin 2003: une collision frontale entre deux trains régionaux près de Schroberg (sud-ouest) avait fait six morts et 25 blessés.

Quant à la catastrophe ferroviaire la plus meurtrière en Allemagne depuis 1945, elle remonte au 3 juin 1998 avec le déraillement d'un InterCity Express (ICE) reliant Munich à Hambourg: 101 morts et 88 blessés à Eschede. /ats-afp-reuters

Explosion de gaz mortelle



L'explosion a endommagé presque toutes les habitations du quartier.

PHOTO KEYSTONE

Une explosion de gaz dans une boulangerie a fait au moins trois morts hier dans un village du sud de l'Allemagne, selon les autorités.

L'explosion s'est produite à Lehrberg, près de Nuremberg. Elle a détruit une boulangerie, déclenché un incendie dans un entrepôt voisin et

endommagé plusieurs habitations voisines.

Trois cadavres ont été retirés des décombres et trois autres personnes étaient toujours portées disparues, selon le responsable des pompiers Walter Schwab. Seize personnes ont été blessées, dont deux se trouvaient dans un état critique. /ap

Les militaires lancent une purge

THAÏLANDE Les putschistes veulent faire disparaître toute trace de l'ère précédente. Ils ont déclenché une purge parmi les fidèles du premier ministre renversé Thaksin Shinawatra

Les militaires au pouvoir en Thaïlande ont déclenché une purge parmi les fidèles du premier ministre renversé Thaksin Shinawatra et ont annoncé la création d'une commission anti-corruption. A Bangkok, une centaine d'étudiants ont manifesté contre le coup d'Etat.

La junte a commencé à désarmer des milliers de gardes forestiers en possession de fusils dans les parcs nationaux du pays. Ces gardes travaillaient sous la direction d'un des quatre responsables de l'ancien gouvernement arrêtés lors du putsch.

Nominations et limogeages

Par ailleurs, les putschistes ont nommé le chef de la sécurité de l'armée à la tête des services de renseignements et ont limogé trois autres hauts fonctionnaires, dont les numéros deux et trois de la police natio-



Des étudiants ont manifesté hier à Bangkok pour réclamer le retour de la démocratie.

PHOTO KEYSTONE

nale. Ils ont également menacé de fermer les médias qui violeraient de nouvelles réglementations, y compris l'interdiction d'appels d'auditeurs à la radio et des restrictions sur les messages via les sites web et les SMS envoyés par le public aux chaînes

de télévision. Les putschistes ont par ailleurs désigné hier une commission de neuf personnes chargée d'enquêter sur les pratiques de corruption présumées, notamment du temps de de premier ministre déchu. Ce dernier ne sera tou-

tefois pas la seule cible des investigations de la commission.

«*L'objectif est de réduire au plus vite la corruption parmi les fonctionnaires et les hommes politiques, mais pas particulièrement les ministres du précédent gouvernement*», a expliqué le juge de la Cour suprême Wicha Mahakhun.

Investiture

Le leader du putsch, le général Sonthi Boonyaratglin, a été officiellement investi lors d'une cérémonie conformément à un décret royal. L'aver-sion du roi thaïlandais Bhumibol Adulyadej à l'égard de Thaksin Shinawatra était connue. La recherche d'un nouveau premier ministre, elle, se poursuit.

En dépit de l'interdiction de tout rassemblement, une centaine d'étudiants se sont retrouvés hier devant un grand centre commercial de Bangkok pour dénoncer le putsch. Ils

ont brandi des pancartes «*Non au coup d'Etat, Non à Thaksin*» pour bien montrer que leur opposition aux militaires ne signifiait pas qu'ils apportaient leur caution au premier ministre renversé.

Photos et tee-shirts

Un officier porte-parole de la junte militaire au pouvoir, a appelé les étudiants à coopérer. «*Nous comprenons que l'on puisse avoir des opinions différentes. Donnez-nous s'il vous plaît dix jours supplémentaires*», a-t-il dit. L'organisation de défense des droits de l'Homme Amnesty International a pour sa part appelé la junte à respecter les libertés publiques.

Les Thaïlandais et les touristes se bousculent pour se faire prendre en photo devant les chars à Bangkok. Les vendeurs de rue, eux, jamais pris de court, proposent déjà des tee-shirts immortalisant le putsch de mardi. /ats-afp-reuters

EN BREF

PROCHE-ORIENT ■ Le Hamas propose une trêve. Le principal conseiller politique du premier ministre issu du Hamas, Ismaïl Haniyeh, a annoncé que le prochain gouvernement d'union nationale ne reconnaîtrait pas Israël, mais lui proposerait une «trêve de 10 ans». L'Etat hébreu a rejeté cette offre. /ats-afp-reuters

ONU ■ Les craintes de Calmy-Rey. Micheline Calmy-Rey a dit hier à New York craindre un «clash des civilisations». Aux Etats-Unis pour la 61e Assemblée générale de l'ONU, la cheffe de la diplomatie helvétique a multiplié les rencontres bilatérales et multilatérales. Lors d'une conférence de presse donnée en fin de matinée, la ministre s'est dite inquiète. «*Il y a quelques années, je ne pensais pas qu'un clash des civilisations pourrait arriver*», a-t-elle déclaré. Aujourd'hui, j'y crois un peu. Elle a ajouté qu'il fallait faire «très attention» pour éviter ce scénario. Le but de notre politique étrangère est de construire des ponts, a-t-elle ajouté, notamment en ne refusant jamais un dialogue. /ats-afp-reuters

EN BREF

RECHERCHE ■ Une fondation transfrontalière. Une Fondation franco-suisse pour la recherche et la technologie (FFSRT) a été inaugurée hier à Genève.

FEINTOOL ■ Un nouveau patron. Feintool s'est trouvé un nouveau patron. Le fabricant bernois d'installations et de composants, notamment pour l'automobile, a choisi Joachim Kaufmann, âgé de 52 ans.

EOS ■ OPA achevée. Le grosiste en électricité romand EOS tient 92,75% du capital d'Énergie Electrique du Simplan (EES) au terme de son offre publique d'achat (OPA) sur cette dernière.

GastroSuisse persiste

HÔTELS GastroSuisse lance sa propre classification. Comme l'organisation a l'interdiction de recourir aux étoiles, elle a conçu une notation par lettres

L'organisation faitière de la branche de la restauration GastroSuisse persiste dans sa volonté de lancer sa propre catégorisation des hôtels. Empêchée en mai dernier par la justice de recourir aux étoiles, elle va utiliser des lettres.

«Une grande chance» En guerre pendant de nombreux mois avec l'autre association en charge des hôtels, Hotelleriesuisse, GastroSuisse avait dû jeter l'éponge au printemps dernier.

Cette décision «s'est finalement avérée une grande chance», assure GastroSuisse. Ce der-



Le panonceau du célèbre Hôtel Bellevue, à Berne. Hotelleriesuisse a déploré hier l'existence de deux systèmes de cotation parallèles.

nier présente la nouvelle classification qu'il a dû rapidement créer comme «une nouvelle chance de se positionner positivement».

Ses notes en C (système baptisé Hot-C, pour Hotel Canogical by GastroSuisse) sont destinées en premier lieu à des petits et moyens établissements qui ne sont actuellement pas catégorisés.

L'organisation regroupe une vingtaine de milliers de membres, dont environ 5000 sont des hôtels. Elle estime

que c'est «l'une de ses missions centrales» de ne pas abandonner ces petites entreprises.

Ce nouveau système est «déconcertant et non communicable», a réagi Isabel Garcia, porte-parole d'Hotelleriesuisse. Elle estime même qu'il met à mal «la capacité concurrentielle» du secteur helvétique de l'hébergement.

Suisse Tourisme déplore aussi la mise en place de deux méthodes parallèles. «Un seul système aurait été préférable», a dit son porte-parole Oliver

Kerstholt. Suisse Tourisme avait un temps joué le rôle de médiateur entre GastroSuisse et Hotelleriesuisse, dans le but de trouver un compromis avec les étoiles. Sans succès.

La Suisse compte en tout quelque 30.000 hôtels et restaurants. Hotelleriesuisse et ses classifications par étoiles occupent une position centrale dans le domaine de l'hébergement. Ses plus de 3000 membres couvrent en effet quelque 80% des nuitées recensées dans le pays. /ats

COCA ET PEPSI

Levée du boycott en Inde

Les géants américains Coca-Cola et PepsiCo ont remporté hier une victoire en justice dans le sud de l'Inde. Ils ont obtenu la levée d'un boycott de plus d'un mois de leurs sodas accusés de contenir trop de pesticides.

La plus haute cour de l'Etat du Kerala a levé le boycott dont font l'objet, depuis le 11 août, les boissons gazeuses de Coca-Cola et de Pepsi. Selon la cour, le gouvernement communiste du Kerala n'avait pas l'autorité pour imposer un embargo total sur la production et la commercialisation des sodas.

Après leur victoire au Kerala, Coca-Cola et Pepsi espèrent une répétition de ce scénario dans d'autres Etats indiens qui ont interdit totalement ou partiellement leurs produits.

Car depuis le mois d'août, six Etats boycottent les sodas. Des embargos décidés après l'étude d'une organisation écologique indienne selon laquelle 57 échantillons prélevés sur 11 boissons produites par les deux groupes contiennent un haut niveau de résidus de pesticides, 24 à 200 fois plus important que le niveau jugé acceptable. /ats-afp

LA BOURSE

Source: REUTERS, Sponsor: SWX, iware, Cours sans garantie

P=action au porteur; N=action nominative; BJ=bon de jouissance; d=cours demandé; o=cours offert

Table with 4 columns: Index, Current Value, Change, and Percentage Change. Includes SMI (8294.4, -0.94%), Dow Jones (11508.1, -0.21%), Euro/CHF (1.5793, -0.59%), Dollar/CHF (1.2353, -0.60%).

SOUTENIR NOS SAVOIR-FAIRE. BCN Plus forts ensemble. www.bcn.ch

Indices table with columns: Index Name, 22/9, préc., haut (52 semaines), bas. Includes Swiss Market Index, Dow Jones, Nasdaq, etc.

Les plus grandes variations sur le marché suisse. Plus fortes hausses: CI COM AG (+7.5%), Raetia Energie BP (+4.3%), Minot Plainepl. N (+4.0%), etc.

Fonds/Fondation de placement SWISSCANTO (Banques Cantonales). Table with columns: dem., préc., and values for various funds like Cont. Equity Asia, Bond Corp EUR, etc.

Marché suisse (cours en CHF). Table with columns: SMI, 22/9, préc., haut, bas. Lists various companies like ABB Ltd, Adecco, etc.

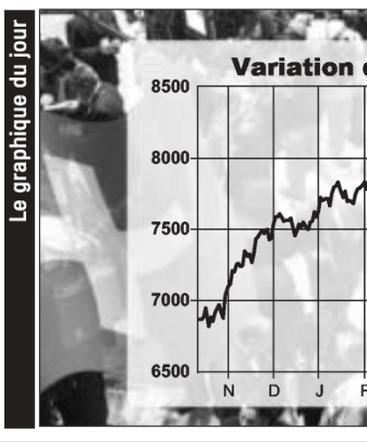
Marchés européens (cours en EUR). Table with columns: 22/9, préc., haut, bas. Lists companies like ABN-Amro, Aegon, Alcoa, etc.

Marchés N-américains (cours en USD). Table with columns: 22/9, préc., haut, bas. Lists companies like 3M Company, Alcoa Inc, Altria Group, etc.

Change. Table with columns: Devises (Achat, Vente) and Billets (Achat, Vente, Avec CHF 1-j'achète). Includes Euro, Dollar US, Livre sterling, etc.

AUTRES VALEURS. Table with columns: Name, 22/9, préc., haut, bas. Lists companies like Actelion, Bobst Group, etc.

Matière première. Margot Mazout Huile de chauffage. Numéro unique: 0844 844 644. E-Mail: info@margotmazout.ch



Métaux précieux. Table with columns: OR, ARGENT, PLATINE (Achat, Vente). Includes prices for Once/USD, Kg/CHF, Vreneli.

Taux de référence (en %). Table with columns: dernier, précède. Lists rates for Rdt oblig. CH, US, All, GB, JP.

Aurélien Clerc en joker

CYCLISME Le seul Romand de l'équipe de Suisse pour l'épreuve sur route des élites était confiant avant d'arriver à Salzburg. Le sprinter de Vevey espère tirer son épingle du jeu demain. Savary explique sa tactique



De notre envoyé spécial

Julian Cerviño

Ne cherchez pas trop, il n'y aura qu'un seul Romand au départ de l'épreuve-reine des Mondiaux. Il s'agit du Vaudois Aurélien Clerc (27 ans). Le sprinter de Vevey prendra le départ de la course élites avec un rôle qui lui convient bien: celui de joker. Après une bonne fin de Vuelta, le coureur de Phonak affiche une belle confiance.

Si beaucoup ont été étonnés de voir le nom du Vaudois (176 cm, 71 kg) dans la sélection de René Savary, Aurélien Clerc n'a pas été surpris. «Je m'y attendais quand même un peu, livre-t-il. Cette période de l'année me convient en général bien et je n'ai pas trop mal marché ces derniers temps.» Sa troisième place lors de la dernière étape de la Vuelta en atteste. Il avait encore remporté le sprint du peloton vendredi sur les routes espagnoles. Avec sa victoire lors de la classique de Alcobendas, il est certain que ce coureur a franchi un palier cette saison.

«Je suis assez frais et en confiance, assure-t-il. J'ai observé une bonne pause en juillet et j'arrive encore en forme à ces Mondiaux. Je n'ai pas fait la dernière semaine à fond lors

de la Vuelta. Je peux ainsi me présenter ici avec encore quelques réserves.» Dans lesquelles il faudra certainement puiser pour rester dans le coup jusqu'au bout.

«Mon objectif est de m'accrocher et d'arriver avec les 50 meilleurs en fin de course. Il s'agira d'être devant durant les derniers tours. Ensuite, tout est possible. Franchement, mon rôle de joker me convient bien. De toute façon, notre équipe ne va pas supporter le poids de la course. Nous aurons tout de même quelques bons atouts, dont Grégory Rast qui marche bien ces temps.» Cela paraît un peu léger face aux grosses locomotives italiennes, belges et espagnoles, mais on ne sait jamais.

Mais si la Suisse ne possède pas de Bettini, Boonen ou Valverde, elle pourra compter sur Aurélien Clerc en cas de sprint massif. «J'aime quand ça frotte, admet le Vaudois. C'est dans ces conditions que je m'exprime le mieux. Comme lors de beaucoup de Mondiaux, c'est au sprint que ça va se jouer. Le circuit ne me paraît pas assez sélectif. Il y a certes une belle bosse, mais elle ne fera pas la sélection.»

Aurélien Clerc est, en tout cas, arrivé avec l'esprit libéré. Sa récente signature pour l'équipe française Bouygues-Télécom lui a permis de vivre une fin de saison tranquille. «C'était l'idéal de trouver une formation comme celle-là. C'était l'équipe où j'avais envie d'aller. Avec un peu de recul, avoir signé ce contrat de deux ans est la meilleure chose qu'il me soit arrivée cette saison.» Surtout après la dissolution de Phonak... /JCE



Seul Romand de l'équipe de Suisse, Aurélien Clerc est arrivé en bonne forme à Salzburg. De quoi entrevoir son rôle de joker avec un certain optimisme. PHOTO KEYSTONE

PIGNONS SUR ROUE

TdR: confirmation

Ça y est, cette fois c'est bon: le Tour de Romandie a officiellement reçu sa licence provisoire pour le ProTour. Cela a été confirmé hier par Richard Chassot, directeur de la boucle romande, avant le congrès de l'UCI. Le Fribourgeois respire: «Nous nous attendions à cette décision, mais nous sommes tout de même soulagés. Nous allons pouvoir commencer à travailler concrètement.» L'édition 2007 du TdR aura lieu du 1er au 6 mai. Le budget oscillera entre 2,6 et 2,8 millions de francs. Une arrivée est prévue à Champéry. L'épreuve s'achèvera de nouveau à Lausanne, alors qu'un passage par Genève semble trop problématique. Les tracés seront conçus en ligne, avec des transferts très courts.

Congrès marathon

Le 175e congrès de l'UCI a certainement battu un record de durée: 4h30. Tout ça pour quoi? Pas grand-chose. On aura juste appris que l'audit lancé sur le dopage et les affaires Puerto vont coûter très cher en frais juridiques.

Des tests ADN

Lors de sa réunion, le Conseil de l'UCI ProTour a décidé de lancer une étude sur la possibilité d'instaurer des tests ADN obligatoires pour tous les coureurs de ce circuit. L'idée de réaliser des profils physiologiques de chaque coureur est aussi revenue sur la table. Encourageant...

La parole aux coureurs

Jens Voigt et José Luis Rubiera ont pris la parole lors de ce congrès pour défendre la position des coureurs. L'Espagnol a plaidé pour une politique antidopage stricte, mais aussi pour le respect des droits des cyclistes. Il a aussi relevé qu'une meilleure politique salariale pourrait éviter aux coureurs «pauvres» d'essayer de gagner des courses, donc de l'argent, en se dopant. Alors pourquoi ce sont surtout les leaders qui se font attraper?

Toujours la guerre

La guerre entre le ProTour et les grands Tours sévit encore. Le Conseil de l'UCI étudie la possibilité de porter le conflit devant le Tribunal arbitral du sport pour un arbitrage. En attendant, le Tour de France, le Giro et la Vuelta ont été inscrits au calendrier du ProTour...

Iraniens sans visa

La délégation iranienne (six membres) n'est pas certaine de rejoindre Salzburg à temps. Les autorités autrichiennes ont refusé d'octroyer un visa à ces cyclistes. Ou quand sport et politique font mauvais ménage... /JCE

Objectif: une médaille

Basée à Eugendorf, dans la campagne salzbourgeoise, l'équipe de Suisse s'est réunie hier soir. Beat Zberg et Oliver Zaugg furent les derniers à se pointer. Les autres étaient tous là. Fabian Cancellara, en tête, qui aura un rôle intéressant à jouer demain. «Il aura carte libre et il pourrait être l'un des trouble-fête, rigole René

Savary, le sélectionneur national. Nous allons quelque peu observer la course et évoluer en fonction des événements. Steffen Wesemann sera notre capitaine de route. Pour nous, l'objectif est une médaille. Il faut se montrer ambitieux, sinon cela ne sert à rien de venir ici. Nous ne serons pas la plus grosse équipe de l'épreuve, mais nous aurons des cartes à jouer.» Le tapis est mis! /JCE

Des espoirs qui en ont plein

Deux espoirs romands s'élanceront tout à l'heure dans la course des M23. Les deux Vaudois Steve Bovay (22 ans) et Danilo Wyss (21 ans) nourrissent passablement... d'espoirs après avoir effectué deux boucles sur le parcours. «Nous essayerons de faire notre maximum, répétaient-ils en chœur. L'objectif de l'équipe de Suisse est de classer un coureur parmi les dix premiers. Nous formons un bon groupe, l'entente est bonne et plusieurs d'entre nous sont bien en forme.»

Steve Bovay a beau participer à ses premiers Mondiaux, il se montre ambitieux. «Je suis très content d'être là, mais je ne vais pas me satisfaire de cette participation, relève le coureur de

Saint-Légier. Si je suis là, c'est pour faire quelque chose et me mettre en évidence. Ma récente bonne prestation au GP Tell m'a mis en confiance.» La perspective de

signer un contrat pro pour la saison prochaine a de quoi le motiver.

Plus «expérimenté», Danilo Wyss prend part à ses troisièmes Mondiaux, les deuxièmes en espoirs. «Il faudra vraiment avoir un bon jour pour être devant, souligne le coureur d'Orbe. La victoire de Cancellara a donné le moral à l'équipe. C'est toujours sympa d'être accueilli avec un verre de champagne à l'hôtel.» Et cet espoir helvétique espère déboucher demain soir.



Danilo Wyss (à gauche) et Steve Bovay, deux jeunes Vaudois qui en «veulent» à Salzburg. PHOTO CERVINO

«Ce sera une course très difficile, à l'usage, poursuit Danilo Wyss. Le parcours est plus dur que prévu. L'année passée à Madrid, j'étais parti longtemps devant. Je ne sais pas si je vais refaire la même chose. Je ne suis pas juste là pour me montrer. Ma troisième place en Italie prouve que je suis en forme. J'ai donc envie de bien faire.» De quoi nourrir des... espoirs. /JCE

LE PROGRAMME

Salzburg (Aut). Championnats du monde sur route. Samedi 23 septembre. 9h: course sur route M23 (177,2 km, soit 8 tours de 22,150 km). **Suisses engagés:** Steve Bovay, Thomas Frei, Nazareno Rossi, Stefan Trafelet, Danilo Wyss. 14h30: course sur route dames (132,9 km, soit 6 tours de 22,150 km). **Suisses engagés:** Annette Beutler, Nicole Brändli, Priska Doppmann, Sabrina Emmasi, Jennifer Hohl, Patricia Schwager.

Dimanche 24 septembre. 10h30: course sur route élites (265,2 km, soit 12 tours de 22,1 km, 2800 m d'élévation totale). **Suisses engagés:** Aurélien Clerc, Steffen Wesemann, Martin Elmiger, Beat Zberg, Grégory Rast, Fabian Cancellara.

En 2005, à Madrid

Elites: 1. Boonen (Be). 2. Valverde (Esp). 3. Geslin (Fr). **Puis:** 10. Elmiger (S). 12. Wesemann (S). 14. Rast (S). 33. Clerc (S). 82. Calcagni (S). 98. M. Zberg (S). 106. Beuchat (S). 123. Cancellara (S).

M23: 1. Grabovski (Ukr). **Puis:** 8. Morabito (S). 58. Trafelet (S). 63. Wyss (S).

Dames: 1. Schleicher (All). **Puis:** 12. Doppmann (S). 19. Brändli (S). 72. Thürig (S). /si

PREMIÈRE LIGUE

Fribourg - Serrières
Samedi 23 septembre, 16h30 à Saint-Léonard

L'effectif: Wittl, Gigon, F. Rodal et Greub sont toujours blessés et Rupil suspendu. M. Decastel sera sur le banc, tandis que Bühler est incertain.

L'accumulation des efforts: «Avec un effectif aussi court, les gars sont sur les rotules. Les pros crient au scandale quand on leur impose un tel rythme, grogne Pascal Bassi. Je tiens à féliciter les gars pour leur état d'esprit remarquable. Nous manquons de fraîcheur, ce qui explique nos soucis offensifs. Comme nous sommes bien défensivement, cela explique nos matches nuls.»

La Fête des vendanges: «Cela ne change rien aux habitudes si les gars ne font pas la fête le vendredi soir, assure Pascal Bassi. Il vaut mieux se priver un soir pour fêter les trois points le samedi et le dimanche, que profiter le vendredi et «tirer» les deux autres jours.»



Emmanuel Domo (à gauche) et Kamel Boughanem vivent pleinement leur nouvelle expérience au Tessin. PHOTO TIPRESS

Un «exil» doré

FOOTBALL Kamel Boughanem et Emmanuel Domo, défendent désormais les couleurs de Lugano. Ils se réjouissent de retrouver le FCC demain

Par **Emanuele Saraceno**

«Ce match, est comme un derby pour Kamel et moi. Si on le perd, on aura manqué notre première partie de saison». A l'autre bout du combiné, Emmanuel Domo laisse éclater son rire communicatif. A l'instar de son compatriote Kamel Boughanem, le néo-Luganais attend avec impatience son premier face-à-face avec ses anciens coéquipiers chauds-de-fonniers, demain au Cornaredo.

«J'ai laissé de nombreux amis à La Chaux-de-Fonds», relate Kamel Boughanem. Son compère ajoute: «Alhassan Touré est comme un frère pour moi. On s'appelle souvent. Autrement on se retrouve sur internet, aussi avec Kebe ou Barroso». Un soupçon de nostalgie semble envahir les deux Français. «Demain, je ressentirai certainement un petit pincement au cœur», concède Kamel Boughanem.

L'Amarcord ne dure qu'un instant. Aucun des deux hommes ne regrette son choix de vie. L'attaquant, après deux ans en «jaune en bleu» agrémentés par 32 buts, ne cache pas

sa satisfaction de pouvoir se «concentrer uniquement sur le football en professionnel à 100%. A Lugano, les structures sont de premier ordre, en commençant par les terrains d'entraînement». «Financièrement, il n'y a pas de comparaison possible», assure Emmanuel Domo. Les deux hommes, à terme, lorgnent du côté de l'Italie.

La montée en deux ans

Pour l'heure, ils soignent leur intégration au Tessin. «Nous nous sommes épaulés avec Kamel, même si nous avons été accueillis de manière merveilleuse, assure le milieu de couloir gauche. L'équipe est jeune et compte sur notre expérience.» Son coéquipier précise: «Le club est dans une phase de transition, avec 7-8 nouveaux joueurs. L'objectif est de retrouver la Super League en deux saisons.»

Les deux hommes sont des titulaires indiscutables. Boughanem a marqué pour l'heure quatre buts et Domo deux. Ce dernier a donc acquis un nouveau statut par rapport à son époque chauds-de-fonnière. «C'était somme toute normal, reconnaît-il. J'étais arrivé alors que les entraînements avaient déjà repris et, de surcroît,

je m'étais blessé. Mais j'étais tout de même parvenu à m'imposer en fin de saison. A Lugano, j'ai commencé la préparation sur un pied d'égalité avec tous les autres et j'ai gagné ma place d'emblée»

En revanche, d'un point de vue collectif, après un départ canon (neuf points en trois matches), Lugano accuse un passage à vide. «Il n'y a rien d'inquiétant. Lorsque une équipe est tellement modifiée, un petit «brou» est inévitable. Je suis certain que ce n'est que passager», affirme Domo. «Cela a cependant des ré-

percussions sur l'affluence au stade, ajoute Boughanem. Le public est exigeant, si un match tourne mal, les critiques fusent» «Au Tessin, reprend Domo, on «vit» davantage le football qu'ailleurs. Le soleil doit accentuer les passions».

Une situation encore exacerbée par la grande rivalité cantonale. «Etre précédés par Chiasso et Bellinzona au classement est très mal vu, constate Boughanem. Il faudra redresser la barre dès demain face au FCC.» Philippe Perret et ses hommes sont avertis. /ESA

Renforcer le mental

Philippe Perret est serein. «La qualité du travail effectué à l'entraînement finira par payer», assure l'entraîneur chauds-de-fonnière. A ses yeux, la saison en dents-de-scie de son équipe relève avant tout d'un «problème mental. Notre mauvaise entame de championnat a déstabilisé l'équipe. Ce n'est pas un hasard si nous ne sommes jamais parvenus à revenir au score.»

Face à Lugano, une équipe «solide défensivement», le FCC

cherchera à être plus percutant en attaque où les «départs d'Alphonse et de Boughanem n'ont jamais réellement été compensés».

Le retour sur le «mercato» ne semble pas pour autant une obligation. Le milieu de terrain Dino Perdichizzi (24 ans, ex Sion et Bulle) s'est entraîné deux fois avec le FCC. «Nous le garderons en test encore une semaine, après nous décidons», affirme le coach. /ESA

LE POINT

DEUXIÈME LIGUE INTER

PORTALBAN - COLOMBIER 5-1 (2-0)

Delley: 100 spectateurs. **Arbitre:** M. Salamolard. **Buts:** 3e Jordi 1-0. 14e Jordi 2-0. 70e Mundwiler 2-1. 80e Caracciolo 3-1. 87e Caracciolo 4-1. 90e Caracciolo 5-1.

Portalban: Joye; Berchier, Brühlart, Vercellini, Vessaz; Grobety, Sefaj, Marchello (79e Lauper), J.-P. Cantin (66e Oberson); Jordi (79e L. Cantin), Caracciolo.

Colombier: Regnaud; De Andrade (68e Nemeth), Pellet (31e Mundwiler), Inonlu, Zuccarello; Azenha (46e Hablitzel), Pittet, Guelpa, Calani; J. Passos, Doua.

Notes: avertissements à Guelpa (36e) et Mundwiler (44e). Expulsion de Mundwiler (76e, deuxième avertissement). /réd.

Classement

1. NE Xamax M21	5	4	0	1	10-4	12
2. Bavois	5	4	0	1	12-8	12
3. Dürrenast	5	3	1	1	7-5	10
4. Portalban	6	3	1	2	12-10	10
5. Lyss	5	2	3	0	13-5	9
6. Belfaux	5	2	2	1	10-7	8
7. St. Payerne	5	2	2	1	7-6	8
8. Cortaillod	5	2	1	2	8-9	7
9. Spiez	5	2	0	3	5-13	6
10. Colombier	6	1	2	3	8-11	5
11. Romont	5	1	1	3	7-6	4
12. Breitenrain	5	1	1	3	8-12	4
13. Berne	5	1	0	4	6-12	3
14. Le Locle	5	0	2	3	6-11	2

Aujourd'hui
16.00 Spiez - NE Xamax M21
17.30 Le Locle - St. Payerne
Romont - Cortaillod

DEUXIÈME LIGUE

AUDAX-FRIÜL - HAUTERIVE 3-0 (1-0)

Colombier, stade du Littoral: 163 spectateurs.

Arbitre: M. Pisanello. **Buts:** 13e Krasniqi 1-0. 68e Fiorucci 2-0. 87e Moser 3-0.

Audax-Friül: Fontela; Bazzan, Sahli (47e Fiorucci), Fimmano, Costa; Raffaele (69e Simoes), Flammini, Kurtic, Dysli; Ongu, Krasniqi (83e Moser).

Hauterive: Iten; Clark, Dey (75e De Roma), Maspoli, Penaloza; Amores, Robert, Maridor (70e Abdelzaker), Perini; Bati, Hofmann (66e Fernandez). /ato

MARIN - SERRIÈRES II 3-2 (1-0)

La Tène: 100 spectateurs. **Buts:** 44e Guillod 1-0. 48e Chanson 2-0. 70e Da Costa (penalty) 2-1. 77e Pereira 3-1. 88e Iten 3-2.

Marin: Bianchi; Fraga, S. Chanson, Blatter; Kaemel, Ballestracci (46e Schneider), Loersch, Guillod, Pereira; Geiser, C. Chanson.

Serrières II: De Paoli; Penaloza, Dupasquier, Nori; Iten, Rohrer, Belie, M. Da Costa (46e Domatezo); C. Da Costa, Dion (62e Sebastiani), Romasanta (40e De Oliveira).

La Sagne - Geneveys/Cof. 3-1
Bôle - Lusitanos 4-1

Classement

1. Bôle	5	4	0	1	11-3	12
2. Audax-Friül	5	4	0	1	9-3	12
3. Marin	5	4	0	1	10-7	12
4. Boudry	5	2	2	1	6-5	8
5. Hauterive	5	2	1	2	12-9	7
6. Serrières II	5	2	1	2	10-10	7
7. Lusitanos	5	2	0	3	11-11	6
8. Geneveys/Cof.	5	2	0	3	9-10	6
9. Saint-Imier	4	1	2	1	5-4	5
10. La Sagne	5	1	2	2	10-12	5
11. Auvornier	5	1	0	4	4-9	3
12. Deportivo	4	0	0	4	1-15	0

Aujourd'hui
17.30 Deportivo - Saint-Imier

À L'AFFICHE

PREMIÈRE LIGUE, GROUPE 1

Aujourd'hui
16.30 Fribourg - Serrières
17.00 Malley - Echallens
UGS - Etoile Carouge
19.30 Meyrin - Naters
Demain
15.00 Bex - Guin
Sion M21 - Stade Yvernois
16.00 La Tour/Le Pâquier - Bulle

Classement

1. UGS	8	6	2	0	20-9	20
2. Sion M21	8	5	0	3	13-11	15
3. Et. Carouge*	8	4	2	2	12-4	14
4. Naters	8	4	2	2	16-12	14
5. Stade Yvernois	8	4	2	2	14-11	14
6. Serrières	8	3	4	1	11-6	13
7. Martigny	8	3	3	2	13-8	12
8. Malley	8	3	2	3	9-8	11
9. Bex	8	3	1	4	16-16	10
10. Bulle	8	2	3	3	10-8	9
11. La Tour/Pâqu.	8	2	3	3	13-18	9
12. Meyrin	8	2	2	4	10-13	8
13. Echallens	8	1	4	3	5-7	7
14. Fribourg	8	1	4	3	10-15	7
15. Guin	8	1	2	5	6-17	5
16. Chênois	8	1	2	5	9-24	5

* = Les deux meilleurs troisièmes (sur 3) participent aux finales de promotion.

EN BREF

Stanic s'explique. Kresimir Stanic était en état d'ivresse lors de son grave accident de la circulation. Le joueur du FC Zurich a fait cet aveu dans une lettre ouverte. Il a aussi reconnu avoir roulé beaucoup trop vite. Après une fête, le joueur a admis avoir pris le volant en étant sous l'influence de l'alcool. Il a également confirmé avoir roulé trop vite, un peu plus qu'à 100 km/h, selon ses dires. «J'ai fait une grosse erreur et j'en ai honte.» Par ailleurs, il dément s'être livré à une course de voitures. /si

PMUR

Demain à Vincennes
Prix de Barbizon
(trot attelé, réunion 1, course 3, 2850 mètres, départ à 14h50)



Cliquez aussi sur www.pmu.ch
Seule la liste officielle PMU fait foi

Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.	Notre opinion	Course suisse	Les rapports
1. Marquis Du Pont	2850	M. Bézier	V. Lacroix	70/1	0a1m5m	15 - Mas de mystère possible.	Demain à Zurich-Dielsdorf	Hier à Paris-Vincennes
2. Moka Du Pont	2850	JY Rayon	A. Rayon	33/1	3a8a2a	14 - Son principal rival.	Prix Halter, réunion VIII, 3e course, trot attelé de 2425 mètres, départ à 14h	Prix Austria
3. Manso Des Hayes	2850	MG Baron	MG Baron	60/1	8m9a5a	11 - Ne sera pas hors du coup.	1. Gai Des Brumes 2450	Tiercé: 11 - 15 - 17.
4. Major Du Canet	2850	Y. Dreux	M. David	29/1	4a8a5a	2 - Ce ne serait pas fort de café.	2. Guanahni 2450	Quarté+: 11 - 15 - 17 - 7.
5. Major De La Vronde	2850	E. Raffin	C. Bossy	25/1	9a3a2a	13 - L'école Lelièvre et Vercruysse.	3. Echo Le Grand 2450	Quinté+: 11 - 15 - 17 - 7 - 5.
6. Marvellous Rodney	2850	F. Nivard	D. Marsault	19/1	8aDa0a	8 - Candidat à hauts risques.	4. Jailli Du Clos 2450	Rapports pour 1 franc
7. Major Bleu	2850	JLC Dersoir	L. Thieulent	24/1	Da4a4a	9 - Un emploi peu favorable.	5. Hyper De La Lieue 2450	Tiercé dans l'ordre: 899,10 fr.
8. Mozart De Ry	2850	P. Levesque	J. Bretteville	21/1	DaDa2a	7 - Il peut encore prendre du grade.	6. Just Lead 2450	Dans un ordre différent: 152,90 fr.
9. Moutier	2875	F. Ouvrie	F. Ouvrie	8/1	5aDa5a	LES REMPLAÇANTS:	7. Kodex 2450	Quarté+ dans l'ordre: 6245,70 fr.
10. Muscadet	2875	PY Verva	R. Rotsaert	32/1	9a7aDa	6 - Pourquoi pas finalement?	8. Kamarino 2450	Dans un ordre différent: 231,70 fr.
11. Mandarin	2875	M. Lenoir	JM Baudouin	5/1	5a2a0a	4 - Pour la virtuosité de Dreux.	9. Joab 2425	Trio/Bonus: 30.-
12. Marzhic De Cameru	2875	F. Leblanc	F. Leblanc	27/1	9a0m3a		10. Infânt De Bouère 2425	Rapports pour 2,50 francs
13. Maestro Du Gîte	2875	P. Vercruysse	S. Lelièvre	14/1	6a3a6a		11. Jullyannis 2425	Quinté+ dans l'ordre: 71.070.-
14. Moqueur Du Caieu	2875	B. Piton	JP Piton	7/1	1a4a1a		12. Igor De Martza 2425	Dans un ordre différent: 592,25 fr.
15. Mystère D'Urfist	2875	JM Bazire	JP Diabat	2/1	3a1a8a		13. Iponey 2425	Bonus 4 sur 5: 25,10 fr.
							14. Luis Wood 2425	Bonus 3: 16,75 fr.
							NOTRE OPINION	Rapports pour 5 francs
							11 - 8 - 6 - 14 - 7 - 9	2 sur 4: 46.-

Cafés **AU MOKA**
Magasin à la Rue du Concert 4 à Neuchâtel

OFFREZ-VOUS LES COURSES EN DIRECT
AU BAR **LE LONGCHAMP** (À CÔTÉ DE L'HÔTEL TOURING)

PMU
ROMAND

FOOTBALL

CHALLENGE LEAGUE

CONCORDIA BÂLE - WIL 1-0 (0-0)

Rankhof: 1300 spectateurs (record de la saison).

Arbitre: M. Meroni.

But: 80e Colina 1-0.

Notes: tirs sur la transversale de Schlauri (69e, Concordia), Cordoba (82e, Concordia) et Nushi (90e, Wil).

Classement

1. Concordia	8	6	1	1	12-5	19
2. Kriens	7	5	0	2	10-8	15
3. Chiasso	7	4	2	1	17-7	14
4. NE Xamax	7	4	2	1	15-7	14
5. Bellinzona	7	4	2	1	9-7	14
6. Wil	8	4	1	3	13-14	13
7. Lausanne-S.	7	3	3	1	14-10	12
8. AC Lugano	7	3	2	2	8-5	11
9. Winterthour	7	3	1	3	11-9	10
10. Servette	7	3	1	3	14-14	10
11. Chx-de-Fds	7	3	0	4	10-6	9
12. Vaduz	7	2	3	2	17-14	9
13. Baulmes	7	2	2	3	7-11	8
14. Yverdon	7	1	3	3	4-9	6
15. Locarno	7	1	2	4	4-13	5
16. Wohlen	7	0	3	4	6-14	3
17. YF Juventus	7	0	3	4	2-11	3
18. Delémont	7	0	1	6	9-18	1

Ce soir

17.30 Kriens - Vaduz
Winterthour - Delémont
Wohlen - Chiasso

18.00 Locarno - Servette
Yverdon - YF Juventus

19.30 Lausanne-Sp. - NE Xamax

Demain

14.30 Baulmes - Bellinzona

16.00 AC Lugano - Chaux-de-Fonds

SUPER LEAGUE

Ce soir

17.45 Bâle - Aarau
Grasshopper - Schaffhouse
Sion - Zurich

Demain

16.00 Saint-Gall - Young Boys
Thoune - Lucerne

EN BREF

TENNIS ■ Z'avez pas vu Mirza?

Tournoi WTA de Calcutta. Quart de finale: Martina Hingis (S-1) bat Tamarine Tanasugarn (Thai) 7-5 6-2. En demi-finale, la Saint-Galloise affrontera Sania Mirza (Inde-5). /si

HOCKEY SUR GLACE ■ Du balai, en club ferme!

Les Zurich Lions réagissent à leur début de saison calamiteux (3 défaites en 4 matches). Les attaquants Sven Helfenstein et Claudio Moggi ont été priés de rejoindre le club ferme des GCK Lions (LNB). Evolution inverse pour Aurelio Lemm et Roland Gerber qui gagnent la première équipe. /si

FOOTBALL ■ Record de «socio».

Le FC Barcelone compte désormais plus de 150.000 «socio», un record historique. Le double champion d'Espagne et champion d'Europe occupe ainsi la première place mondiale au nombre de supporters membres officiels, devant le Bayern Munich (120.000). /si

VOLLEYBALL ■ Neuf équipes dans l'élite.

Après le retrait du RTV Bâle, le championnat de LNA dames, qui reprend dans deux semaines, se disputera avec seulement neuf équipes. /si

Tirages du 22 septembre 2006

EURO MILLIONS

10 29 30 45 49

BANCO 36

7 13

3 4 8 23 28 33 34

35 36 37 39 42 45 46

49 53 59 60 64 65

BANCO

7 D R A 7 8

V A 8 V 10 D

Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.

Retour vers le futur

FOOTBALL Gérard Castella et son adjoint, Jean-Philippe Karlen, ont passé une bonne partie de leur carrière, tant de joueur que d'entraîneur, à Lausanne. Une ville qu'ils retrouveront ce soir

Par

Emanuele Saraceno

Gérard Castella et Jean-Philippe Karlen ont rendez-vous avec les souvenirs. L'entraîneur de Neuchâtel Xamax et son adjoint mèneront les «rouge et noir» ce soir à la Pontaise. Un stade où ils ont tous deux vécu des moments inoubliables... jusqu'à il y a quelques mois.

Souriants et détendus, réchauffés par les rayons de soleil qui ont enfin percé le brouillard au bord du lac, les deux hommes se plongent, pendant quelques minutes, dans leur passé. Pour mieux préparer un avenir lumineux.

Que représente pour vous le Lausanne-Sport?

Jean-Philippe Karlen: J'ai passé quinze ans de ma vie dans ce club. J'ai commencé en cinquième ligue, j'ai connu la LNA... La dernière fois que je me suis rendu à la Pontaise en tant qu'adversaire c'était en 1999, le jour où, en s'imposant 5-2, Servette remportait le championnat. Ce club m'a beaucoup donné. Je lui ai aussi rendu.

Gérard Castella: Mon seul trophée comme joueur, je l'ai remporté à Lausanne, la Coupe en 1981. Une période géniale avec les Gabet Chapuisat, Erich Burgener, Robert Kok...

Plus récemment, il y a eu surtout votre période sur le banc lausannois. Avec des exploits à répétition...

G.C.: Le défi était magnifique. Après la faillite, il fallait tout reconstruire. Je me suis investi à 100%. Je n'étais pas seulement l'entraîneur, mais aussi le responsable technique, le manager. Les résultats ont suivi, avec deux promotions consécutives, mais au-delà de cela, je retiens l'aventure humaine.

Pouvez-vous développer?

G.C.: En deuxième ligue inter, nous étions allés jouer au Pâquier, entourés de vaches. Leurs cloches faisaient tellement de bruit qu'on ne s'entendait pas! Je conduisais aussi



Gérard Castella et Jean-Philippe Karlen retourneront à la Pontaise ce soir. Mais la Maladière sera bien leur «nouvelle maison».

PHOTO GALLEY

le minibus de l'équipe... Après avoir connu le haut niveau, cela m'a fait du bien de retrouver le football de base. J'ai vécu une expérience fantastique à Lausanne.

Pourquoi alors avez-vous quitté le club?

G.C.: Après avoir ramené le club en Challenge League, et joué le haut du tableau, je me suis posé la question: «qu'est-ce que je peux faire de plus?». Pour une fois, j'ai écouté ma tête et non mon cœur. Je n'ai pas commis la même erreur qu'à Servette après le titre.

Et vous, Jean-Philippe, avez-vous hésité avant de suivre Gérard à Neuchâtel?

J.-P.K.: Pas un instant. C'est une chance inestimable de pouvoir apprendre un nouveau métier à ses côtés. L'année passée, ensemble nous avons frôlé la promotion. Nous allons finir le travail cette saison à Neuchâtel!

G.C.: C'est essentiel de pouvoir compter sur «son» staff. A Saint-Gall je m'étais trouvé en difficulté aussi parce que j'avais dû travailler avec les adjoints de l'ancien entraîneur (réd: Marcel Koller).

J.-P.K.: Je suis convaincu d'avoir opéré le bon choix. J'avais déjà entraîné des juniors et, en tant que joueur, j'ai toujours adoré donner des conseils aux plus jeunes.

G.C.: «Charly» a un vrai fee-

«Des joueurs conscients»

«Je ne suis pas content des performances actuelles de mon équipe.» Gérard Castella ne mâche pas ses mots après les deux points remportés par Xamax lors de ses trois dernières sorties. «Heureusement, les joueurs sont conscients de cette situation et travaillent dur pour redresser la barre.»

Ce soir à la Pontaise, l'entraîneur demande à ses hommes une meilleure circulation du ballon, davantage de mouvement. «L'équipe a plus tendance à réagir qu'à agir.»

Elvir Melunovic (coup sur le quadriceps) est forfait. Asim Sehic également. L'attaquant est rentré de Croatie «où il s'est bien renforcé au niveau des abdos». Il continue à s'entraîner individuellement et passera de nouveaux tests la semaine prochaine pour savoir s'il a vaincu définitivement sa pubalgie. Enfin, Guillaume Faivre sera le gardien remplaçant à Lausanne. «Laurent Walthert – ex-plice Gérard Castella – a besoin de temps de jeu. Il ira renforcer les M21.» /ESA

ling avec les joueurs. Il sait se faire respecter tout en servant de relais entre l'entraîneur et l'équipe. Dans quelques années, il prendra ma place!

J.-P.K.: Un jour l'oiseau doit quitter son nid. Mais en ce qui me concerne, je ne vois pas ce moment à court terme. Pas avant six ou sept ans.

Quels sont vos meilleurs souvenirs liés au LS?

J.-P.K.: Notre match de Coupe UEFA à l'ArenA d'Amsterdam. Sortir l'Ajax, quel exploit! Mon premier match en qualité d'entraîneur assistant, la saison passée m'a aussi marqué. Nous perdions 4-2 à Winterthour. Nous avons fini par nous imposer 5-4.

G.C.: Notre succès de la saison passée 2-1 à Sion, devant 14.000 spectateurs.

Pensez-vous que Lausanne soit aussi compétitive que la saison passée?

J.-P.K.: Ils n'ont rien perdu. Ils ont gardé certains joueurs-clé et leur campagne de transferts a été réussie.

G.C.: A mon sens, le LS s'est même renforcé. D'accord, Chapuisat a arrêté, mais Thurre est venu pour le remplacer! Et Isabella a été relayé par Crettenand. Surtout, la plupart des joueurs abordent cette saison avec une année d'expérience en plus en Challenge League et avec le plein de confiance découlant de l'excellent exercice passé. C'est un des favoris du championnat.

A quel genre de match vous attendez-vous?

J.-P.K.: Je prévois une partie ouverte, très physique. La décision tombera durant les 20 ou 25 dernières minutes.

G.C.: Les joueurs du LS seront «revanchards», ils voudront montrer toutes leurs qualités. J'imagine qu'il en ira de même pour Alain Geiger, qui a passé plus de temps à Xamax que moi à Lausanne. Au bout du compte, je suis sûr qu'on verra du spectacle ce soir à la Pontaise. /ESA

Le baptême de Jérôme Maeder

BADMINTON Pour son premier match à domicile, le BCC et son néophyte seront soumis à un véritable test face au champion national en titre bâlois. Le «petit nouveau» y croit dur comme fer

Pour son premier match de la saison à domicile, le BC La Chaux-de-Fonds aura le redoutable privilège de recevoir Bâle. Mais les Rhénans, moins impressionnants sur le papier que la saison passée, seront peut-être un peu fatigués demain aux Crêts: cet après-midi, les champions de Suisse en titre affrontent le néo-promu Soleure.

Quoi qu'il en soit, le test sera révélateur, plus particulièrement pour un joueur: Jérôme Maeder. A 24 ans, le nouveau titulaire du BCC ne possède aucune expérience à ce niveau, à l'exception d'une ou deux «piges» en LNA en

fin de saison dernière. Le public des Crêts avait pu apprécier sa combativité et ses plonges à répétition. «Les plonges, c'est terminé» regrette l'ancien joueur de Sonceboz et de Tavannes, un peu nostalgique. Je n'ai plus le droit de le faire. Je sais que je joue un peu comme un gros bourrin! Je dois apprendre à maîtriser mon énergie. Pendant l'échange, je suis encore trop tendu, je gaspille de l'instinct sur chaque frappe.» Comment progresser? «C'est moins un problème mental qu'une question de technique. Une fois que je maîtriserai à la perfection l'art des déplacements, l'aisance et la confiance suivront.» Du reste, on ne

s'adapte pas au rythme de la LNA du jour au lendemain: «Pavel (réd.: Uvarov) ne me fait plus jouer qu'avec des membres de la première équipe à l'entraînement. Je suis complètement lessivé à chaque fois.» Contre Bâle, il disputera pour la première fois deux matches, en l'absence de Jean-Michel Zürcher (raisons personnelles).

Retour de Jörg et Jaquet

Jérôme Maeder est sociétaire du BCC depuis six ans. Cette année, il a décidé de passer à l'étape suivante. Cet assistant à l'Institut d'analyse financière de l'Université de Neuchâtel est entré au comité du

club en tant que responsable sponsoring. «C'est la meilleure façon de faire vraiment quelque chose pour le club, tout simplement.» En comptant encore le président Jean-Michel Zürcher et le responsable interclubs Lucien Steinmann, les joueurs de LNA sont donc bien représentés au sein de l'organe dirigeant du BCC.

Combatif, engagé, Jérôme Maeder est également bourré d'optimisme. «Sur le plan sportif, je suis persuadé que nous pouvons faire aussi bien, voire mieux que la saison dernière.» Autrement dit remporter un cinquième titre de champion de Suisse... A vérifier demain

contre Bâle. Pavel Uvarov pourra compter sur Corinne Jörg et Sabrina Jaquet. De retour des mondiaux – auxquels elles participaient pour la première fois – de Madrid, les deux Chaux-de-Fonnières sont gonflées à bloc. «C'est toujours une expérience extraordinaire, raconte Corinne Jörg. Nous sommes désormais bien installées dans la hiérarchie mondiale. Le simple fait de rentrer dans le tableau principal des championnats du monde octroie beaucoup de points. En disputant dix à quinze tournois internationaux cette saison, nous devrions nous qualifier pour la prochaine édition, qui aura lieu à Kuala Lumpur (Malaisie).» /VCO

«Un vrai sniper»

HOCKEY SUR GLACE Déjà auteur de quatre buts, Andy Béring a, à l'image du HCC, réussi un début de saison tonitruant. Mais, «il n'y a pas de quoi s'enflammer», prévient le No 91

Par **Emile Perrin**

Avant d'accueillir Thurgovie (ce soir à 19h30), le HCC possède sept points. Andy Béring, lui, en est déjà à quatre. Un but contre Martigny, un à Lausanne et deux à Sierre et le compte est bon. «*Ça ne pouvait pas mieux commencer, convient celui qui fêtera ses 20 ans le 10 décembre. Ma préparation fut un peu difficile, j'échouais à chaque fois que je me présentais devant le gardien. Mon premier but en championnat m'a donné des ailes, mais la confiance que m'accorde l'entraîneur est primordiale.*»

Si elle n'est en rien due au hasard, la progression d'Andy Béring s'inscrit dans une certaine logique. «*Avec les juniors élites, je marquais passablement. J'ai disputé quelques matches et les play-out avec Star Chaux-de-Fonds. En première ligue, les joueurs tiennent mieux debout, mais cela ne m'a pas posé de problèmes*» souligne celui qui peut s'appuyer sur un gabarit intéressant (1m83 pour 88 kg).

«Un talent évident»

Si le No 91 des Mélézes – «*Le même que mon idole Sergeï Fedorov*» livre-t-il – a fait mouche d'entrée, c'est aussi parce qu'il a su gagner la confiance du coach. «*Il possède un talent évident, assure Gary Sheehan. Cela se voyait déjà l'an passé. Peu des jeunes arrivent à faire la différence comme il la faisait en première ligue. Je ne comprenais d'ailleurs pas pourquoi il n'a pas été intégré à la première équipe.*»

C'est désormais chose faite. Mais Andy Béring – apprenti de troisième année en construction métallique – ne veut pas brûler les étapes. «*Je suis déjà heureux de pouvoir patiner en LNB, souffle-t-il. Il est évident*



Andy Béring espère glisser encore nombre de pucks au fond des filets... Gary Sheehan et le HCC le verraient plutôt d'un bon œil... PHOTO LEUENBERGER

que je ne vais pas me priver si je peux évoluer plus haut. Mais je suis encore jeune et mon premier objectif consiste à acquérir de l'expérience.» A bientôt 20 ans, c'est presque rassurant. «*Il faut qu'il prenne le rythme, convient Gary Sheehan. Il doit également penser plus à son travail défensif. Une tâche d'autant plus importante, car il évolue dans la deuxième ligne, donc face à des adversaires plus redoutables.*»

Forget donne des ailes

Mais Andy Béring est attiré par le but. «*En juniors élites, tout le monde me considérait comme un vrai buteur. Je ne m'attendais toutefois pas à marquer quatre buts en trois matches de LNB*» reprend-il. «*Il est un sniper, un shooteur qui*

ne se pose pas de questions. Son shoot sort très rapidement, et il surprend» reprend Gary Sheehan.

Et celui qui a pratiqué le VTT dans sa jeunesse – «*Je ne suis pas fait pour les sports individuels, si on m'enlève le hockey, je pourrais rester au lit*» rigole-t-il – de profiter du mélange «jeunes - anciens» du vestiaire chaux-de-fonnier. «*Il faut l'entourer pour qu'il puisse exprimer son potentiel. Il forme un bon duo avec Dominic Forget, ça donne des ailes.*» Andy Béring et le HCC sont en forme. Thurgovie, qui l'est aussi, est prévenu. «*Il n'y a pas de quoi s'enflammer, assure l'actuel quatrième compteur chaux-de-fonnier. A Sierre, nous avons été refroidis par le but encaissé après moins de deux minutes. Mais nous avons montré que nous avions du caractère. Mes origines bâloises par ma mère n'y sont certainement pas étrangères*» plaisante encore Andy Béring.

Plein de bonnes raisons de prendre le chemin des Mélézes ce soir. /EPE

Michael Neining, qui est à côté de moi dans le vestiaire, m'encourage et est toujours positif, avoue Andy Béring. Et j'ai la grande chance d'évoluer aux côtés de Dominic Forget, ça donne des ailes.»

Michael Neining, qui est à côté de moi dans le vestiaire, m'encourage et est toujours positif, avoue Andy Béring. Et j'ai la grande chance d'évoluer aux côtés de Dominic Forget, ça donne des ailes.»

Le coup de fil à l'entraîneur

Chx-de-Fds - Thurgovie

Après un excellent début de saison, le HCC doit, et veut, confirmer à domicile. «*Comme nous, Thurgovie a surpris tout le monde, assure Gary Sheehan. Cette partie constitue un défi parfait. C'est surtout un match clé. Nous venons de réussir deux gros coups avec nos succès à Lausanne et Martigny. Nous devons nous montrer capables d'offrir les mêmes prestations à notre public et ainsi ne pas gaspiller nos deux dernières sorties.*» Une recette pour y parvenir? «*Il est bien trop tôt pour que nous puissions jouer sur l'euphorie. Notre marge de progression est encore élevée, relève le boss. Il faut garder les pieds sur terre et remettre l'ouvrage sur le métier afin de prouver à notre public de connaisseurs que le HCC a un nouveau visage. Celui d'une équipe qui se bat pour ses couleurs.*» Pour cette deuxième partie de la saison à domicile, Gary Sheehan devra toujours composer sans Du Bois (blessé) et Girardin (malade). /EPE

À L'AFFICHE

LNB	
Aujourd'hui	
17.30	Olten - Ajoie
17.45	Viège - Langenthal
19.00	Martigny - Lausanne
19.30	Chx-de-Fds - Thurgovie
	Coire - GCK Lions
20.00	Bienne - Sierre

Classement	
1. Langenthal	3 3 0 0 0 12-4 9
2. Thurgovie	3 2 1 0 0 15-7 8
3. Chx-Fds	3 2 0 1 0 17-10 7
4. Bienne	3 2 0 1 0 10-9 7
5. Martigny	4 1 1 1 1 20-20 6
6. Ajoie	4 1 1 1 1 11-12 6
7. GCK Lions	3 1 1 0 1 13-11 5
8. Sierre	3 1 0 1 1 12-15 4
9. Viège	3 1 0 0 2 8-14 3
10. Olten	3 1 0 0 2 6-8 3
11. Lausanne	3 0 0 0 3 6-10 0
12. Coire	3 0 0 0 3 7-15 0

Une logique implacable

TENNIS La Suisse et la Serbie se sont quittées dos à dos hier à l'issue des deux premiers simples du barrage de Coupe Davis. Si Federer a assuré, Wawrinka ne s'est pas montré assez constant

La logique a été respectée dans la première journée du barrage de Coupe Davis entre la Suisse et la Serbie. Les Nos 1 Roger Federer (ATP 1) et Novak Djokovic (21) ont apporté un point à leur pays en battant respectivement Janko Tipsarevic (92) et Stanislas Wawrinka (44).

Vaincu 6-4 3-6 2-6 7-6 (7-3) 6-4 après 3h50', Wawrinka avait pourtant toutes les cartes en mains pour apporter un deuxième point à la Suisse après celui aisément conquis par Federer (6-3 6-2 6-2). Malgré le soutien du nombreux public du Palexpo – seule une centaine de billets n'avait pas trouvé acquéreur –, il fut toutefois incapable de passer l'épaule lorsqu'il avait le vent en poupe.

Cette défaite n'a cependant rien de dramatique pour l'équipe de Suisse, qui devrait pouvoir s'en sortir



En tournois ou en Coupe Davis, le tennis pratiqué par Roger Federer se compare à de l'art. PHOTO KEYSTONE

même en cas de défaite du double Federer-Allegro face à Zimonjic-Bozoljac aujourd'hui. Federer partira en effet nettement favori demain dès 12h face à Djokovic. Et Wawrinka a largement les moyens de s'imposer en cas de cinquième

match décisif face à Tipsarevic.

La confiance de Federer

«*Je me sens extrêmement bien, et je pense que nous avons les moyens de gagner le double*» osait Federer, qui avait pourtant fait des Serbes ses favoris pour le double

jusqu'à. «*Si j'évolue à mon véritable niveau, je suis meilleur que Nenad en double. Et Yves sera à la hauteur*» poursuivait le Bâlois, qui fait également confiance à Wawrinka. «*Stan sera favori face à Janko. Il sert bien mieux que lui et pourra ainsi mettre son jeu en place*» concluait le quadruple champion de Wimbledon.

«*Etant donné la forme affichée par Federer, il faut être réaliste: nous devons absolument remporter le double pour espérer nous imposer*» lâchait pour sa part Djokovic, qui croit aux chances de son équipe en double: «*Nenad Zimonjic est un joueur très expérimenté, et Roger n'a pas joué en double depuis avril*». Tipsarevic se montrait également optimiste: «*La promotion ou le maintien dans le groupe mondial serait en jeu dans un cinquième match, et la pression serait énorme. Ce serait un match ouvert*» glissait le droitier de 22 ans.

Résultats

SUISSE - SERBIE 1-1

Groupe mondial. Barrages. Genève (indoor): Federer (S) bat Tipsarevic (Ser) 6-3 6-2 6-2. Djokovic (Ser) bat Wawrinka (S) 6-4 3-6 2-6 7-6 (7-3) 6-4. **Aujourd'hui, 12h:** Allegro-Federer (S) - Bozoljac-Zimonjic (Ser). **Demain, 11h:** Federer (S) - Djokovic (Ser), suivi de Wawrinka (S) - Tipsarevic (S).

Autres matches

Autriche - Mexique	2-0
Allemagne - Thaïlande	1-1
Pays-Bas - Rép. tchèque	0-2
Roumanie - Corée du Sud	1-1
Slovaquie - Belgique	1-1
Espagne - Italie	1-1
Brésil - Suède	reporté (pluie)

DEMI-FINALES

RUSSIE - ÉTATS-UNIS 2-0

Moscou (terre battue): Safin (Rus) bat Roddick (EU) 6-4 6-3 7-6 (7-5). Youzhny (Rus) bat Blake (EU) 7-5 1-6 6-1 7-5.

ARGENTINE - AUSTRALIE 1-0

Buenos Aires (terre battue): Nalbandian (Arg) bat Philippoussis (Aus) 6-4 6-3 6-3. /si

LNA

AMBRI-PIOTTA - RAPPERSWIL L. 4-2 (1-1 2-1 1-0)

Valascia: 4262 spectateurs. **Arbitres:** MM. Bulanov (Rus), Wehrli et Wirth. **Buts:** 4e Pont (Toms, Dubois, à 5 contre 4) 1-0. 6e Walser (Morger) 1-1. 24e Demuth (Cereda, Somervuori, à 4 contre 4) 2-1. 29e Roest (à 4 contre 5) 2-2. 35e Domenichelli (Pont, Toms, à 5 contre 4) 3-2. 60e (59'38) Trudel (Pont, Domenichelli, à 5 contre 3) 4-2 (dans le but vide). **Pénalités:** 12 x 2' contre Ambri-Piotta; 12 x 2' contre les Rapperswil Lakers. **Notes:** 600e match en LNA de Giannini (Ambri). 17e tir sur la transversale de Demuth (Ambri). 46e but de Roest annulé (Rapperswil, hors-jeu dans la surface du but).

BERNE - LUGANO 4-3 (1-1 1-1 2-1)

BernArena: 16.075 spectateurs. **Arbitres:** MM. Reiber, Muron et Dumoulin. **Buts:** 8e J. Vauclair (Näser, Sannitz) 0-1. 11e Gamache (Jobin, Bordeleau, à 5 contre 4) 1-1. 21e (20'37) Bärtschi (Söderholm, Dubé) 2-1. 23e T. Vauclair (Sannitz) 2-2. 43e Näser (Sannitz, J. Vauclair, à 5 contre 4) 2-3. 51e Rütthemann (Do. Meier, Söderholm, à 5 contre 4) 3-3. 59e Berglund (Rütthemann, à 5 contre 4) 4-3. **Pénalités:** 6 x 2' contre Berne; 8 x 2' contre Lugano. **Notes:** 23e Dubé sorti sur blessure. Lugano dès 59'01 sans gardien.

DAVOS - GE SERVETTE 3-2 (1-1 1-1 1-0)

Stade de glace: 2310 spectateurs. **Arbitres:** MM. Mandioni, Bürgi et Kehrl. **Buts:** Ire (0'40) Déruns (Cadieu) 0-1. 12e Daigle (à 4 contre 5) 1-1. 37e Bezina (Fedulov, à 4 contre 5) 1-2. 39e Varada (Häller, Furrer) 2-2. 53e Varada (Daigle) 3-2. **Pénalités:** 9 x 2' contre Davos; 8 x 2' contre Servette.

BÂLE - Zoug 2-1 (1-0 1-0 0-1)

Halle Saint-Jacques: 2957 spectateurs. **Arbitres:** MM. Schmutz, Schmid et Sommer. **Buts:** 9e Nüssli 1-0. 32e Bright (Heins, Anger, à 5 contre 4) 2-0. 47e Petrov (Meier) 2-1. **Pénalités:** 9 x 2' contre Bâle; 11 x 2' + 10' (Maneluk) contre Zoug.

LANGNAU T. - FR GOTTÉRON 1-4 (0-0 0-2 1-2)

Ifis: 4624 spectateurs. **Arbitres:** MM. Kurmann, Hofmann et Rebillard. **Buts:** 30e Sprunger (Sarno) 0-1. 34e Redlhi (Sarno, Monnet, à 5 contre 4) 0-2. 41e Holden (Monnet, Sarno, à 5 contre 4) 0-3. 47e Sarno (Sprunger, à 4 contre 4) 0-4. 48e Debrunner (Ma. Moser) 1-4. **Pénalités:** 9 x 2' + 10' (Stettler) contre les Langnau Tigers; 8 x 2' contre FR Gottéron. **Notes:** 23e tir sur la transversale de Fast.

Classement

1. Ambri-Piotta	3 3 0 0 0 9-4 9
2. Kloten Flyers	3 2 0 0 1 14-7 6
3. Rapperswil L.	3 2 0 0 1 12-6 6
4. Berne	3 2 0 0 1 10-8 6
5. Davos	3 2 0 0 1 6-7 6
6. GE Servette	4 2 0 0 2 13-9 6
7. Bâle	3 1 1 0 1 5-4 5
8. FR Gottéron	3 1 0 1 1 6-10 4
9. Lugano	3 1 0 0 2 9-9 3
10. Langnau T.	3 1 0 0 2 5-10 3
11. Zurich Lions	4 1 0 0 3 7-15 3
12. Zoug	3 0 0 0 3 3-10 0

1re colonne = nombre de matches. 2e colonne = nombre de victoires. 3e colonne = victoires après prolongation ou tirs aux but. 4e colonne = défaites après prolongation ou tirs aux but. 5e colonne = défaites dans le temps réglementaire. 6e colonne = buts marqués-butts reçus. 7e colonne = points. Dans la présentation des résultats, une victoire aux tirs au but équivaut à un but de plus au score final.

Ce soir

- 19.45 FR Gottéron - Davos
- Kloten Flyers - Ambri-Piotta
- Lugano - Bâle
- Rapperswil Lakers - Berne
- Zoug - ZSC Lions

TOUS AZIMUTS

Direction AHL. Timo Helbling ne fera sans doute pas partie de la cohorte helvétique en NHL. L'ancien défenseur de Kloten, qui appartient aux Washington Capitals, a été redirigé vers le club ferme des «Caps», les Hershey Bears, vainqueur de la Calder Cup (le trophée de AHL) et ancien club de David Aebischer. /si

URGENCES ET SERVICES

URGENCES

- Urgences sanitaires et ambulance: 144.
- Police: 117.
- Feu: 118.
- Intoxication: 145.

NEUCHÂTEL

- Pharmacie de service: de la Rosière, rue des Parcs, sa jusqu'à 20h, di 10-12h30/17-20h. (en dehors de ces heures, le 144 renseigne).
- Bibliothèque publique et universitaire. Sa 23.9. fermée. Lu fermée. Lecture publique: ma-ve 12-19h, sa 9-17h. Fonds d'étude: ma-ve 10-12h/14-19h, sa 9-12h. Salle de lecture: ma-ve 8-22h, sa 8-17h.
- Bibliothèque à domicile, service gratuit de la Croix-Rouge, tél. 032 725 42 10.
- Bibliothèque des pasteurs: ma-ve 8-11h30, ma 13h30-17h15.
- Bibliothèque Pestalozzi: lu 14-18h, ma-ve 10-12h/14-18h, sa 9-12h. Ludothèque: lu-je 14-18h.
- Bibliomonde, livres en langues étrangères: lu 14-17h, ma 9-11h/14-17h, me 14-17h, ve 16-19h, sa 14-17h, sa 10-12h.
- Le Discobole, prêt de disques: Ouvert ma, me, ve 14-18h30, sa 9h-11h30.
- Piscines du Nid-du-Crô. Intérieure: lu-ve 8-22h, sa 8-21h, di 9-20h.

DISTRICT DE BOUDRY

- Pharmacie de garde: le numéro gratuit 0800 832 800 renseigne.
- Médecin de garde Basse-Areuse: 079/387 21 00.

ENTRE-DEUX-LACS ET LA NEUVEVILLE

- Pharmacie de garde: numéro d'appel unique 0844 843 842. (Centrale, La Neuveville, sa 8-12h/14-16h, di 11-12h).
- Permanence médicale: 0900

501 501 (2.-fr/min). (sa-di Dr Kraus, Douanne)

VAL-DE-RUZ

- Hôpital de Landeyeux: 032 854 45 45. Polyclinique chirurgicale: lu-ve 8-19h.
- Pharmacie de service: du 1er Mars, Les Geneveys-sur-Coffrane, 032 857 10 09, sa dès 16h, di 11-12h/18-18h30.
- Médecin de garde: du sa 7h au lundi 7h: 144
- Fontainemelon: bibliothèque communale: lu 19h-21h, je 13h30-15h30. Bibliothèque des jeunes: lu/je 15h-17h30. Ludothèque de La Colombine: lu/je 15h-17h30, sa 10h-12h.
- Les Geneveys-sur-Coffrane: bibliothèque communale: je 16h-20h. Bibliothèque des jeunes: je 15h30-17h.

VAL-DE-TRAVERS

- Médecin de garde: Dr Monod, Couvet, 032 863 16 26, sa dès 8h, au di jusqu'à 22h.
- Pharmacie de service: Bourquin, Couvet, 032 863 11 13, sa dès 16h au lu 8h; di et jours fériés, pharmacie ouverte de 11-12h/17-18h.
- Hôpital et maternité, Couvet: 032 864 64 64.
- Foyer d'accueil L'Etoile: 032 863 21 91.
- Piscine de Couvet: lu-ve 8h-22h, sa 8h-21h, di 9h-20h.
- Bibliothèques - Couvet: bibliothèque communale: lu 17h-19h, me 15h-17h, ve 14h-16h. Ludothèque: lu/je 17h-18h30. Fleurier: bibliothèque communale: lu/ma 17h-20h, je 15h-18h.

LITTORAL

- Bibliothèques & Ludothèques
- Auvier Bibliothèque pour enfants: lu/ve 15h30-17h, me 14-15h30. Bibliothèque publique: ma 9-11h, je 14-16h. Bevaix Bibliothèque communale: ma 14h-19h, je 9h-11h/14-18h. Bôle Bibliothèque des jeunes (collège):

- lu/je 15h15-17h15. Boudry Bibliothèque communale: me 14h-18h, je 15h-19h. Ludothèque de la Basse-Areuse: ma 14h-16h30, me 15h30-18h, je 16h-18h30.
- Colombier Bibliothèque communale: me 14-18h, je 16-20h. Corcelles Bibliothèque communale: lu 18-20h, me 16-18h, je 15-18h.
- Cortailod Bibliothèque communale: ma 15h30-18h30, me 14-17h, ve 15h30-17h30. Gorgier - La Béroche Bibliothèque intercommunale de la Béroche: me-ve 15-19h. Le Landeron Bibliothèque communale et scolaire des Deux Thiellès: lu 13h30-17h, ma 9h30-11h30/13h30-16h, me 15-17h, je 15-19h, ve 10-12h. Marin Ludothèque: lu/je 15h30-18h; bibliothèque-médiathèque: ma 10h-12h/15h-19h, me 15h-18h, je 15h30-19h, ve 9h-12h. Peseux bibliothèque Jeunesse: lu 13h30-17h, ma 14-17h, me 8-10h/13h30-17h, ve 8-12h. Bibliothèque adultes (maison de commune): ma 10-12h, me 17-19h, je 17-20h. Saint-Aubin Ludothèque ZigZagZoug, je 15h-17h, sa 9h-11h.

LA CHAUX-DE-FONDS

- Pharmacie de garde: de la Gare, Place de la Gare, sa jusqu'à 19h30; di 9h-13h/15h-19h30. (En dehors de ces heures, le 144 renseigne).
- Contrôle des champignons: Service de l'hygiène et de l'environnement, Rocher 1, lu-ve 11h-12h/16h-17h, sa et di 19h-20h.
- Dépannage eau, électricité, gaz, chauffage à distance: 032 843 90 00.
- Piscine des Arêtes: lu/je/di 9h-18h; ma 9h-19h; me/ve 10h-21h; sa 10h-12h/14h-20h.
- Piscine des Mélézes: tous les jours 9h-20h.
- Bibliothèque de la ville: Service de prêt, discothèque et salle de lecture. Lu 13h-20h, ma 10h-20h, me et je 10h-19h, ve

- 13h-19h, sa 10h-16h. Bibliothèque des jeunes I (Ronde 9): Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h. Bibliothèque des jeunes II (Président Wilson): Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h. Ludothèque: lu/je 15h30-18h; ma 15h30-19h. Bibliothèque chrétienne «Le Papyrus» Parc 84, lu, ma, je, ve 16h-18h30.

LE LOCLE

- Pharmacie de garde: Amavita (Pont), rue du Pont 6, sa jusqu'à 19h, di 10h-12h/18h-19h. (En dehors de ces heures, police locale, 032 889 10 17).
- Bibliothèque de la ville: lu-ma-ve 14h30-18h30, je 14h30-20h, sa 10-12h. Bibliothèque des jeunes: lu-ve 13h30-18h, sa 10-12h. Ludothèque: lu/ma/je/ve 15h30-17h30, sa 9h-11h.

JURA BERNOIS

- Médecins de garde: de La Ferrière à Péry, tél. 032 941 37 37; Tramelan, tél. 032 493 55 55.
- Pharmacies de garde: Saint-Imier, Pharmacie Pilloud, tél. 032 941 21 94. Tramelan, Schneeberger, tél. 032 487 42 48.
- Piscine de Saint-Imier: tous les jours 9h-21h.
- Bibliothèque - La Neuveville: lu-je 16-18h, sa 9-11h.
- Ludothèques - La Neuveville: ma/je 16-18h, sa 9h30-11h30.
- Médiathèque - Tramelan: CIP, lu/me 14-20h, ma/je 14-18h, ve et veilles de jours fériés 14-17h.

JURA

- Pharmacies: Saignelégier, Pharmacie des Franches-Montagnes, tél. 032 951 12 03; Le Noirmont, Pharmacie Saint-Hubert, 032 953 12 01.
- Piscine, Centre de loisirs de Saignelégier: lu 13h30-21h, ma-ve 10h-21h, sa, di et jours fériés 10h-20h.

VAL-DE-TRAVERS

- Aide familiale et soins infirmiers à domicile. 864 66 22, fax 864 66 23. Aide familiale (jours ouvrables) de 8h à 10h. Soins infirmiers de 16h à 17h. Répondeur.
- Baby-sitting. Môtiers, 861 29 80 ou 861 33 94.
- CAPT. Centre d'aide et de prévention du traitement de la toxicomanie. Fleurier, rue du Guilleri 8, 860 12 12. Lu-ve 8-12h/14-18h30.

- Cora - Centre oecuménique de rencontre et d'animation. Fleurier Gd-Rue 7, lu-je 8h-12h, 13h30-17h; ve 8h-12h. Tél. 032 861 35 05. Fax 032 861 43 36.
- Croix-Rouge: consultation de puériculture au Cora. Grand-Rue 7, Fleurier, tous les jeudis de 14h à 17h et de 18 à 20h.
- Mamans de jour. 032 866 13 30.

ENTRE-DEUX-LACS

- Aide familiale et soins infirmiers à domicile. 753 09 09.
- Centre de rencontres. Marin-Epagnier, Espace-Perrier, salle Epagnier, me 20h15.
- Infirmières indépendantes à domicile. 7/7. 078 824 46 72.
- Maison des jeunes. Marin-Epagnier. Me 13h30-21h30, je 15h30-

- 21h30, ve 15h30-22h30, sa 13h30-21h30, di 13h30-18h30. Rens. 079 658 13 14.
- Services bénévoles. Cornaux, Cressier, 079 822 71 06 (heures de repas). Marin-Epagnier 032 756 02 80 (8h30 à 10h). Le Landeron-Lignièrès, 079 379 52 39 (lu et je 8-12h). Saint-Blaise, Hauterive 079 374 77 66 (9 à 11h).

VAL-DE-RUZ

- Accueil familial de jour. 032 853 31 90.
- Aide familiale et soins infirmiers à domicile. 7/7j. 24/24h., 853 15 31.
- Croix-Rouge. Consultation de puériculture. Rue Henri-Calame 8,

- Cernier. Tous les jeudis de 10 à 11h30 et de 14 à 17h.
- Infirmières indépendantes à domicile et soins palliatifs. 7/7 - 24h/24h - 079 417 33 41
- Information allaitement. 032 853 44 15.

AVIS MORTUAIRES

La Société d'Agriculture et de Viticulture de Cornaux

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Clément FROCHAUX

membre de la société

028-538265



Très sensibles aux nombreux témoignages de sympathie reçus lors du décès de notre cher fils, frère, petit-fils, parent et ami

Yves AMSTUTZ

nous avons été réconfortés de sentir combien étaient grandes l'estime, l'affection et l'amitié que vous lui portez, soit par vos envois de fleurs, vos messages de condoléances, vos dons et vous qui l'avez accompagné à sa dernière demeure.

Sa maman, son papa, son frère Yann

Hauterive, septembre 2006.

028-538344

REMERCIEMENTS

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie reçus lors du décès de

Madame Trudy MARTIN

sa famille remercie du fond du cœur tous ceux qui, de près ou de loin, ont pris part à son deuil.

Les Geneveys-sur-Coffrane et Onex, septembre 2006.

028-538225

Un grand merci à tous ceux qui nous ont témoigné leur sympathie par une parole, un sourire, un message, un envoi de fleurs, un don ou une présence à la cérémonie d'adieu de

Monsieur Franco PICCIRILLI

Les familles Piccirilli, à Fontainemelon, Fenin, Travers et Le Landeron, vous prient de croire à leur grande reconnaissance.

Fontainemelon, septembre 2006.

L'Unione fa la forza

028-538257

Très touchée par toutes les marques de sympathie que vous lui avez témoignées lors de son deuil, la famille de

Madame Marie-Louise SUTER-BETTENS

vous remercie très sincèrement et vous exprime sa vive reconnaissance.

Cheseaux, septembre 2006.

DISTRICT DE BOUDRY

- Accueil et placement d'animaux. Colombier (Cottendart) refuge de la Fondation neuchâteloise d'accueil pour animaux, 841 38 31 ou 861 46 35, et de la Société protectrice des animaux de Neuchâtel, 841 44 29 ou 753 45 38.
- Centre de santé Basse-Areuse (Cortailod, Boudry, Bôle, Areuse, Colombier, Auvier). Aides familiales et infirmières à domicile, permanence tél. lu-ve de 8-12h/13h30-17h30; répondeur: 032 841 14 24.
- Centre de santé César (de Bevaix à

- Vaumarcus). Aides familiales et infirmières à domicile. 032 836 26 60 du lu-ve 7h30-11h30 et 14h-16h. Répondeur.
- Infirmières indépendantes à domicile et soins palliatifs. 7/7 079 33 22 600.
- Service de transports bénévoles. Colombier et Bôle, 079 415 13 49. Peseux, Corcelles, Cormondrèche, 079 735 32 08, lu, me, ve 9-11h. Auvier, tél. 032 731 56 73. Bevaix, 078 610 62 60. Rochefort, Montmolin 032 855 10 87.

NEUCHÂTEL

- Accueil familial de jour (district de Neuchâtel et de Boudry). Tivoli 28, Neuchâtel, 032 717 74 56. Permanence tél. lu 9-11h30/14-18h, ma 14-18h, je 8h30-11h30.
- ADCN. Association pour la défense des chômeurs de Neuchâtel. Passage Max-Meuron 6, tél. et fax 032 725 99 89.
- Alcoolisme. CENEA (Centre neuchâtelois d'alcoologie) 889 62 10. Alcools anonymes: 0848 848 846. SOS Alcoolisme: 0848 805 005. Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques: 0848 848 833, (24h/24h).
- Apen - Association des parents d'élèves de la ville de Neuchâtel. CP 1625, 2000 Neuchâtel. apen@bluemail.ch
- Aviso. Association de défense et de détente des retraités et préretraités, Seyon 2, tél. répondeur 032 725 78 60. Permanence hebdomadaire: mardi de 9h à 11h.
- Boutique d'information sociale. Rue St-Maurice 4, lu-ve 9h30-11h30/14h-16h. Tél. 717 74 12.
- Centre d'orthophonie. Rue St-Maurice 4. Le centre répond du lu au ve 8h30 à 11h30 et de 14h à 17h au 032 717 78 20.
- Centre de santé. Neuchâtel, Peseux et Corcelles. Aide familiale, soins infirmiers: 722 13 13. Stomatologie et incontinence: 722 13 13.
- Centre social protestant. Parcs 11, lu-ve, 032 722 19 60.
- Consultations conjugales. Fbg. de l'Hôpital 23, 032 886 80 10.
- Centre de consultation et informations sociales - Bureau du délégué aux étrangers. Rue des Beaux-Arts 13 - 2000 Neuchâtel. 032 889 48 50 pour rdv. Ma-me-je 14-17h30 sans rdv.
- Consultations juridiques. Ordre des avocats, Beaux-Arts 11, me 16-19h, sans rendez-vous.
- La Courte échelle. Lieu d'accueil enfants-parents, Fausses-Brayes 3. Lu, ma 14h30 à 17h30. Me, je 9h-11h30 (fermé en juillet et août). 032 724 45 15.
- Croix-Rouge. Garde de malades à domicile: 721 28 05, garde d'enfants malades: 032 725 11 44; consultations pour nourrissons: Centre de puériculture, av. du 1er-Mars, lu et ve 14-17h, me 10-11h30 et 18-20h. Permanence lu au ve 8-9h30 tél. 032 740 18 75.
- Diabète. Passage Max-Meuron 6, 724 68 01, sur rendez-vous.
- Dispensaire des rues. Soins médicaux, infirmiers et paramédicaux; douche et buanderie, écoute. Rue

- Fleury 22, lu-me 14-18h, ve 14-16h, 721 10 25. (répondeur).
- Drop-in. Toxicomanie/drogue: Fausses-Brayes 5, lu-ve 8h30-12h/14h30-19h, 032 724 60 10, fax 032 729 98 58.
- Femmes information et consultations juridiques. Permanence téléphonique, 032 753 08 76.
- FRC - Conseil. Fédération romande des consommateurs, fbg de l'Hôpital 1, ma 14-17h, 724 40 55.
- Groupe d'entraide - pour proches des malades souffrant de schizophrénie. M. G. Boer, 032 753 63 20, ou boer@tele2.ch
- Information allaitement. 753 53 95 et 757 20 26.
- Jeunes handicapés. Service de dépannage, ma (8-11h) 032 725 52 06; me-ve (9-11h) 032 835 14 55; je (14-17h) 032 926 85 60.
- La Margelle. Lieu d'écoute pour tous. Ancien Hôtel-de-Ville 7, 032 724 59 59.
- Médiation familiale. (Association neuchâteloise). Fbg de l'Hôpital 23, 2000 Neuchâtel, 032 886 80 15.
- Mouvement des aînés. Rue de l'Hôpital 19, 8-11h30, 721 44 44.
- Planning familial. Rue St-Maurice 4, lu/ma/ve 14-18h, me 13-19h, ou sur rendez-vous, 717 74 35.
- Procap (Association suisse des invalides). Passage Max-Meuron 6. Ouverture: ma, me, ve 8h30-11h; lu-ma,me 14-17h; 032 724 12 34 (répondeur).
- Pro Infirmis. Au service des personnes handicapées: Maladière 35, lu-ve 8-12h/14-17h, 722 59 60, fax 722 59 70.
- Pro Senectute. Au service des personnes âgées. Côte 48a, 729 30 40.
- Rateau-ivre. Bistro-ados, destiné aux adolescents de 12 à 18 ans: rue du Rateau, ma-ve 15h30-18h30, tél. 725 26 65 ou 724 60 10.
- Recif. Lieu de rencontres et d'échanges interculturels pour femmes réfugiées, immigrées et suisses (rue Coquemène 1, 730 33 50). Ma-je 14-17h. Cours de français et de couture.
- Sida. Groupe sida Neuchâtel: tests anonymes: Grand-Rue 18, Peseux, 032 737 73 37.
- SOS futures mamans. 842 62 52.
- Volontariat en ville de Neuchâtel. Entraide bénévole, ruelle Fleury 22. Permanences téléphoniques lu-ve 9-10h30, 724 68 00.

SUDOKU par Ex-perience.ch

N° 215									Difficulté moyenne									
6	2		1															
			7		4			8										7
				8														
		5				6		1										9
3			4			1												
		9		2														4
5						2												
			1		6			9										
						3		5										2

Solution de la grille n° 214

3	8	6	2	9	1	5	7	4
2	5	4	7	8	6	9	1	3
7	9	1	4	5	3	2	8	6
9	2	8	5	4	7	3	6	1
6	3	7	9	1	2	8	4	5
4	1	5	3	6	8	7	2	9
5	6	9	8	7	4	1	3	2
8	4	2	1	3	5	6	9	7
1	7	3	6	2	9	4	5	8

La règle du SUDOKU est on ne peut plus simple. Le but est de compléter la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9 et en tenant compte que chaque ligne, colonne et carré contient tous les chiffres une seule fois.

Retrouvez la solution avec une nouvelle grille dans la prochaine édition de l'Express

Grilles de fabrication Suisse
WWW.SU-DO-KU.CH

AVIS MORTUAIRES

*Que Ta volonté soit faite
Sur la Terre comme au Ciel*

Un être merveilleux n'est plus

Jean-Claude BETTEX
dit Claude

s'est éteint sereinement dans les bras de son épouse le 19 septembre 2006, dans sa 58e année, des suites de cette sournoise et éprouvante maladie. Ses souffrances morales étaient grandes, et nous admirions son courage et sa volonté sans faille tout au long de ces trois ans de lutte. Merci pour cette belle leçon.

Notre chagrin est immense:

Jacqueline Bettex, chemin de Maujobia 149, 2000 Neuchâtel, les familles parentes, alliées et amies, tous ceux qui l'ont connu et aimé.

Selon le désir du défunt, la cérémonie a eu lieu dans l'intimité.

La famille tient à exprimer sa reconnaissance au Dr A. Bressoud et à la formidable équipe du service d'oncologie de l'hôpital Pourtalès. Des personnes admirables avec lesquelles il a partagé, malgré tout, de bons moments. Merci également à toutes les «blouses blanches» qui ont pris soin de lui depuis 2003, tant à Neuchâtel qu'à La Chaux-de-Fonds, ainsi qu'à Madame Jacqueline Pécaut.

Claude aurait apprécié un geste en faveur de la Ligue neuchâteloise contre le cancer (CCP 20-6717-9).

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

*Au revoir mon amour
Du fond du cœur, merci
pour ces 35 ans de bonheur
Ta Cline pour toujours*

La Poste Suisse, réseau postal et vente et son personnel

a la tristesse de faire part du décès de

Monsieur
Jean-Claude BETTEX

qui a collaboré pendant 38 ans au sein de leurs services

Ils expriment à sa famille leurs sentiments de profonde sympathie.

028-538178

L'Amicale des Contemporains 1949 de Neuchâtel et environs

a la grande tristesse de faire part du décès de

Monsieur
Jean-Claude BETTEX

leur cher ami et président durant 11 ans

Ton souvenir restera gravé dans nos cœurs.

028-538125

LE LOCLE

*Ne soyons pas tristes de l'avoir perdu
Mais soyons reconnaissants de l'avoir eu.*

Patrick Yerly et Josette Rais

Nicolas, Bastien, à La Chaux-de-Fonds

Yvan et Sarah Yerly-Froidevaux, Anaïs, Chloée, à Bevaix

Mélanie et son ami Frédéric

Laurence

Didier et Laurence Yerly-Cattin, Noah, Juliette, à Dombresson

Les descendants de feu Jules Yerly

ainsi que les familles parentes et alliées

ont la tristesse de faire part du décès de

Jean-Pierre YERLY

leur très cher papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parent et ami, enlevé à l'affection des siens vendredi dans sa 75e année, après une courte maladie.

Le Locle, le 22 septembre 2006.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire de La Chaux-de-Fonds, le lundi 25 septembre à 15 heures.

Notre papa repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds.

Domicile: Patrick Yerly

rue des Crétets 107a - 2300 La Chaux-de-Fonds

La direction, le personnel et les enfants de la Fondation F.-L. Borel à Dombresson

ont le très grand regret de faire part du décès de

Monsieur
Jean-Pierre YERLY

papa de notre estimé sous-directeur, Monsieur Didier Yerly

Pour les obsèques prière de se référer à l'avis de la famille.

028-538260

AVIS MORTUAIRES

NEUCHÂTEL

*Heureux les doux:
ils obtiendront la terre promise.*

Matthieu 5: 4

Jacques et Ingrid Rychner
Antoinette Rychner et sa fille Charlotte
Valentine Rychner

Anne-Marie Rychner

Colette Rychner

Olivier et Gabriela Rychner et leurs enfants Elena et Samuel
Denis Rychner et Claire Dang

Juliette et Philippe Henry-Rychner et leurs enfants Pierre,
Etienne et Marie

Egon et Elisabeth Peschke, à Munich

Lucile Lombard

Anne Sauvy-Wilkinson, à Paris

ainsi que les familles Delbrouck, Robert et Lombard
et tous ses amis

ont le grand chagrin de faire part de la mort de

Elisabeth RYCHNER
Médecin

enlevée à leur tendre affection, le 21 septembre 2006, à l'âge de 30 ans.

*Venez à moi, vous tous qui peinez sous le poids
du fardeau et moi je vous donnerai du repos.*

Matthieu 11: 18

La cérémonie religieuse aura lieu en l'église Saint-Marc, à Serrières, Neuchâtel, le mardi 26 septembre à 14 heures, suivie de l'inhumation.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beauregard, à Neuchâtel.

Domicile de la famille: Jacques et Ingrid Rychner
Clos-Brochet 19
2000 Neuchâtel

R.I.P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



*Chaque mort nous le rappelle,
c'est l'absence qui révèle l'intensité
d'une présence.*

Robert Gonin

Roger Cattin

Michel et Denise Cattin-Pasquier, à Ballaigues, leurs enfants
Magali et Jean-Christophe Bossard-Cattin
et leurs enfants;

Grégory, Audrey, Elodie, Aurélie et Alicia;

Christian et Evelyne Cattin-Botteron et leur fille

Anaïs, à Fontainemelon,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame
Marie CATTIN
née Piller

leur chère et regrettée épouse, maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, marraine, cousine et amie, enlevée à leur tendre affection dans sa 77e année après une longue maladie supportée avec courage.

Tramelan, le 22 septembre 2006

Grand-Rue 169

Le dernier adieu avant l'incinération aura lieu lundi 25 septembre, à 13 heures, au pavillon du cimetière de Tramelan où le corps repose.

Une messe suivra en l'Eglise catholique.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Le Skibob Club neuchâtelois

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur
Willy FUCHS

frère de son président André Rey
et beau-frère de Rose-Marie Rey

Nous présentons à sa famille nos sincères condoléances.

028-538308

POMPES FUNÈRES WASSERFALLEN
Depuis 1939
JOUR & NUIT
Faubourg du Lac 8 - NEUCHÂTEL
032 725 40 30
www.pf-wasserfallen.ch
CONSEILS EN PRÉVOYANCE FUNÉRAIRE

LE MOT CACHÉ

Solution de hier: le mot caché à former avec les lettres inutilisées de la parution de hier est:

SOUCHETTE

AVIS MORTUAIRES

BUTTES

*Ta justice est une justice éternelle
Et ta loi n'est que vérité.
La détresse et l'angoisse m'ont atteint;
Mais tes commandements font mes délices.
Tes enseignements sont éternellement justes,
Donne-m'en l'intelligence, afin que je vive.*

Monsieur Tony Fatton et son amie Anne-Claude Schlunegger à Concise

Monsieur et Madame Yves Fatton et leurs enfants Quentin, Kimberley, Cécile, Bryan à Buttes

Madame Béatrice Giroud et famille à Commugny

Monsieur et Madame Denis Amann et leur fils Bastian à Neuchâtel

Monsieur et Madame Georges André Fatton à Fleurier et leur fils Dominique à Buttes

Monsieur et Madame Franco Rovelli, leurs enfants et petits-enfants à Lugano

ainsi que les familles parentes, alliées et amies

ont le chagrin de faire part du décès de

Madame
Liliane FATTON
née Giroud

leur très chère maman, belle-maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection dans sa 68e année.

Buttes, le 22 septembre 2006.

*Pendant qu'ils parlaient et discutaient ensemble,
Jésus lui-même s'approcha et fit route avec eux.*

Le corps repose à l'hôpital de Couvet.

Domicile de la famille: Possena 5, 2115 Buttes

La cérémonie aura lieu au Temple de Buttes, le lundi 25 septembre 2006 à 14 heures, suivie de l'incinération sans suite.

LES FAITS DIVERS

SUD DU LAC

**Incendie:
une femme
soupçonnée**

Une femme de 39 ans est fortement soupçonnée d'être l'auteur de l'incendie ayant ravagé le week-end dernier le centre de santé de la Corbière à Estavayer-le-Lac (FR). Grièvement brûlée, elle n'a pas pu être encore auditionnée par la police.

Les différents prélèvements sur les lieux du sinistre, dans l'appartement de cette femme et sur ses habits, ont clairement établi qu'elle se trouvait à l'intérieur du centre de santé de la Corbière au moment des faits, a indiqué hier la police dans un communiqué. Il s'agit en particulier de preuves techniques de sa présence par l'ADN et de traces d'essence sur ses vêtements.

La femme était en possession des clés du centre car elle y travaillait. Grâce à l'engagement d'un chien de race «bloodhound», la police peut dire qu'elle s'est vraisemblablement, malgré ses blessures, rendue à pied jusqu'à son domicile après avoir bouté le feu.

La femme est soignée dans un hôpital où elle a été hélicoptérée dimanche par la Rega. Son état ne permet pas à la police de l'interroger pour le moment. Ses mobiles ne sont donc pas connus. Au stade actuel de l'enquête, la présence d'une autre personne sur les lieux au moment des faits n'a pas pu être établie.

L'aile droite du centre a été la proie des flammes dans la nuit de samedi à dimanche derniers. Mardi, l'enquête démontrait que l'incendie était criminel et que de l'essence avait été déversée en divers endroits avant d'être allumée. /ats

LA CHAUX-DE-FONDS ■

Jeune cycliste blessé. Hier à 17h30, une voiture, conduite par une habitante de La Chaux-de-Fonds, circulait sur la rue des Jonquilles, à La Chaux-de-Fonds, en direction nord. Peu avant l'intersection avec la rue des Olives, la conductrice dépassa deux cyclistes et commença de bifurquer à gauche pour emprunter ladite rue. Au cours de cette manœuvre, une collision se produisit avec un des deux cycles, au guidon duquel se trouvait un adolescent de La Chaux-de-Fonds. Ce dernier avait remarqué tardivement le clignoteur et doublait la voiture. Blessé, le jeune cycliste a été transporté en ambulance à l'hôpital. /comm



Rosalba et Salvatore ont l'immense joie d'annoncer la naissance de

Alessandro

le 20 septembre 2006 à 22h14
Il mesure 49.5 cm et pèse 3.460 kg

Un grand merci à toute l'équipe de la Maternité.

Rosalba Vitali et Salvatore Facciuto
Monruz 22
2000 Neuchâtel
028-538346

Thierry et Paula Badel laissent la joie à leur fils Allan d'annoncer la naissance de sa petite sœur

Mandy

le 21 septembre 2006 à 16 heures

50 cm et 3.400 kg

Maternité Pourtalès
Sous-le-Mont, 2057 Villiers
028-538172

Anniversaire

tfr1 Magazine Mise au point, dimanche 20.05

Patrick Fischer: dix ans de Mise au point

Dimanche soir, une des émissions phare de la TSR fête son dixième anniversaire. Présentateur cette semaine, Patrick Fischer (photo TSR) est le dernier «rescapé» de l'équipe des producteurs qui a lancé l'émission, le 29 septembre 1996. «En fait, raconte le journaliste neuchâtelois, ancien de «L'Impartial» passé à la TSR en 1989, quand je suis arrivé dans l'équipe, les autres producteurs, les journalistes Martina Chyba (aujourd'hui à Scènes de ménage) et Eric Burnand (aujourd'hui à Temps présent) ainsi que le réalisateur Blaise Piguet, avaient déjà défini en partie le fameux concept qui est encore aujourd'hui à la base de l'émission»: la formule magique «3-2-1» pour trois reportages, deux rubriques et une interview.



«Le mandat que nous avions était de faire une émission d'information en évitant d'être institutionnel et en étant proche de l'actualité. Pour cela, nous avons hérité des moyens de production d'un magazine de société qui s'arrêtait, Tell Quel, diffusé le vendredi soir. Le grand défi, c'était d'être programmé le dimanche soir. Mais l'idée de Raymond Vouillamoz, l'ancien directeur des programmes de la TSR, était la suivante: le vendredi soir, les gens partent en week-end et ne sont pas très disponibles tandis que le dimanche soir, ils sont de retour chez eux et regardent plus la télévision; d'ailleurs, les meilleures audiences du TJ sont souvent le dimanche soir.»

A la place de Tell Quel

«Le mandat que nous avions était de faire une émission d'information en évitant d'être institutionnel et en étant proche de l'actualité. Pour cela, nous avons hérité des moyens de production d'un magazine de société qui s'arrêtait, Tell Quel, diffusé le vendredi soir. Le grand défi, c'était d'être programmé le dimanche soir. Mais l'idée de Raymond Vouillamoz, l'ancien directeur des programmes de la TSR, était la suivante: le vendredi soir, les gens partent en week-end et ne sont pas très disponibles tandis que le dimanche soir, ils sont de retour chez eux et regardent plus la télévision; d'ailleurs, les meilleures audiences du TJ sont souvent le dimanche soir.»

Audience en hausse.

Le pari a été rapidement gagné, l'émission ayant réussi à séduire une bonne partie des téléspectateurs romands. Un succès qui s'est accentué au fil des ans, relève Patrick Fischer: «Nous améliorons chaque année nos performances en termes d'audience. D'ailleurs, en 2006, nous avons battu deux records, celui des parts de

marché le 27 août dernier, avec 58,1% des gens qui regardaient la TV à ce moment-là et celui du nombre de téléspectateurs avec plus de 400.000 le 29 janvier.» A noter que les meilleures performances de l'émission ne sont pas forcément liées au contenu même de l'émission, mais plutôt à l'offre de la concurrence. «Par ailleurs, ajoute Fischer, notre audience ne cesse de grimper au cours de l'émission et le troisième sujet, que nous diffusons juste après l'interview, est le plus regardé.» En fait, après les 19:30 et la météo, les téléspectateurs romands vont faire un petit tour sur le Journal de TF1, voire de France2, avant de revenir une quinzaine de minutes plus tard sur Mise au point.

Une saine concurrence

Et si la TSR n'a pas hésité à décliner le concept Mise au point dans d'autres émissions plus thématiques – économique avec Classe Eco, de société avec Scènes de ménage ou culturelle avec la défunte Tête ailleurs ou l'actuelle Illico – les responsables du rendez-vous du dimanche soir restent tout à fait sereins: «C'est toujours agréable d'être le modèle, note Patrick Fischer, et en plus notre audience progresse, donc cela

ne nous dérange pas. Par ailleurs, la concurrence est toujours vivifiante. Qu'elle soit interne à la TSR ou externe avec les autres chaînes TV sans oublier la presse écrite qui, aujourd'hui, a une approche beaucoup plus magazine de l'actualité qu'il y a dix ans. Avec notre émission hebdomadaire, nous devons donc être beaucoup plus originaux, nous devons trouver des angles plus précis.» Le journaliste relève par ailleurs la nécessité de «raconter des histoires humaines» et de bien utiliser l'atout des images, qui permet à la TV de se différencier de la presse écrite.

Déferlement d'images

Mais Patrick Fischer note également qu'aujourd'hui, «il y a un déferlement d'images vidéo, prises soit par des amateurs ou par des caméras de surveillance. Nous devons donc faire un gros effort de tri et prendre du recul afin de donner un sens à toutes ces images». Autre clé du succès de Mise au point, la diversité des thèmes traités: «C'est une alchimie subtile entre des sujets politique, économique ou de société; certains sont plus difficiles, d'autres plus légers. C'est cette diversité qui plaît bien.»

NICOLAS WILLEMIN

Samedi

tfr1 10.50-12.15

Film

L'âge ingrat

M6 20.50-23.05

Divertissement

Marathon du rire

france 2 23.15-2.25

Divertissement

On est pas couché

france 3 **Doc** Jamel, Rachid, Roschdy..., 23.00

La marche des Indigènes

Au moment où *Indigènes* sort sur nos écrans, les principaux acteurs du film reviennent sur l'épopée d'un tantinet oubliée de leurs aïeux.



PUBLICITÉ

WARNING

2.0i Duratec ST
150 ch
Fr. 23'950.-

Nouvelle Ford **Fiesta ST**

Feel the difference

- Couple de 190 Nm, 3 portes
- Jantes alu de 16", 4 freins à disques
- Volant cuir, sièges sport à l'avant
- Radio avec lecteur CD, climatisation manuelle

Actuellement chez nous.

GARAGE DES 3 ROIS SA

La Chaux-de-Fonds Tél. 032 926 81 81
Le Locle Tél. 032 931 24 31
Neuchâtel Tél. 032 721 21 11
Bevaix Tél. 032 847 07 17

www.3rois.ch

Focus

france 2 **Série** Urgences, dimanche 21.40

Le feuilleton qui soignait les audiences

Georges Clooney a d'autres fans à soigner, tandis qu'*Urgences* s'essouffle d'avoir trop fait retentir les sirènes de l'audimat. La série au scalpel.

Ancienneté: douze saisons sur France 2, treize saisons sur NBC (naissance officielle en 1994), la septième sera disponible en DVD début novembre. Le concept de la série a été développé par Michael Crichton dès les années soixante-dix.

Histoire: la série suit les péripéties médicales et affectives d'un groupe de médecins travaillant aux urgences du Cook County de Chicago. L'histoire s'attache aux personnages, à leurs itinéraires personnels, mais donne une part importante aux cas médicaux (longs exposés des symptômes, des examens, des médicaments). La réalisation se veut inventive: caméra au poing, rythme nerveux alternant avec de longs plans-séquences, images sombres à dominante verte (comme



les casques des urgentistes) et régulièrement sanguinolentes.

Equipe: après avoir lancé la carrière de George Clooney, aujourd'hui la série compte Laura Innes, Parminder Nagra, Sherry Stringfield, Mekhi Phifer, Maura Tierney, Noah Wyle, Goran Visnjic, Linda Cardellini, Shane West, Ming Na... Des acteurs dont les personnages évoluent surtout professionnellement, tel

celui d'Abby, qui d'infirmière est finalement passée docteur. *Urgences* attire de nombreuses guest stars, rien que cette saison, citons Danny Clover et John Stamos.

Audience: La série semble en perte de vitesse en termes d'audience (seulement 5,2 millions de téléspectateurs l'an passé en prime time). Résultat, France 2 programme cette année ses chers toubibs à 21 h 40.

MARIE CATHERINE SPINAUSSO

tfr2 **Humour** Marc Donnet-Monnay, samedi 20.40

Un talent complètement épanoui

Passé du Fond de la corbeille à *La Haute Cime*, Marc Donnet-Monnay grimpe et nous ravit tandis qu'il gravit avec aisance ces marches, souvent casse-gueule, qui se nomment humour, esprit, fantaisie, ironie. S'il revendique sa place Au

Soleil, c'est depuis longtemps un garçon *Complètement épanoui*. Avec ce spectacle qui lorgne sur les seventies, on dévale avec délice le versant nostalgie d'un auteur qui comme disait Gotlib «se prend très au sérieux, mais avec beaucoup de dérision.»



Samedi

tfr1 10.50-12.15

Film

L'âge ingrat

M6 20.50-23.05

Divertissement

Marathon du rire

france 2 23.15-2.25

Divertissement

On est pas couché

france 3 **Doc** Jamel, Rachid, Roschdy..., 23.00

La marche des Indigènes

Au moment où *Indigènes* sort sur nos écrans, les principaux acteurs du film reviennent sur l'épopée d'un tantinet oubliée de leurs aïeux.



Dimanche

5 15.05-16.00

Documentaire

Les dinosaures

tfr2 20.35-21.40

Histoire vivante

Procès de Nuremberg

M6 22.50-0.20

Magazine

Enquête exclusive

arte **Doc** Louis Malle, cinéaste français, 22.15

Portrait sensible

Intelligence, finesse, sensibilité, Louis Malle occupe une place à part dans le cinéma français, par sa discrétion et son audace ou artistique ou dans le choix de ses sujets.



TV PLUS Samedi

TSR1



20.40
Jeanne Poisson...

7.00 Le journal
7.05 Quel temps fait-il ?
8.25 Toute une histoire
9.15 L'Etude
9.55 Les chéris d'Anne
10.50 L'Âge ingrat*
Film. Comédie sentimentale. Fra. 1964. Réal.: Gilles Grangier. 1 h 25. NB. Avec : Jean Gabin, Fernandel, Franck Fernandel.
12.15 Moi et ma belle-famille
12.45 Le journal
13.10 A suivre
13.30 La boîte à musique
14.00 Siska
15.05 Hôtel de rêve
Film TV. Sentimental. All. 2004. Réal.: Otto W Retzer. 1 h 35. Avec : Christian Kohlund, Thaïlande.
16.40 Alerte Cobra
17.30 Le secret des dunes
18.30 Al dente
Salade d'automne, sauté de chevreuil, légumes glacés, muffins aux noisettes.
19.20 Swiss Lotto
19.30 Le journal
20.05 Stars etc
Spécial Croix Rouge.

20.40 Jeanne Poisson, Marquise de Pompadour
Film TV. Histoire. Fra. 2006. Réal.: Robin Davis. 1 h 45. 1/2. Inédit. Avec : Hélène de Fougerolles, Vincent Perez, Charlotte de Turckheim, Damien Jouillerot. En 1744, le roi Louis XV croise le regard de Jeanne-Antoinette Poisson.

22.25 Jeanne Poisson, Marquise de Pompadour
Film TV. Histoire. Fra. 2006. Réal.: Robin Davis. 1 h 40. 2/2. Inédit. Méprisée par la cour, enceinte du roi, la marquise de Pompadour se retire un temps au château de Bellevue.
0.05 Tigerland**
Film. Guerre. EU. 2000. Réal.: Joel Schumacher. 1 h 35. Avec : Colin Farrell, Matthew Davis, Clifton Collins Jr, Tom Guiry.
1.40 Le journal (câble et satellite)

TSR2



20.40
Complètement épanoui

6.45 Zavévu
9.25 tsrinfo
10.30 Motorshow
11.00 Garage Live
12.30 TSR Dialogue
12.45 Suisse/Serbie
Sport. Tennis. Coupe Davis. Groupe mondial. Match de barrage. En direct. Commentaires: Pierre-Alain Dupuis.
16.30 Course en ligne individuelle Elite dames
Sport. Cyclisme. Championnats du monde. En direct. A Salzbourg (Autriche). Commentaires: Richard Chassot et Bertrand Duboux.
18.15 Course en ligne individuelle messieurs moins de 23 ans
Sport. Cyclisme. Championnats du monde. A Salzbourg (Autriche). Commentaires: Richard Chassot et Bertrand Duboux.
19.00 Adrenaline
19.30 Motorshow
20.00 Banco Jass
20.10 Les Pique-Meurs

20.40 Complètement épanoui
Spectacle. 1 h 15. Avec : Marc Donnet-Monay. Ce one-man show aurait pu s'appeler «Seventies for Evers» ou «Faites revenir Joe Dassin». C'est en effet de la nostalgie des années 70, qui l'ont vu naître, que Marc Donnet-Monay tire le point de départ de son spectacle.

21.55 Kaamelott
22.15 FC Sion/FC Zurich
Sport. Football. Championnat de Suisse Super League. 9e journée. Au soir de la 6e journée, le FC Sion et le FC Zurich se disputaient les deux premières places de la Super League. Sion avait battu le FC Bâle sur le score sévère de quatre buts à deux tandis que le FC Zurich avait remporté le derby contre Grasshopper 2-1.
23.05 Sport dernière
23.40 Banco Jass
23.45 Garage Live
1.15 Al dente

TF1



20.50
Lost, les Disparus

6.20 Reporter blues
6.45 TF1 info
6.55 Shopping avenue matin
7.35 Téléshopping
8.05 Téléshopping
8.50 TF ! jeunesse
11.10 Star Academy
12.00 Attention à la marche !
13.00 Journal
13.30 Reportages
Inédit. Agriculteur cherche âme sœur.
14.10 Crash Point Zero
Film TV. Catastrophe. 2000. Réal.: Jim Wynorski. 2 heures. Inédit. Avec : Treat Williams, John Beck.
16.10 7 à la maison
Inédit. Mauvaise humeur. - l'accouchement.
17.50 Sous le soleil
Inédit. Un air de flamenco.
18.55 Le mailin faible
Spéciale «le de la tentation». Invités: Samuel, Cyril, Adriano, Nicolas, Raymond, Jérôme, Shanice, Tiphaine, Johanna.
20.00 Journal

20.50 Lost, les Disparus***
Série. Aventure. EU. 2006. Deux épisodes inédits. Avec : Henry Ian Cusick, Matthew Fox, Naveen Andrews, Harold Perrineau Jr. «Vivre ensemble... (1/2)». Les rescapés découvrent un volier au large de l'île avec, à son bord, Desmond, complètement saoul. - «...et mourir seul (2/2)».

22.20 Preuve à l'appui
Série. Policière. EU. 2006. Deux épisodes inédits. Avec : Jill Hennessy, Jerry O'Connell, Leslie Bibb, Ravi Kapoor. «Étrange pouvoir». Woody et Jordan enquêtent ensemble sur la mort d'une femme, supposée faire des miracles. - «Les enchaînés». Pendant qu'il tente de recouvrir ses effets personnels, le docteur Macy fait une curieuse découverte.
0.05 24****
Inédit en clair. Deux épisodes inédits en clair: 3h00 - 5h00.

France 2



20.50
Sur un air de fête

6.20 KD2A
7.00 Thé ou café
Les médaillés des championnats d'Europe d'athlétisme. Invités: Johan Diniz; Marc Raquil, sous réserves; Romain Mesnil.
7.50 KD2A
11.25 Les z'amours
12.00 Tout le monde veut prendre sa place
13.00 Journal
13.20 L'hebdo du médiateur
13.45 Sentez-vous bien
Au sommaire: «Quelle activité pour quel enfant?». - «Les acouphènes».
14.45 Hercule Poirot
Film TV. Policier. GB. 2001. 1 h 40. Le couteau sur la nuque.
16.25 Mary Higgins Clark
Film TV. Suspense. Can. 2004. Réal.: Will Dixon.
18.55 Un jour, tu verras...
18.00 JAG
A qui la faute?
18.55 Le grand zapping de l'humour
19.55 Samantha
20.00 Journal

20.50 Sur un air de fête
Divertissement. Invités: Michel Delpéch, Au p'tit Bonheur, Michel Jonasz, Anis, Dany Brillant, Carlos, Pierre Perret, Chico & les Gipsies, Élie Semoun, Patrick Bosso, Olé, Shirley & Dino, Virginie Hocq, Didier Bénéreau, Laurent Chandemerle, Noëlle Perna.

23.15 On n'est pas couché
Talk-show. Laurent Ruquier et ses invités commentent les moments forts de la semaine qui vient de s'écouler.
2.25 Jour de fête
Invité vedette: Christian Clavier. Invités: Jamel Debbouze, Samy Naceri, Bernard Blancan, Rachid Bouchareb, Bernard Campan, Charles Berling, Zabou Breitman, Marie-France Pisier, Guy Marchand, Amira Casar, Asia Argento.
4.10 Thé ou café

France 3



20.50
La Bête du Gévaudan

6.00 EuroNews
6.55 Toowam
8.45 Le Scooby-gang
10.00 C'est pas sorcier
Les coulisses du Museum: l'évolution des espèces. Fred et Jamy visitent le Museum d'Histoire naturelle pour comprendre l'évolution des espèces. Du coelacanth, poisson apparu il y a 380 millions d'années, à l'homme, ils découvrent les différentes familles d'espèces que recèlent les galeries du musée.
10.35 Votre télé et vous
11.05 Magazines régionaux
A 11:30: La voix est libre.
12.00 12/13
12.50 On peut toujours s'entendre
13.35 Les grands du rire
14.50 Côté jardins
15.25 Côté maison
15.55 La vie d'ici
18.20 Questions pour un champion
18.50 19/20
20.10 Tout le sport
20.15 Spin City

20.50 La Bête du Gévaudan***
Film TV. Suspense. Fra. 2002. Réal.: Patrick Volson. 1 h 40. Avec : Sagamore Stévenin, Léa Bosco, Jean-François Stévenin, Guillaume Gallienne. En 1765, dans les forêts du Gévaudan, une bête énorme s'attaque aux habitants.

22.35 Soir 3
23.00 Jamel, Rachid, Roschdy, Samy... petits-fils de tirailleurs
Documentaire. Histoire. Fra. 2006. Réal.: Morad Ait-Habouche et Hervé Corbière. Inédit. Nombreux sont ceux qui se sont battus pour la France, mais que l'on a oubliés aujourd'hui, parce qu'ils étaient arabes ou noirs.
0.15 Mechti, le dernier combat
Documentaire. Société. Fra. 2005.

M6



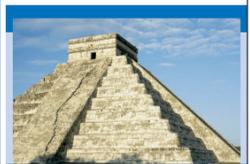
20.50
Le grand marathon...

6.45 M6 Kid
8.50 M6 boutique
9.50 Il est urgent de vous faire plaisir
10.15 Hit machine
Spécial chanteurs issus de la télé-réalité.
11.35 Fan de
12.15 Chef, la recette !
Au sommaire: «Carré d'agneau en croûte d'épices, abricots à l'aigre-douce et carottes persillées». - «Tarte aux quetsches et aux noisettes».
13.05 D&CO
14.00 100% Foot
Invités: Bruno Solo; Philippe Lucas, entraîneur de Laure Manaudou.
15.10 The Sentinel
17.00 La Loi du Puma
17.55 Kamel café
18.20 Kaamelott
19.05 Turbo
La 1000ème.
19.35 Warning
19.50 Six/Météo
20.10 Classé confidentiel
20.40 Cinésix

20.50 Le grand marathon du rire
Divertissement. Après le succès des «Drôles de scènes» qui permettaient de découvrir de nouvelles générations de comiques, Laurent Boyer se livre cette fois à l'exercice de compilation qui a déjà réussi à d'autres.

23.05 Dead Zone
Série. Fantastique. EU. 2002. Trois épisodes. Avec : Anthony Michael Hall, John L. Adams, Nicole de Boer, Kristen Dalton. «Sorcellerie». Johnny et Bruce se rendent dans la ville de Hobb's Landing. Là, Johnny est victime d'une hallucination. - «Le dîner». Johnny accepte de se rendre à un rendez-vous avec Dana en échange d'une interview. - «Chaman». Lorsque Johnny voyage dans le désert, le parcours n'est jamais de tout repos.

F5 ARTE



21.05
Le Déclin des Mayas

6.05 C dans l'air
7.10 5, rue Sésame
7.40 Debout les zouzous
9.40 L'oeil et la main
10.10 Chili, le désert d'Atacama
Jungle et technologie.
12.05 Silence, ça pousse !
12.35 Midj les zouzous
14.15 Opération survie
15.15 Les noces de Nazha
Inédit.
16.15 Planète insolite
17.10 Les abeilles et leur reine
18.10 Question maison
19.00 Le Boulon (1/2)
Ballet. Chorégraphie de Alexei Ratmansk. En direct. Enregistré au Théâtre du Bolchoï. Inédit. Auteurs: Viktor Smirnov. Musique: Dmitri Chostakovitch. Avec : Anastasia Yatsenko, Andrey Merkuriev.
19.55 Arte info
20.10 Le Boulon (2/2)
Ballet. Chorégraphie de Alexei Ratmansk. En direct. Inédit.

21.05 Le Déclin des Mayas
Documentaire. Civilisation. All. 2004. La civilisation maya, qui connut son apogée durant le premier millénaire de l'ère chrétienne, disparut brutalement vers 950. Aujourd'hui encore, les chercheurs et archéologues se demandent ce qui a pu causer la perte de cette civilisation.

22.00 360° le reportage GEO
Baïkal-Amour Magistrale, l'autre Transsibérien. Un voyage à bord de la «Magistrale», une voie ferrée longue de quatre-mille kilomètres, unique lien entre le lac Baïkal et l'océan Pacifique.
22.55 Metropolis
23.45 Svyato
Documentaire. Société. Rus. 2005. Réal.: Victor Kossakovskiy. VOST. Inédit.
0.20 Monte-Cristo**
Film. Aventure. Inédit. Première époque.

RTL9

11.00 L'appel gagnant
13.45 Friends
15.10 Erreur judiciaire, l'histoire de David Milgaard
Film TV. Drame. Can. 1999. Réal.: Stephen L Williams. 1 h 45.
16.55 Nom de code : Phenix
Film TV. Science-fiction. EU. 1999. Réal.: Jeff Freilich. 1 h 30.
18.25 La Loi du fugitif
19.15 Les enquêtes impossibles
20.10 Papa Schultz
20.45 Vera Cruz***
Film. Western. EU. 1954. Réal.: Robert Aldrich. 1 h 35.
22.20 L'inspecteur Harry**
Film. Policier. EU. 1971. Réal.: Don Siegel. 1 h 40. Avec : Clint Eastwood, Harry Guardino, Reni Santoni, John Vernon.
0.00 L'appel gagnant
5.00 Les Filles d'à côté

TV5MONDE

16.30 Questions pour un champion. **17.00 D.** **17.30** Terre de sports. **18.00** TV5MONDE, le journal.
18.20 TV5MONDE, l'invité.
18.35 Vivement dimanche.
20.05 So.D.A. **20.30** Journal (France 2). **21.00** Genesis II, et l'homme créa la nature. Quand la plaine tremblera.
22.00 TV5MONDE, le journal. **22.20** Jalna. La saison des amours.

EUROSPORT

6.15 Grand Prix du Japon
Sport. Motocyclisme. Essais des 125 cc, MotoGP et 250 cc. En direct. Les courses à 3.45. **16.00** Course en ligne individuelle Elite dames
Sport. Cyclisme. Championnats du monde. En direct. A Salzbourg (Autriche). **20.15** Montpellier/Ivry. Sport. Handball. Championnat de France D1. 4e journée. En direct.

TCM

17.00 Tom et Jerry. **17.25** Hi Hi Puffy AmiYumi. **17.55** Xiaolin Showdown. **18.20** Batman. **18.45** Robotboy. **19.10** Teen Titans. **19.35** Les supers nanas. **20.00** Scooby-Doo, où es-tu ?
20.25 Le laboratoire de Dexter. **20.45** En direct de Bagdad*. Film TV. Guerre. EU. 2002. Réal.: Mick Jackson. 1 h 55. **22.40** En direct sur Ed TV**. Film. Comédie.

TS11

19.00 Il Quotidiano. **19.25** Estrazione del lotto svizzero a numeri. **19.30** Buonasera. **20.00** Telegiornale sera*. **20.30** Meteo. **20.40** La vita secondo Jim. Foto di famiglia. **21.00** Una scatenata dozzina*. Film. Comédie. EU. 2003. Réal.: Shawn Levy. 1 h 40. **22.40** Telegiornale notte. **22.55** Meteo. **23.00** Perversioni di lusso*. Film. Thriller.

ZDF

19.00 Heute*. **19.25** Unser Hi Puffy AmiYumi. **19.55** Xieolin Showdown. **20.15** Ein starkes Team*. Film TV. Policier. All. 2005. Réal.: Maris Pfeiffer. 1 h 30. Zahn um Zahn. **21.45** Heute-journal*. **22.00** Das aktuelle sportstudio. Magazine. Sportif. **23.15** They, Fürchte die Dunkelheit*. Film. Thriller. EU. 2002. Réal.: Robert Harmon. 1 h 25. Dolby.

SWR

19.15 Landesschau unterwegs. **19.45** Aktuell. Mit Sport. **20.00** Tagesschau*. **20.15** SamstagAbend. Bahnduelle im Salzammergut. **21.45** Aktuell. **21.50** Schätze des Landes. Das Alte Schloss in Stuttgart. **22.20** Frank Elstner, Menschen der Woche. **23.30** Rogler rasendes Kabarett. Deutschland-Satire mit Richard Rogler.

RTPI

14.00 Jornal da tarde. **15.15** Parlamento. **15.45** Charly. **16.30** Das Automagazin. **17.30** Linsen & Partner. **18.00** K 11, Kommissare im Einsatz. **18.30** Sat.1 News. **18.45** Blitz. **19.15** Deal or no Deal, Die Show der GlücksSpirale. **20.15** Der Prinz aus Zamunda*. Film. Comédie. **22.30** Was denkt Deutschland? Divertissement. **23.15** Ladykracher.

RAI1

17.00 TG1. **17.10** Che tempo fa. **17.15** A sua immagine. **17.45** A 3 ore da... Ballando con le stelle. **17.55** Passaggio a Nord Ovest. **18.50** L'eredità. Variétés. **20.00** Telegiornale. **20.30** Rai TG Sport. **20.35** Tutto per tutto. **21.00** Ballando con le stelle. Divertissement. Prés.: Milly Carlucci. En direct. 3 h 35. A l'Auditorium du Foro Italico, à Rome.

SAT1

16.59 So gesehen, Gedanken zur Zeit. **17.00** Das Automagazin. **17.30** Linsen & Partner. **18.00** K 11, Kommissare im Einsatz. **18.30** Sat.1 News. **18.45** Blitz. **19.15** Deal or no Deal, Die Show der GlücksSpirale. **20.15** Der Prinz aus Zamunda*. Film. Comédie. **22.30** Was denkt Deutschland? Divertissement. **23.15** Ladykracher.

MTV

19.50 Making the Band. **20.15** MTV Cine Files. **20.20** MTV Scan. **20.25** Dismissed. **20.50** All Eyes on Jay-Z. **21.15** Jay-Z et Linkin Park. Concert. Pop/Rock. **21.40** Les stars pétent les plombs. De la louze au flouze. **22.05** Les stars pétent les plombs. Les plus beaux corps. **22.35** Homewrecker. **23.00** Viva la Bam. **23.25** MTV News l'hebdo. **23.45** Hotlink.

TVM3

9.05 TVM3 Tubes. **10.00** TVM3 Music. **11.00** TVM3 Music et ses lettres d'amour. **12.00** Cinéma week-end Rubrique. **12.05** TVM3 Music. **13.05** Altitudes. **17.00** TVM3 Tubes. **18.00** Cinéma week-end Rubrique. **18.10** TVM3 Hits. **18.30** Référence R'n'B. R'n'B Révolution (n°2). **20.00** TVM3 Music et ses amours test. **21.00** Clubbing. **1.00** TVM3 Night.

Télébilingue

19.00 Nouvelles régionales - Bourse - Météo - Swislife Sportflash - Agenda - Interview

Zapping Sport

12h45: Tennis. Coupe Davis. Suisse - Serbie: double. **16h30:** Cyclisme. Championnats du monde. Course en ligne individuelle Elite dames. **18h15:** Cyclisme. Championnats du monde. Course en ligne individuelle M23. **22h15:** Football. Super Ligue, Axpo 9e journée. Sion - Zurich. **23h05:** Sport dernière.
6h15: Motocyclisme. Grand Prix du Japon. Essais des 125 cm3. - **7h00** Motocyclisme. Grand Prix du Japon. Essais des MotoGP. **8h15:** Motocyclisme. Grand Prix du Japon. Essais des 250 cm3. **9h15:** Cyclisme. Championnats du monde. Course en ligne individuelle messieurs M23. **14h15:** Athlétisme. Meeting de Shanghai. **16h00:** Cyclisme. Championnats du monde. Course en ligne individuelle Elite dames. **18h15:** Gymnastique rythmique. Championnats d'Europe. 19h15: Tennis. Tournoi féminin de Pékin. Demi-finales.

TMC

13.15 Frost
Film TV. Policier. Rien à cacher.
15.00 Julia
16.50 Rosemary & Thyme
Inédit.
17.45 TMC infos tout en images
18.00 L'Embellie
Film TV. Comédie. Fra. 1995. Réal.: Charlotte Silvera. 1 h 35.
19.40 Starsky et Hutch
20.35 Monacoscope
20.45 Nestor Burma**
Film TV. Policier. Concurrence déloyale.
22.20 Nestor Burma
Film TV. Policier. Machinations pour machine à sous.
0.00 Monacoscope
0.10 TMC Charme
1.55 Les Dossiers de l'inspecteur Lavardin
Film TV. Policier. Le château du pendu.
3.30 Destination monde Arizona et Nouveau-Mexique, une histoire américaine.

CANAL+

12.35 + clair(C). **17.00** Avant-match. Présentation du match. **17.15** Lyon/Lille. Sport. Football. Championnat de France Ligue 1. En direct. **19.20** Zapping(C). **19.25** Jamel Comedy Club(C). **20.00** Les Simpson(C). **20.25** 7 jours au Groland(C). **20.55** L'Anniversaire*. Film. Comédie. Inédit. **22.30** Jour de foot. **23.25** Jour de rugby.

PLANETE

19.00 Dans la nature avec Stéphane Peyron. **19.55** Fous d'animaux. Le voyageur des âmes. **20.20** Hommes et dauphins, la mer en partage. **20.45** Nazis, l'ultime traque. **21.45** Munich 1972 : l'histoire d'une revanche*. **22.35** Forces cachées de la nature. Forces cachées. **23.10** Christian Ranucci : l'énigme du pull-over rouge*.

SF1

19.30 Tagesschau*. **19.50** Meteo. **19.55** Wort zum Sonntag*. **20.00** Sicher ist sicher. **20.15** Musikantentat. Invités: Martin Rassau, Volker Heissmann, Jan Smit, Florian Silbereisen, Toni Polster, Brunner & Brunner, les soeurs Hofmann, Gaby Albrecht, les Kriegelacher, les Stoakogler, les Seer, les Jungen Zillertaler. **22.45** Tagesschau. **23.05** Sport aktuell.

ARD

19.55 Ziehung der Lottozahlen. **20.00** Tagesschau*. **20.15** Musikantentat. Invités: Martin Rassau, Volker Heissmann, Jan Smit, Florian Silbereisen, Toni Polster, Brunner & Brunner, les soeurs Hofmann, Gaby Albrecht, les Kriegelacher, les Stoakogler, les Seer... **22.45** Tagesthemen. **23.05** Das Wort zum Sonntag*. **23.10** Sportschau.

RTL

17.00 Smallville. Deux épisodes. **18.45** RTL aktuell
Weekend. **19.03** RTL aktuell
Weekend, das Wetter. **19.05** Explosiv Weekend. **20.15** Typisch Frau, Typisch Mann. Première partie. Invités: Kaya Nayar, Gaby Köster, Simone Thomalla, Rudi Assauer, Ingolf Lück, Barbara Schöneberger, Sky Du Mont, Mirja. **23.00** Frei Schnauze XXL.

TVE I

15.00 Telediario 1. **15.45** El tiempo. **15.50** Amar en tiempos revueltos. **17.00** El reino de la luz. **18.00** Telediario internacional. **18.30** Muchoviaje. **19.00** Cine de barrio. **21.00** Telediario 2. **21.30** El tiempo. **21.35** Informe semanal. **22.45** Cien maneras de acabar con el amor. Film. Esp. 2004. Réal.: Vicente Pérez Herrero. 1 h 35.

RAI2

17.05 Sereno variabile. **18.00** TG2. **18.10** Lost***. **19.00** L'isola dei Famosi. **19.35** Wild West. Divertissement. **20.00** Warner Show. **20.10** Tom e Jerry. **20.20** Il lotto alle otto. **20.30** TG2. **21.00** Pinocchio. Film. Animation. EU. 1940. Réal.: Ben Sharpsteen et Hamilton Luske. 1 h 40. **22.40** Sabato Sprint. **23.45** TG2-Dossier

MEZZO

18.00 Les gardiens du Bolchoï. Documentaire.

TV PLUS Dimanche

TSR1



21.05
Une femme d'honneur

7.00 Quel temps fait-il ?
8.15 Toute une histoire
9.05 Dans le secret des pierres
10.00 Dieu sait quoi
11.00 Dolce vita
11.35 Al dente
12.20 Racines
12.45 Le journal
13.10 **Journée votations**
Résultats et commentaires.
Invités: Jean-Claude Mer-moud, Jean-René Fournier, Claude Ruey...
15.05 Chacun son tour
Film TV.
16.35 FBI, portés disparus
Inédit. Le temps perdu.
17.20 **Journée votations**
Résultats et commentaires.
18.20 Ensemble
18.30 Sport Dimanche
19.30 Le journal
20.05 **Mise au point**
Dix ans et tout son mor-dant. Au sommaire: «Le Li-ban, le tabac, le travail sur appels». - «Quelques perles parmi les reportages et les interviews». - «Un best of des «têtes au carré»».

21.05 **Une femme d'honneur**
Film TV. Policier. Fra. 2005. Réal.: Michaël Perrotta. 1 h 40. Inédit. Violences conjugales. Avec : Corinne Touzet, Guillaume Zubern. Camille Valois est retrouvée tuée d'une balle en pleine tête au domicile de Julie Botrel, directrice d'une association d'aide aux femmes battues.

22.45 **NCIS : enquêtes spéciales**
Série. Policière. EU. 2005. Inédit. Avec : Mark Harmon, David McCallum, Rudolf Martin, Cote de Pablo. Sniper (2/2). Perturbé par la mort de Kate, Gibbs engage lorsqu'il découvre qu'Ari Haswari a kidnappé Ducky. Il ne voit plus qu'une solution: abattre le terroriste.
23.35 **Six Feet Under**
Série. Drame. EU. 2004. Avec : Peter Krause, James Cromwell, Rachel Griffiths, Frances Conroy. Tout le monde aux abris.

TSR2



20.35
Les carnets secrets...

6.55 Zavévu
9.25 Signes
10.00 **Grand Prix du Japon**
Sport. Motocyclisme. Championnat du monde de vitesse 2006. Les courses des 125 cc, des 250 cc et des Moto GP.
11.55 **Suisse/Serbie**
Sport. Tennis. Coupe Davis. Groupe mondial. Match de barrage. En direct. En fonction de l'actualité sportive, TSR2 diffusera soit la Coupe Davis de tennis entre la Suisse et la Serbie, soit les championnats du monde de cyclisme à Salzbourg, la course Elite messieurs. Si l'équipe helvétique de Coupe Davis doit disputer les deux derniers simples, il est fort probable que le numéro un mondial Roger Federer sera mis à contribution.
19.30 Trouville
Film.
19.40 La Mort en exil
Film.
20.05 Svizra Rumantscha

20.35 **Les carnets secrets de Nuremberg**
Documentaire. Histoire. Fra. 2006. Réal.: Jean-Charles Deniau. Six mois après la capitulation de l'Allemagne, vingt-deux hauts dignitaires du Reich comparaissent au procès de Nuremberg.

21.40 **Cadences**
L'Orchestre de chambre de Lausanne. L'Orchestre de Chambre de Lausanne, placé sous la direction de Christian Zacharias, interprète «La Symphonie N°3» en fa majeur, opus 90, de Johannes Brahms. Enregistré à la salle Métropole de Lausanne.
22.20 Sport Dimanche
Ou Cyclisme
23.10 Singulier
Invité: Pierre Keller, directeur de l'ECAL.
23.40 Motorshow
0.10 Mise au point

TF1



20.50
Les Experts

6.10 Reporter blues
La régaté.
6.35 TF1 info
6.45 TF ! Jeunesse
8.00 Club Disney
9.55 Auto Moto
10.55 Téléfoot
12.05 Attention à la marche
Spéciale People humoristes.
13.00 Journal
13.25 Walker, Texas Ranger
Danger au lac Ebbey.
14.15 Monk
Inédit. Monk dans la course.
15.10 **New York, cour de justice**
Inédit. Pour sauver les apparences. Kibre poursuit en justice un homme qui a tué sa petite amie. Il apparaît que la victime était une transsexuelle.
16.10 Esprits criminels
Série. Policière. Machine infernale.
17.00 Vidéo gag
Divertissement.
18.00 Star Academy
Télé-réalité.
20.00 Journal

20.50 **Les Experts**
Série. Policière. EU. 2005. Trois épisodes inédits. Avec : William L. Petersen, Paul Guilfoyle, Louise Lombard, Marg Helgenberger. «Dans la ligne de tir (1/2 et 2/2)». Sofia et Jim sont pris dans une violente fusillade alors qu'ils patrouillent dans les rues de Las Vegas. - «Chienne de vie».

23.25 **Air Force One**
Film. Aventure. EU. 1997. Réal.: Wolfgang Petersen. 2 h 15. Avec : Harrison Ford, Gary Oldman, Glenn Close, Jürgen Prochnow. Grâce à une collaboration entre les services secrets américains et russes, le général Radek, dangereux ultranationaliste néocom-muniste, a pu être capturé.
1.40 L'actualité du cinéma
1.45 La vie des médias
2.00 Star Academy
2.50 Reportages
3.20 Aimer vivre en France
Les vacances (2/2).

France 2



20.50
FBI, portés disparus

6.10 KD2A
7.00 Thé ou café
Invitée: Marthe Villalonga.
8.05 Rencontres à XV
8.30 Voix bouddhistes
8.45 Islam
9.15 Judaïca
9.30 Foi et tradition des chrétiens orientaux
Présence protestante
10.00 Le jour du Seigneur
11.00 Messe
11.50 JDS infos
12.05 Chanter la vie
Eternelle Isabelle.
13.00 Journal
13.15 J'ai rendez-vous avec vous
13.45 **Vivement dimanche**
Invité: Jean-Baptiste Mau-nier.
15.40 Faites entrer l'accusé
Le gang des postiches.
17.05 **D.O.S. : Division des opérations spéciales**
Inédit. L'échappée belle.
17.55 Stade 2
19.05 **Vivement dimanche**
prochain
20.00 Journal

20.50 **FBI, portés disparus**
Série. Policière. EU. 2005. Deux épisodes inédits. Avec : Roselyn Sanchez, Anthony LaPaglia, Enrique Murciano, Poppy Montgomery, Eric Close. «Renais-sance». Dina Kingston, une jeune fille âgée de vingt ans, a disparu. Le FBI apprend qu'elle se prostituait. - «Enragée».

22.25 **Urgences**
Série. Hospitalière. EU. 2005. Inédit. Avec : Goran Visnjic, John Leguizamo, Laura Innes, Stana Katic. Réveil. Le service des ur-gences accueille un nou-veau médecin, qui fait une piètre impression. Une pa-tiente de Luka sort du coma et demande ce qui lui est arrivé.
23.15 New York 911
Qui dit vrai?
0.50 Journal de la nuit
1.15 **Vivement dimanche**
prochain
2.05 Thé ou café

France 3



20.50
Famille d'accueil

6.00 EuroNews
6.30 Tac O Tac
gagnant à vie
6.55 Toowam
9.10 F3X, le choc des héros
10.30 La Vie de palace
de Zack et Cody
10.55 C'est pas sorcier
Les plus grands manèges du monde.
11.35 La vie d'ici
12.00 12/13
12.50 30 millions d'amis
13.25 Inspecteur Barnaby
Film TV. Policier. GB. 1999. Réal.: Peter Cregeen. 1 h 45. Mort d'un vagabond.
15.15 **Course en ligne individuelle Elite messieurs**
Sport. Cyclisme. Champion-nats du monde. En direct. A Salzbourg (Autriche). Com-mentaires: Henri Sannier, Laurent Jalabert et Jean-René Godart.
18.00 Questions pour un super champion
18.50 19/20
20.10 Tout le sport
20.20 Spin City

20.50 **Famille d'accueil**
Film TV. Drame. Fra. 2005. Réal.: Marion Sarraut. 1 h 40. Inédit. Le témoin. Avec : Virginie Lemoine, Christian Charmetant, Gi-nette Garcin, Samantha Ré-nier. Simon, le nouveau pe-tit pensionnaire des Fer-rière, vient de vivre un drame.

22.30 Soir 3
22.55 **France Europe Express**
Magazine. Politique. Prés.: Christine Ockrent, Jean-Mi-chel Blier et Serge July. In-vité: Thierry Breton, mi-nistre de l'Economie et des Finances.
0.40 Cas de conscience
Film. Comédie dramatique. EU. 1950. Réal.: Richard Brooks. 1 h 40. NB. VOST. Avec : Cary Grant, José Fer-ner, Paula Raymond.
2.15 Soir 3
2.30 On peut toujours s'entendre

M6



20.50
Zone interdite

6.00 M6 Music
7.45 Starsix music
9.15 M6 Kid
11.05 Grand écran
11.35 Turbo
12.15 Warning
12.25 Chef, la recette !
Spéciale «hommes aux fourneaux». Au sommaire: «Tarte fine poire-roquefort, salade de brocolis au ba-con». - «Wok de banane et de fruits secs, crème de mascarpone au muscat».
13.10 Perry Mason
Film TV. Policier. Le retour de Perry Mason.
15.00 Perry Mason
Film TV. Policier. Meurtre à l'archevêché.
16.45 D&CO
17.45 Panique au camping
18.50 Léa Parker
Inédit. L'hippodrome.
19.50 Six/Météo
20.10 E=M6
Les coulisses des maisons les plus insolites.
20.40 Sport 6
20.45 **Turbo sports**
Rallye de Chypre.

20.50 **Zone interdite**
Magazine. Société. Vivre avec la folie: le combat des familles. Au sommaire: «Vivre avec un schizo-phrène». - «Magali, 22 ans, souffre d'hallucinations vi-suelles et auditives». - «La fièvre des urgences psychia-triques (déconseillé aux - de 12 ans)».

22.50 **Enquête exclusive**
Magazine. Information. Prés.: Bernard de la Villar-dièrre. Le gang qui terrorise l'Amérique. Mala Salvatru-cha ou MS 13 sont les deux noms du gang le plus vio-lent et le plus organisé des Etats-Unis. Né dans les ghettos de Los Angeles, il est présent dans trente-trois Etats américains.
0.20 L'Hôtel
de tous les plaisirs
Film TV.
1.55 Turbo sports
Rallye de Chypre.
2.05 Turbo

F5 ARTE



20.45
Vie privée

11.06 Les Rimaquoi
11.10 Les trésors de l'humanité
12.05 Les escapades de Petitrenaud
12.40 Arrêt sur images
13.35 **Chez FOG**
Invité: José Bové.
14.35 Le clan des suricates
Inédit.
15.05 Planète des dinosaures
16.00 Jamel, Rachid, Roschdy, Sami, petits-fils de tirailleurs
Inédit.
17.00 Madame Monsieur bonsoir
18.00 Ripostes
19.00 **Chostakovitch et Mozart par le Quatuor Emerson**
Concert. Classique. Inédit.
19.45 Arte info
20.00 Karambolage
20.15 L'Orchestre
Ballet.
20.40 **Thema**
Louis Malle.

20.45 **Vie privée**
Film. Comédie dramatique. Fra - Ita. 1962. Réal.: Louis Malle. 1 h 30. Avec : Bri-gitte Bardot, Marcello Mas-troiani. La vie de Jill, une jeune fille de la bonne so-ciété de Genève, est faite d'insouciance et de légè-reté.

22.15 **Louis Malle, un cinéaste français**
Documentaire. Cinéma. Fra. 2002. Réal.: Pierre Philippe. Louis Malle entra dans la carrière en manipulant, en-fant, la caméra de son père. Après des études in-achevées à l'Idhec, il s'em-barqua un peu par hasard sur la Calypso du comman-dant Cousteau.
23.50 Vive le Tour
Film.
0.10 Monte-Cristo
Film. Aventure. Seconde époque.

RTL9

11.35 Ciné 9
11.45 Friends
Trois épisodes.
12.55 L'appel gagnant
14.55 Midnight Run
Film. Comédie policière. EU. 1988. Réal.: Martin Brest. 2 h 15.
17.10 La Loi du fugitif
18.10 Abus de confiance
Film TV. Drame. EU. 1993. Réal.: Bill Corcoran. 1 h 40.
19.50 Papa Schultz
Deux épisodes.
20.45 menteur, menteur
Film. Comédie. EU. 1997. Réal.: Tom Shadyac. 1 h 35. Avec : Jim Carrey, Maura Tierney, Justin Cooper, Cary Elwes.
22.20 Un justicier dans la ville
Film. Policier. EU. 1974. Réal.: Michael Winner. 1 h 35. Avec : Charles Bronson, Hope Lange, Vin-cent Gardenia, Steven Keats.
23.55 L'appel gagnant
5.00 Les Filles d'à côté

EUROSPORT

8.45 Championnat du monde FIA WTCC. Sport. Voitures de tourisme. En direct. Et à 14.00 et 15.15.
10.30 Course en ligne individuelle Elite messieurs. Sport. Cyclisme. Champion-nats du monde. En direct. Et à 15.00 et 16.00.
20.00 Grand Prix d'Elkhart Lake (Wisconsin). Sport. Champ-car. En direct.
22.00 Motor-sports Weekend.

TMC

14.10 **Championnat du monde de tir**
Sport. Pétañque. Finale. A Grenoble (Isère).
15.10 **Championnat du monde de triplettes**
Sport. Pétañque. Finale. En direct. A Grenoble (Isère).
16.50 Rosemary & Thyme
Inédit. La mémoire de l'eau. (2/2).
17.45 TMC infos
tout en images
18.00 **Le Bleu de l'océan**
Film TV. Sentimental. Fra. 2003. Réal.: Didier Albert. 1 h 35. 4/5.
19.45 Staryk et Hutch
Bleu et noir.
20.45 Inspecteur Morse
Film TV. Policier. GB. 1987. Réal.: Herbert Wise. 1 h 50. Le crépuscule des dieux.
22.35 Frost
Film TV. Policier. GB. 1994. Réal.: Don Leaver. 1 h 45. Un étranger dans la maison.
0.20 Monocscope
0.35 TMC Charme

TV5MONDE

16.15 TV5MONDE, le journal.
16.30 Acoustic.
17.00 Kiosque.
18.00 TV5MONDE, le journal.
18.10 Le grand rendez-vous.
19.00 30 millions d'amis.
19.30 Le gros homme et la mer. Carlos au Mexique.
20.30 Journal (France 2).
21.00 Balapan, les ailes de l'Altaï.
22.00 TV5MONDE, le journal.
22.20 Tenue de soirée. A Lyon.

EUROSPORT

8.45 Championnat du monde FIA WTCC. Sport. Voitures de tourisme. En direct. Et à 14.00 et 15.15.
10.30 Course en ligne individuelle Elite messieurs. Sport. Cyclisme. Champion-nats du monde. En direct. Et à 15.00 et 16.00.
20.00 Grand Prix d'Elkhart Lake (Wisconsin). Sport. Champ-car. En direct.
22.00 Motor-sports Weekend.

TCM

17.00 Tom et Jerry.
17.25 Hi Hi Puffy AmiYumi.
17.55 Xiaolin Showdown.
18.20 Batman. Le jeu de cartes.
18.45 Robotboy.
19.10 Teen Titans.
19.35 Les supers nanas.
20.00 Scooby-Doo, où es-tu ?
20.25 Le laboratoire de Dexter.
20.45 Une étoile est née.
23.15 Madame porte la culotte.
Film. Comédie.

TS11

19.00 Il Quotidiano.
19.15 Buonasera Domenica.
19.50 Insieme. SEP sclerosi multipla.
20.00 Telegiornale sera.
20.30 Meo.
20.40 La vita secondo Jim.
21.00 Etabeta speciale. Il primo imperatore, l'uomo che fondò la Cina.
23.05 Telegiornale notte.
23.20 Meo.
23.25 American History.
Film. Drame.

ZDF

19.10 Berlin direkt.
19.30 Metropolis.
19.45 Flucht nach Venedig.
20.15 Die goldene Stimmgabel 2006. Gala zur Preisverleihung.
22.00 Heute-journal.
22.15 Für alle Fälle Fitz. Film TV. Drame. GB. 1993. Réal.: Si-mon Cellan Jones. 1 h 30. Tod eines Knaben.
23.45 Das Philosophische Quartett. Invités: Reinhard Kahl, Michael Klett.

SWR

19.15 Die Fallers. Verflucht.
19.45 Aktuell. Magazine. Information. Mit Sport.
20.00 Tagesschau.
20.15 Cannstatter Volksfest. Der Festzug.
21.45 Aktuell. Magazine. Information.
21.55 Grossstadtrevier. Sé-rie. Policière. Besuch von ausserhalb.
22.45 Sport im Dritten. Magazine. Sportif.
23.30 Wortwechsel. Maga-zine. Société.

RTPI

17.15 Notícias de Portugal.
18.00 Benfica (Por)/Petro (Ang). Sport. Championnat du monde des clubs.
19.30 Africa do Sul.
20.00 A voz do cidadão.
20.15 Notícias Madeira.
20.30 Sabores.
21.00 Telegiornal.
22.00 As escolhas de Marcelo.
22.30 Porto (Por)/Juventude de Viana (Ang). Sport. Cham-pionnat du monde des clubs.

RAI1

17.00 TG1.
17.10 Figli di un dio minore.
Film. Comé-die dramatique. EU. 1987. Réal.: Randa Haines. 1 h 55.
19.05 Il Commissario Rex. Série. Policière. Tutte brave persone.
20.00 Telegiornale.
20.35 Rai TG Sport. Maga-zine. Sportif.
20.45 Joe Pe-trosino. Film TV. Policier. Ita. 2006. Réal.: Alfredo Peyretti. 2 h 10. 1/2.
22.55 TG1.
23.00 Speciale TG1.

SAT1

16.00 Verliebt in Berlin.
18.30 Sat.1 News.
18.45 Blitz.
19.15 Mensch Markus. Divertissement.
19.45 Sechserpack. Film. Funk & Fernsehen.
20.15 Navy CIS. Ein langer Sonntag.
21.15 Criminal Minds.
Hölle privat.
22.15 Die Wit-zigten Werbespot der Welt.
22.45 Planetopia.
23.35 News & Stories. Das flexible Gedächtnis.

MTV

19.20 Pimp My Ride.
19.50 Making the Band.
20.15 MTV Scan.
20.20 MTV Cine Files.
20.25 Dismissed.
20.50 Les stars pètent les plombs. De la louze au flouze.
21.15 Les stars pè-tent les plombs. Les plus beaux corps.
21.40 All Eyes on Jay-Z.
22.05 Jay-Z et Lin-kin Park. Concert. Pop/Rock.
22.35 Homewrecker.
23.00 Viva la Bam.

TVM3

12.05 TVM3 Music.
13.05 TVM3 Music.
14.05 TVM3 Tubes & amour test.
15.00 Cinéma week-end Rubrique.
15.05 TVM3 Tubes.
16.00 TVM3 Music.
17.00 TVM3 Hits.
19.00 Stress - Concert live - Studio TVM3. Concert.
20.00 Cinéma week-end Rubrique.
20.10 TVM3 Mu-sic et astro.
21.00 TVM3 Music.
22.00 TVM3.
0.00 TVM3 Night.

Télébilingue

19.00 Nouvelles régionales - Bourse - Météo - Swisslife Sportflash - Agenda - Interview

Zapping Sport

10h00: Motocyclisme. Grand Prix du Japon. Courses des 125 cm3, 250 cm3, MotoGP.
11h55: Tennis: Coupe Davis. Suisse - Serbie. Ou Cyclisme: Championnats du monde. Course Elite messieurs.
22h20: Sport dimanche ou Cyclisme.
10h55: Téléfoot
17h55: Stade 2.
5h00: Motocyclisme. Grand Prix du Japon. Course des 250 cm3.
6h00: Motocyclisme. Grand Prix du Japon. Course des MotoGP.
10h30: Cyclisme. Championnats du monde. Course en ligne - individuelle Elite messieurs.
15h00: Cyclisme. Championnats du monde. Course en ligne - individuelle Elite messieurs.
17h45: Tennis. Tournoi féminin de Pékin. Finale.

CANAL+

17.50 Les messagers de la savane.
18.45 Surface.
Inédit. Du fond des temps.
19.30 Ça Cartoon(C).
20.25 Le grand match(C). Présen-tation du match.
21.00 Nantes/Marseille. Sport. Football. Championnat de France Ligue 1. 7e journée. En direct. Au stade de la Beaujoire.
23.00 L'équipe du dimanche.
16.00 Rassemblez les bisons.

PLANETE

16.50 A la recherche de la vérité.
18.25 Enquêtes mythologiques.
20.20 Chasseurs de miel.
20.45 Les ailes de légende. Le B-29 Superfortress.
21.35 Un temps d'avance. Le projet NEPA.
22.30 L'esprit animal. Le petit prince des pythons.
23.00 Paroles inattendues.
23.55 Speer & Hitler : l'ar-chitecte du diable. Spandau, le châtement.

SF1

18.15 Abstimmungsstudio. Zu den Eidg. Vorlagen vom 24. September 2006.
18.45 Sport aktuell.
19.30 Tagesschau.
19.50 Schweiz aktuell. Wahlsendung.
20.10 Lüthi und Blanc.
20.45 Flammen im Paradies.
Film. Drame.
22.35 Punkt CH. Das Satire-magazin.
23.10 Tagesschau.
23.30 Schostakowitsch hautnah.

ARD

19.20 Weltpiegel.
20.00 Tagesschau.
20.15 Tatort.
Film TV. Policier. All. 2006. Réal.: Niki Stein. 1 h 30. Inédit. Avec : Maria Furtwängler, Johanna Gastdorf, Corinna Harfouch, Martin Wuttke. Pauline.
21.45 Sabine Christiansen.
22.45 Tag-gesthenen.
23.00 ttt : titel thesen themenpeme.
23.30 The Stratosphere Girl.
Film. Drame.

RTL

17.15 Mein Garten.
17.45 Exklusiv Weekend.
18.45 RTL aktuell Weekend.
19.03 RTL aktuell Weekend, das Wetter.
19.05 Umzug in ein neues Leben. Documentaire. Société.
20.15 Typisch Frau, Typisch Mann. Divertissement. Deuxième partie.
22.35 Spiegel TV Magazin.
23.35 Unternehmen Deutschland.
23.55 Warten auf den grossen Knall.

TVE I

15.45 El tiempo.
15.50 Amar en tiempos revueltos.
17.00 El reino de la luz.
18.00 Telediario internacional.
18.30 Ankawa.
En portada. Magazine. So-ciété.
21.00 Telediario 2.
21.45 El tiempo.
21.50 El cinemascorto. Magazine. Court métrage. Crimenes y sucesos.
23.40 Entrega del premio San Sebastián al ac-tor Max Von Sidow.

RAI2

17.05 L'isola dei Famosi.
17.30 Speciale Numero Uno.
18.00 TG2.
18.05 TG2-Dossier.
18.50 TG2-Eat Pa-rade.
19.10 Domenica Sprint.
19.30 L'isola dei Fa-mosi. Télé-réalité.
20.00 Wild West. Divertissement.
20.30 TG2.
21.00 NCIS. Sé-rie. Policière. Tutto per il successo.
22.30 La Domenica Sportiva.

MEZZO </

L'EMPLOI



L'EXPRESS

L'EXPRESS

SAMEDI 23 SEPTEMBRE 2006

Comment s'inscrire dans la durée?

A qui pense l'être humain en premier lieu? A lui! A ses attentes, à ses intentions, à ses contraintes, à ses obligations. Alors dans toute communication, prenons en compte cette réalité. Go!



pations du moment, à ses projets?

Ce type d'entrée en matière facilite grandement le pas vers la seconde étape qui consiste davantage à parler de soi à travers un savoir-faire spécifique qui nous permet d'éveiller son intérêt, démontrer par l'exemple que toutes les compétences sont réunies pour aller de l'avant. Convaincre!

Rassurer à travers le crédit qui nous est accordé à ce jour!

Gagner sa confiance!

Ici, ce sont les chiffres qui parlent. A chacune et à chacun d'être suffisamment imaginatif pour apporter la formule qui séduit.

samment imaginatif pour apporter la formule qui séduit.

Rester présent dans son esprit.

C'est le but de l'opération. A chacun de faire preuve d'imagination: de remercier, de relancer, d'inviter, de féliciter!

Le temps apporte à ce titre une foule d'opportunités; à nous de les saisir pour construire un pont sur l'infini.

ZOOM

«La vie récompense l'action! L'homme responsable est celui qui d'abord met ses paroles en pratique, et ensuite parle conformément à ses actions.»

Confucius

résultats concrets et mesurables dans la conduite de leurs dossiers.

Mise en garde: l'approche développée ci-après doit davantage être perçue comme une possibilité et non pas comme une finalité en soi. Une ouverture d'esprit permettant de concevoir les échanges de manière constructive. Un outil à adapter aux situations rencontrées dans le monde des affaires ou dans la vie en général.

Technique c'est à VOUS! «Etre en contact avec le terrain, c'est être en mesure de construire, de maintenir et de développer une conversation permanente avec ses interlocuteurs (clients, fournisseurs, collègues), une fois passé les temps de l'accueil et autres politesses d'usage».

Attirer l'attention de votre interlocuteur!

Le sensibiliser sur des points qui le concernent directement. Cette condition demande bien entendu de la préparation. Existe-t-il un historique qui nous permettrait de trouver un point d'ancrage? Avons-nous en mémoire une anecdote qui se rapporte à son secteur d'activité, à ses préoccupations

Comment s'inscrire dans l'esprit des gens? Comment rester présent dans leurs pensées? Comment les inciter à nous contacter le moment venu? Comment ne pas se faire devancer par les concurrents? Comment faire pour ne pas «trop en faire»? Comment être certain d'avoir été compris? Comment se positionner pour ne pas tomber dans l'oubli?

Ces questions sont faciles à poser mais il est difficiles d'y répondre!

Elles s'inscrivent pourtant dans une réflexion commune que les professionnels de la vente et d'autres métiers du management connaissent bien.

Une fois leur journée terminée, alors que le «film» des moments forts du quotidien défile dans leur tête, ces interrogations émergent. Véritables points d'ancrage pour certains, prises de tête superflues pour d'autres, elles représentent néanmoins le «cœur du problème» pour toutes celles et tous ceux qui, confiants en l'avenir, cherchent au-delà des intentions et des promesses, des



Andrea Huber Consultant spécialisé.

Process Management Selection

info@processmanagementselection.com
www.processmanagementselection.com

LES RENDEZ-VOUS DE **L'EMPLOI**



EBEL
THE ARCHITECTS OF TIME

www.ebel.com



MOVADO GROUP INC.

MGI Luxury Group SA, dont le siège principal se trouve à Bienne, est une entreprise innovante et internationale de Movado Group Inc. active dans la branche horlogère et vendant avec succès dans le monde entier nos montres de qualité comme Concord, Movado, Ebel, ESQ, Coach Watches, Tommy Hilfiger Watches et Hugo Boss Watches.

Pour participer activement, à la croissance de notre Société dans le marché du luxe, nous recherchons pour notre Département Customer Service basé à La Chaux-de-Fonds un (e) :

CUSTOMER SERVICE REPRESENTATIVE

Notre futur Collaborateur (trice) se verra confier les activités suivantes :

- Suivi des portefeuilles clients attribués (prise des commandes, suivi de ces dernières, établissement des documents d'exportation, et facturation)
- Assurer le lien avec le département de stock expédition
- Coordination des envois de montres, et des outils Marketing
- Contacts étroits avec les Responsables de marchés concernés
- Participation à la réception de notre clientèle, ainsi qu'au Salon International de l'Horlogerie à Bâle
- Correspondance diverse et contacts (téléphonique, mails, fax) avec nos clients
- Participation active dans la mise en place de nouvelles procédures
- Utilisation du logiciel BPCS, ainsi que les standards Microsoft, Word et Excel.

Profil souhaité :

- Formation commerciale, ou toutes formations et expériences jugées équivalentes, au bénéfice d'une expérience de 2 à 3 ans dans une activité similaire au sein d'une entreprise internationale.
- Aisance dans l'utilisation de l'informatique, de langue maternelle française ou allemande au bénéfice de très bonnes connaissances d'anglais, d'allemand ou de français, la connaissance de l'espagnol est un atout.
- Capacité d'évoluer au sein de la structure en fonction des opportunités

Nous vous offrons une tâche intéressante au sein d'une entreprise multiculturelle et dynamique, ainsi qu'un travail dans un environnement produits fascinants et une équipe motivée.

Entrée en fonction : de suite ou à convenir.

Si une carrière dans l'industrie horlogère de luxe suscite votre intérêt, veuillez nous transmettre votre dossier de candidature (avec photo) à l'adresse suivante **MGI LUXURY GROUP SA, division Ebel, Département des Ressources Humaines, 113, rue de la Paix, 2300 La Chaux-de-Fonds** ou à l'adresse email suivante : personnel@ebel.ch

L'EMPLOI

LES RENDEZ-VOUS DE



Breguet
Depuis 1775

Depuis 1775 Breguet symbolise la tradition, l'innovation, la qualité, la beauté, ainsi que l'art et la culture Européenne.

Dans le cadre de nos perspectives favorables pour l'avenir, nous souhaitons partager notre passion et recherchons pour notre manufacture de l'Orient ou nos ateliers à Genève

Horlogers Grandes Complications pour nos ateliers grandes complications et restauration

Vos activités:

- Mise en fonction et assemblage de mouvements complexes
- Mise en marche et réglage de mouvements
- Acquisition et développement de compétences

Nous attendons:

- CFC d'horloger-rhabilleur avec expérience ou technicien restaurateur
- Expérience dans l'assemblage de mouvements horlogers compliqués
- Toutes sonneries, QP, chrono, tourbillon
- Personnalité constructive souhaitant s'intégrer dans une entreprise à long terme
- Autonome avec esprit d'analyse

Nous offrons:

- Poste de travail stimulant au sein d'ateliers à taille humaine
- Accès à des produits manufacturés prestigieux
- Formation continue
- Les avantages et prestations sociales d'une Manufacture faisant partie du groupe leader mondial de l'horlogerie (Swatch Group)
- Environnement de vie et de travail agréable (www.myvalleedejoux.ch)
- Assistance logistique à votre installation à La Vallée de Joux

Nous attendons votre dossier de candidature avec documents d'usage à l'adresse suivante

Montres Breguet SA
Ressources Humaines
1344 L'Abbaye

Pour plus d'informations
www.breguet.ch



UNE SOCIÉTÉ DU **SWATCH GROUP** 128-701855/DUO



MUNICIPALITÉ DE LA NEUVEVILLE

La Municipalité de La Neuveville met au concours un poste d'

AGENT(E) DE POLICE

Vos missions principales:

- Vous investirez dans l'accomplissement de toutes les tâches liées à la sécurité publique
- Accomplir des tâches administratives

Votre profil:

- Vous avez suivi avec succès une école de police et êtes titulaire d'un certificat/brevet professionnel de policier
- Vous êtes de nationalité suisse
- Vous jouissez d'une excellente santé et d'une bonne condition physique
- Vous maîtrisez la langue française et les outils informatiques standards
- Vous disposez d'une certaine mobilité professionnelle et faites preuve de disponibilité dans les horaires
- Vous êtes au bénéfice du permis de conduire catégorie B
- Vous avez le sens des responsabilités et des priorités, l'esprit d'initiative, de la discrétion et de la facilité dans les contacts
- Vous aimez le contact avec la population et désirez contribuer à la bonne image de la police municipale
- Vous êtes au bénéfice d'une excellente réputation
- Une connaissance de la langue allemande parlée serait un avantage

Traitement: Selon échelle des traitements du personnel municipal.

Entrée en fonction: Dès que possible

Des renseignements peuvent être obtenus auprès de M. T. Clénin, conseiller municipal en charge du Département de la sécurité, tél. 079 222 44 31, ou auprès du responsable des ressources humaines, tél. 032 752 45 15.

Les postulations manuscrites avec curriculum vitae, copies de certificats, références, sont à adresser au Conseil municipal de La Neuveville, Place du Marché 3, 2520 La Neuveville, avec la mention «Postulation», **jusqu'au mardi 10 octobre 2006.**

CONSEIL MUNICIPAL

006-531879/4x4 plus

JURACH RÉPUBLIQUE ET CANTON DU JURA

Services sociaux régionaux

Le Service social régional d'Ajoie et du Clos-du-Doubs met au concours:

un poste d'assistant-e social-e à 70%

Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter le Journal Officiel du **mercredi 20 septembre 2006.**

014-144936/4x4plus

Bien Air
SWITZERLAND



Bien-Air Surgery SA, Le Noirmont, est une spin-off de Bien-Air Dental SA qui, depuis plus de 40 ans s'est développée comme un des leaders mondiaux de l'instrumentation dentaire. Créée en 2001, Bien-Air Surgery SA a pour mission de développer, fabriquer et commercialiser les produits destinés au marché des instruments de microchirurgie, en bénéficiant de la technologie et de certaines ressources stratégiques de Bien-Air Dental. Fort de ses premiers succès, la société a pour ambition de devenir un des leaders du secteur de la microchirurgie. Pour soutenir ce développement et la croissance, nous recherchons une personnalité de talent avec un esprit entrepreneur et une expérience confirmée dans le domaine médical en qualité de

Futur Directeur

Venez reprendre la direction d'une entreprise florissante à fort potentiel

Votre mission : Rapportant au directeur actuel vous collaborez étroitement avec lui pour diriger l'entreprise de 20 collaborateurs, notamment, les départements R&D, production, logistique et commercial. Vous participez à l'élaboration de la stratégie de l'entreprise, en particulier la stratégie de produit et du marketing. Vous créez des liens privilégiés avec les leaders d'opinion et suivez de près certains grands comptes. Vous contribuez à développer les relations avec la direction et les départements du groupe. Dans un délai à convenir, vous reprenez la direction de l'entreprise.

Vous-même : Véritable entrepreneur dynamique, vous avez un leadership naturel et savez mener une équipe avec de multiples compétences. Excellent communicateur et négociateur, vous avez une grande ouverture d'esprit et savez vous remettre en question. Vous êtes analytique, factuel, pragmatique, avec une vision globale stratégique et

une grande autonomie. Au bénéfice d'une formation supérieure technique, commerciale ou biomédicale, vous avez une expérience technico-commerciale et marketing à l'international, d'un produit technique dans le secteur médical (chirurgie, diagnostique, dentaire, ...). Vous maîtrisez le français et l'anglais, l'allemand est un atout.

Nous vous offrons : L'opportunité unique de reprendre la direction d'une petite entreprise innovante à l'avant-garde de la technologie médicale, faisant partie d'un groupe leader financièrement solide. L'occasion de faire vos preuves d'entrepreneur et d'atteindre des objectifs ambitieux. L'opportunité de réussir dans un domaine exigeant et à fort potentiel. La chance de bénéficier d'une phase d'intégration avec le soutien du fondateur de la « spin off » et du groupe. Venez joindre une équipe gagnante qui regarde l'avenir avec confiance.

Nous vous remercions d'envoyer votre candidature par e-mail à nyon.ch@mercuriurval.com, référence **499.4605** ou à Mercuri Urval SA, CP 2428, 1260 Nyon 2. Pour de plus amples informations, veuillez téléphoner au **022 365 44 44**. Mercuri Urval a des bureaux à Nyon, Zurich, Bâle et Berne ainsi que 65 autres succursales dans le monde.

www.mercuriurval.ch

Mercuri Urval

001-093765/4x4plus

SVEA

Notre mandant est l'une des entreprises leaders sur le marché des boissons. Les installations à la pression devront satisfaire des exigences élevées à l'avenir également.

Pour cela, nous avons besoin d'un

Technicien de service

(gérant de franchise indépendant)

Vous vous occupez d'une clientèle de gastronomie **existante** et vous êtes responsable du nettoyage des installations de boissons à la pression de votre région. En outre, vous effectuez des tâches de dépannage et de maintenance.

Vos avantages: – vous êtes votre propre chef
– vous planifiez votre horaire de travail
– vous fondez votre propre entreprise
– vous reprenez une clientèle existante (aucune acquisition de clients)

Votre profil: – vous aimez les contacts
– vous avez des aptitudes techniques ou manuelles
– vous êtes âgé de 22 à 40 ans
– vous possédez votre permis de conduire
– vous êtes capable d'un grand engagement
– vous êtes disposé à investir un capital propre minime

Envoyez-nous aujourd'hui encore votre candidature écrite. Cela en vaut la peine!

Svea (Schweiz) AG
Rolf Blumenthal, Rekrutierungen
Bernastrasse 37, 8057 Zürich
rolf.blumenthal@svea.ch

033-812484/ROC



Le groupe Straumann connaît un succès international dans les domaines de l'implantologie dentaire et la régénération tissulaire.

Nous complétons notre département qualité avec une personne qualifiée pour le poste de :

Gestionnaire documentation qualité (f/h)

Vos tâches

- Rédaction de procédures qualité et gestion des modifications sur la bases d'indications techniques
- Traduction de procédures allemand > français
- Mise à jour de procédures existantes
- Suivi des validations des documents qualité
- Diffusion des documents dans les différents secteurs de l'entreprise

Votre profil

- Expérience réussie dans un poste similaire
- Bonne connaissance de l'allemand (lu et parlé)
- Excellentes compétences rédactionnelles en langue française
- Bonne compréhension de procédés techniques et capacité à les retranscrire
- Gestion rigoureuse des délais et des priorités
- Bon contact interpersonnel
- Maîtrise des outils informatiques usuels

Cette fonction vous attend auprès d'un employeur de renommée internationale qui vous offre des prestations sociales avantageuses.

Envie de travailler avec des moyens sophistiqués dans un environnement moderne et d'intégrer notre équipe jeune et dynamique ? Faites parvenir votre candidature avec les documents usuels à l'adresse ci-dessous:

Institut Straumann SA, Ressources Humaines,
Case postale 32, 2613 Villeret
Téléphone 032 942 87 87
job.ch@straumann.com

043-346695/4x4plus

www.straumann.com



Société d'horlogerie haut de gamme recherche:

UN(E) DESSINATEUR(TRICE) «Mouvements»

- Rattaché(e) au bureau technique, vous êtes en charge :
- De la mise en plans individuels des ensembles 3D réalisés par nos constructeurs
 - Des modifications de plans, de leur gestion sous contrôle et de leur distribution
 - De diverses tâches administratives au sein du bureau technique

Votre profil:

- CFC de dessinateur(trice)
- Connaissances d'Inventor et Mécanical desktop
- Expérience de minimum 5 ans, idéalement dans le mouvement de montres
- Autonome, rigoureux(euse), esprit de synthèse et d'analyse

UN(E) POLISSEUR(EUSE)- AVIVEUR(EUSE)

Rattaché(e) au département «T2/T3», vous faite partie d'une petite équipe et êtes en charge du polissage-avivage de produits terminés (boîtes de montres, bracelets...)

Votre profil:

- Plusieurs années d'expérience du polissage-avivage sur acier et métaux précieux
- Conscientieux(euse), précis(e) et rigoureux(euse)

Nous vous offrons un travail gratifiant au sein d'une maison qui cultive la différence et se positionne comme une des manufacture horlogère les plus innovante, un cadre de travail agréable et stimulant ainsi qu'une rémunération en rapport avec les exigences.

Localisation : La Chaux-de-Fonds et Le Locle

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leur dossier complet à: 132-187765/4x4plus

ULYSSE NARDIN SA
Département des Ressources Humaines, Rue du Jardin 3, 2400 Le Locle ou rh@ulysses-nardin.ch

sec formation
la chaux-de-fonds · neuchâtel

Be fluent in English
Notre cours de **Conversation anglaise**

vous permet de rafraîchir vos connaissances et progresser rapidement.

Petits groupes, 1 heure par semaine en soirée

Renseignements et inscriptions :
SEC Formation
rue Neuve 16, 2300 La Chaux-de-Fonds
tél : 032 968 56 46 · formation@sec-ne.ch

www.sec-ne.ch

Pour compléter notre team, nous recherchons **secrétaire à 60% (à convenir)**

fr/all, excellente maîtrise de l'informatique, flexibilité et sens de l'organisation.

Veillez faire parvenir un dossier complet sous chiffres: G 006-530473, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

006-530473

www.sec-ne.ch

sec formation
la chaux-de-fonds · neuchâtel

Un nouvel emploi ?
Votre challenge !

Notre formation **Job Connection**

vous apporte le bagage qui vous aidera à décrocher un emploi ou à changer de job.

Renseignements et inscriptions :
SEC Formation
rue Neuve 16, 2300 La Chaux-de-Fonds
tél : 032 968 56 46 · formation@sec-ne.ch

www.sec-ne.ch

Fabrique cherche **Revendeur-dépositaire Marin et Neuchâtel**

- Produits chimico-techniques de MARQUE pour la propreté et l'hygiène dans tous les bâtiments.
- Pour gros consommateurs selon liste.
- Renseignements et inscriptions chez M. Roux, C.P. 1306, 1701 Fribourg, ☎ 079 292 99 76

017-797653

KRUEGER SA 028-537903

Avenue Jean-Jacques-Rousseau
7 CH 2000 Neuchâtel
RC CH 645 - 4097070-3
Tél. 032 722 17 40
Fax 032 722 17 41

ASSISTANT SERVICE À LA CLIENTÈLE

Société spécialisée dans la vente de produits alimentaires destinés à la grande distribution et à l'industrie agro-alimentaire, filiale d'un grand groupe allemand recherche un(e) assistant(e) du service administration des ventes en contrat à durée indéterminée.

Poste basé à Neuchâtel

Descriptif du poste:

- Enregistrement des commandes en coordination avec nos différentes usines.
- Organisation des livraisons.
- Suivi des pénalités et des litiges clients.

Le candidat devra être de formation Employé de commerce ou de Maturité commerciale et justifier d'une expérience de 3 ans dans un poste similaire. L'anglais et l'espagnol sont indispensables, le portugais ou l'allemand, serait un plus. Une grande rigueur et une grande efficacité sont nécessaires à la bonne exécution de cette mission.

Merci d'envoyer votre lettre de motivation, et votre CV à:

Société KRUEGER SA
A l'attention de VALÉRIE VERDIER
Avenue Jean-Jacques-Rousseau 7
CH 2000 Neuchâtel
ou par mail:
LCHRISTENSEN@KRUEGER-SA.CH

041-773387

Nous cherchons tout de suite pour une année

Jeune fille pour aider dans une écurie privée avec 12 chevaux
(17 à 20 ans) sachant monter. Aider aussi au ménage dans une famille de 3 personnes, vivant à la campagne. Vie de famille. Occasion d'apprendre l'allemand et de se perfectionner en équitation. Plus de renseignements au tél. 079 664 96 42, Gilbert Naf entre 18 et 21 heures.

Conseils de carrière et, d'heure en heure, de nouveaux jobs.

001-055101

LE SITE de l'emploi sur Internet: www.jobscout24.ch

JOB SCOUT24

006-530589

SILEXA
EJB

SILEXA SA
anc. Etampes Jeanrenaud

Etampes
Découpages
Mécanique de précision

Silexa S.A. est une PME spécialisée et expérimentée depuis 1985 dans la fabrication d'étampes de précision pour l'horlogerie, de la construction jusqu'au découpage. Pour satisfaire aux besoins de notre entreprise nous recherchons pour renforcer notre team du Bureau Technique :

Constructeur

Missions principales :

- Construction d'étampes en 3D (rectifieurs, progressives,...)
- Trouver des solutions aux problèmes techniques
- Mise à jour des dossiers d'étampes

Profil souhaité :

- CFC de constructeur ou formation jugée équivalente
- Très bonnes connaissances pratiques et théoriques des étampes
- Plusieurs années d'expériences dans la conception d'étampes
- Autonome, positif et polyvalent
- Esprit déductif
- Connaissance sur Pro-Engineer (possibilité de formation en interne)

Nous offrons:

- Ambiance agréable dans un petit team
- Place de travail stable au sein d'une entreprise dynamique
- Salaire adapté aux exigences du poste
- Horaire libre
- Prestations d'une entreprise moderne

Les candidats intéressés présentant les qualifications requises sont invités à soumettre leur dossier complet, accompagné d'une lettre de motivation, à l'adresse suivante :

Silexa S.A., P. Tirassa, Eckweg 8, Case postale 6091, 2500 Bienne 6



DiaMed est une entreprise Suisse pour le développement et la fabrication de produits de diagnostic médical depuis 28 ans, de renommée mondiale.

De suite nous cherchons pour notre département Instrument Coordination:

1 collaborateur ou collaboratrice technique (Electronicien / Automaticien)

Vos tâches principales sont:

- Conduite de projets Instrumentation dans le domaine du diagnostic medical (hardware/software)
- Management des délais / coûts / ressources
- Gestion des améliorations en continu
- Prise de décision dans les différents domaines techniques

Votre profile:

- Une formation de base électronique, microtechnique ou informatique
- De l'expérience dans la gestion de projets
- Très bonnes connaissances de l'anglais et français (oral et écrit)
- Connaissances de la langue portugaise serait un plus.
- Maîtrise de l'outil informatiques MS project
- De bonnes connaissances des technologies PC (hardware, software, bases de données)

Nous vous offrons:

- Des tâches exigeantes dans un environnement moderne
- Des heures de travaux régulières (lun-ven, à 40 hrs/semaine)
- De bonnes prestations sociales

Nous nous réjouissons de faire la connaissance d'une personne dynamique, engagée, communicative, flexible et qui est ouverte à un travail dans une petite équipe. 017-798199/ROC

DiaMed SA, département du personnel, Pra Rond 23, 1785 Cressier s/ Morat, www.diamed.ch / personal@diamed.ch Telefon 026 674 55 99

Recrutez parmi... 161 000 lecteurs!

L'EXPRESS L'Impartial le Quotidien Jurassien LE JOURNAL

*Menschen, Märkte,
Möglichkeiten.*

Verkaufsberater Hochbau Region Westschweiz / Bern

Kombinieren Sie Ihr Verkaufsflair optimal mit Ihrem Hochbau-Fachwissen

Unsere Auftraggeberin ist eine erfolgreiche, schweizweit tätige Unternehmung im Bereich Modulbau für Öffentliche Bauten, Büro- und Gewerbegebäude mit Sitz in der Zentralschweiz. Dank flexiblen Systemen, hoher Qualität und Flexibilität, basierend auf langjähriger Erfahrung, hat sie sich auf dem Markt, vor allem in der französischen Schweiz, einen sehr guten Namen gemacht. Zur nachhaltigen Stärkung ihrer Position suchen wir in ihrem Namen eine menschlich und fachlich überzeugende, unternehmerisch denkende, ca. 28 - 45 jährige

verkaufserfahrene Person im Bauumfeld (m/w) mit sehr guten Französisch- und Deutschkenntnissen

Sie sind in dieser Funktion für den aktiven Verkauf der Produkte an bestehende Kunden und Neukunden der öffentlichen Hand sowie an Firmen verantwortlich. Dabei zeigen Sie den Nutzen der modularen Bauweise für Schulhäuser, Alters- und Pflegeheime, Verwaltungsgebäude sowie Büro- und Gewerbegebäude auf und sorgen für eine optimale bautechnische Beratung. Neben Marketingaktionen

zur Förderung der Verkaufskontakte gelingt es Ihnen vor Ort, sowohl baufachlich als auch persönlich zu überzeugen, um so die quantitativen und qualitativen Ziele zu erreichen. Sie arbeiten von einem Home-Office aus und treffen sich regelmässig mit Ihren Kollegen zum Erfahrungsaustausch in der Zentralschweiz.

Dazu bringen Sie einen bautechnischen Hintergrund (bsp. Hochbautechniker TS, Hoch- oder Tiefbauzeichner, technischer Kaufmann, o.ä.) und mindestens erste Verkaufserfahrung im Bauumfeld mit; Planungserfahrung ist dabei von Vorteil, aber nicht zwingend. Wichtig ist uns Ihre hohe Sozialkompetenz im Umgang mit Kunden, Macherqualitäten, Flexibilität sowie Kreativität hinsichtlich Verkaufsaktionen. Sehr gute Französisch- und Deutschkenntnisse setzen wir voraus, idealerweise sind sie bilingue.

Die Attraktivität dieser Position liegt in Ihrer Selbständigkeit, in einem attraktiven Produkt sowie fortschrittlichen Anstellungsbedingungen. Gerne sagen wir Ihnen in einem persönlichen Gespräch mehr darüber - senden Sie uns vorab vertraulich Ihre Bewerbungsunterlagen inkl. Foto zu; gerne melden wir uns bei Ihnen.

Kontaktpersonen:
René Barmettler / Markus Theiler

127-760136

JÖRG LIENERT
UNTERNEHMENSBERATUNG
IN PERSONALFRAGEN
Luzern - Zug - Zürich

Hirschmattstrasse 15, 6002 Luzern
Tel. 041 227 80 30, Fax 041 227 80 41
www.joerg-lienert.ch
info@joerg-lienert.ch



C'est au sein des ateliers modernes de la Manufacture des Montres ROLEX SA à Bienne que se crée, grâce à l'utilisation de technologies de pointe, le mouvement chronomètre mondialement connu de la montre Rolex.

Pour satisfaire les besoins de notre entreprise, nous recherchons des

MECANICIENS-REGLEURS

Missions principales :

- Réaliser les mises en train (réglages) et effectuer la maintenance 1^{er} niveau pour un parc machines transfert fraisage CNC / conventionnelles et des centres d'usinages
- Assurer la qualité du produit en collaboration avec le personnel de contrôle
- Collaborer avec le personnel du groupe

Profil souhaité :

- Titulaire d'un CFC de mécanicien de précision, micromécanicien ou polymécanicien
- Bonnes connaissances des ébauches d'horlogerie (serait un atout)
- Expérience des commandes numériques (NUM / FANUC / ...) souhaitées
- Compétences en outils de coupe diamant
- Bonne capacité d'analyse et de synthèse
- Autonome et sens de la communication

Nous offrons une place de travail au sein d'un groupe de professionnels qualifiés, un salaire adapté aux exigences du poste avec les prestations d'une entreprise d'avant-garde.

Les candidat(e)s intéressé(e)s présentant les qualifications requises sont invité(e)s à soumettre leur dossier complet, accompagné d'une lettre de motivation, à l'adresse suivante :

MANUFACTURE DES MONTRES ROLEX SA
Monsieur Emmanuel Oro
Ressources Humaines
Rue David Moning 9, Case postale, 2501 Bienne
tél. 032 328 41 32
emmanuel.oro@rolex.com

006-530133



Le site romand
de l'emploi

018-428812

EMPLOYÉ(E) À LA FACTURATION

Vous appréciez le domaine de la comptabilité, êtes à l'aise avec la facturation en général, saisir des factures fournisseurs et les contrôler. Vous êtes disponible de suite et recherchez un poste fixe, n'hésitez pas à nous contacter.

Votre dossier sera traité avec une absolue confidentialité.

MAFFIOLI EMPLOIS & Cie

Priscilla Huguenin 028-538027/DUO
Av. L.-Robert 32 2300 La Chaux-de-Fonds
032 914 00 00 priscilla.huguenin@maffioli.ch

Pour l'ouverture de sa boutique au c.c. «La Maladière»

La Boutique Sud Express

recherche

1 auxiliaire de vente à 40%

flexible, motivée, dynamique, expérience exigée, libre de suite. Contrat à la demande.

Veillez envoyer votre dossier complet (CV, lettre de motivation, photo, référence) à:

Boutique Kookai
à l'attention de Sandrine Pasquier
Rue de la Confédération 5
1204 Genève



Nous recherchons pour postes fixes et temporaires Infirmier-ère(s) Niv. I et II et aides-soignantes certifiées

Visitez www.kellyservices.ch

Neuchâtel, Rue St-Honoré 2, T. 032 724 46 77, neuchatel.medical@kellyservices.ch
www.kellyservices.ch

Le talent au travail

Kelly Médical est un département spécialisé de Kelly Services (Suisse) SA



028-537421



BREITLING 1884

Nous sommes spécialisés dans la fabrication de montres et de chronographes haut de gamme s'adressant à une clientèle de professionnels exigeants, actifs notamment dans le domaine de l'aviation. La certification chronomètre de l'intégralité de notre production atteste de l'excellence de nos montres-instruments.

Dans le cadre du développement de notre Service Après-Vente mondial, nous recherchons plusieurs

horlogers-rhabilleurs

Après une période initiale de formation complète à notre siège de Granges dont la durée dépendra de votre expérience professionnelle, vous aurez la possibilité d'intégrer un poste à l'étranger, auprès d'une de nos filiales.

Profil souhaité:

- CFC ou formation jugée équivalente
- Quelques années d'expérience
- Intérêt marqué pour les produits mécaniques sophistiqués
- Sachant faire preuve de rigueur professionnelle
- Des connaissances linguistiques seraient un atout
- Ouverture d'esprit vis-à-vis d'autres cultures
- Bonnes facultés d'adaptation

Entrée en fonction de suite ou à convenir.

Veillez adresser votre candidature avec lettre manuscrite à:

BREITLING SA
RESSOURCES HUMAINES
CASE POSTALE 1132 • 2540 GRANGES (SO)

INSTRUMENTS FOR PROFESSIONALS

1.45-79889/4x4 plus



SILEXA SA

anc. Etampes Jeanrenaud

Etampes
Découpages
Mécanique de précision

Silexa S.A. est une PME spécialisée et expérimentée depuis 1985 dans la fabrication d'étampes de précision pour l'horlogerie, de la construction jusqu'au découpage. Pour satisfaire aux besoins de notre entreprise nous recherchons pour renforcer notre team du Bureau Technique :

Technicien de production

Missions principales :

- Planification de la production (suivi, capacité, délais,...)
- Gestion de la sous-traitance
- Développement du système qualité et effectuer les contrôles nécessaires sur machine Werth
- Construction CAD d'étampes, de posages ou d'accessoires pour la production

Profil souhaité :

- CFC technique avec une formation complémentaire en construction ou planification
- Très bonnes connaissances pratiques et théoriques des étampes
- Bonne connaissance d'un logiciel CAD et de l'informatique
- Expérience dans la planification
- Autonome, positif et polyvalent
- Esprit déductif
- Aptitude à mener plusieurs tâches en parallèle
- Connaissance sur Pro-Engineer (possibilité de formation en interne)

Nous offrons:

- Ambiance agréable dans un petit team
- Place de travail stable au sein d'une entreprise dynamique
- Salaire adapté aux exigences du poste
- Horaire libre
- Prestations d'une entreprise moderne

Les candidats intéressés présentant les qualifications requises sont invités à soumettre leur dossier complet, accompagné d'une lettre de motivation, à l'adresse suivante :

Silexa S.A., P. Tirassa, Eckweg 8, Case postale 6091, 2500 Bienne 6

006-530619

Vous cherchez un emploi?
www.aazemplois.ch
Vous cherchez un collaborateur?

Distributeur de lingerie féminine haute gamme recherche

Vendeuses à domicile indépendantes

Rémunérées à la commission, avec possibilité d'évolution.

Contactez-nous au 079 815 93 94
ou sur notre mail à:
info@frantex.ch

028-537247



DÉCORATION DE MOUVEMENTS
DÉCORS PERSONNALISÉS

Pour compléter notre équipe nous cherchons pour entrée immédiate ou à convenir:

Angleurs(euses) Décorateurs(trices) sur mouvements Micromécaniciens

Votre profil:

- Apté à travailler de manière autonome.
- Sens des responsabilités.
- Travaux de haut de gamme.
- Connaissances en matière de contrôle qualité et/ou capacité à diriger une équipe seraient des atouts.

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer la documentation usuelle par courrier à l'adresse suivante: **Decotech S.à.r.l., Numa-Droz 150 2300 La Chaux-de-Fonds**

132-187707/DUO

D E N T A L

Bien Air
SWITZERLAND

Bien-Air Dental SA s'est développée comme un des leaders mondiaux de l'instrumentation dentaire. A la pointe de la technologie, nous développons, fabriquons et distribuons mondialement nos appareils et accessoires. Depuis plus de quarante ans, inventivité, innovation, qualité de nos produits et services nous ont permis d'occuper une place enviable sur la marché international. Pour soutenir ce développement et notre croissance, nous recherchons une personnalité pour notre siège de Bienne, avec autonomie, talent de communication et ouverture d'esprit, en qualité de

Area Sales Manager Asia-Pacific

Votre mission :

- Développer les activités et les parts de marché dans votre zone d'activité
- Proposer les actions nécessaires en ligne avec notre stratégie et suivre de près la concurrence
- Fournir la formation et le support adéquats à nos distributeurs et optimiser le fonctionnement du réseau régional dont vous êtes en charge
- Coordonner et suivre avec les autres départements les tâches administratives et de promotions liées à votre activité
- Mettre tout en oeuvre pour assurer la satisfaction de nos clients et être le garant de notre image sur le marché

Vos compétences :

- Homme de terrain et pragmatique, vous apportez des solutions gagnantes à nos distributeurs et nos clients
- Votre ouverture d'esprit, votre sociabilité et votre flexibilité vous permettent de comprendre les différences culturelles et de s'y adapter
- Communicateur et coach, vous savez motiver et vous mobiliser autour des objectifs d'entreprise
- Autonome, vous coordonnez vos actions et vos priorités et prenez les initiatives nécessaires
- Vous avez une formation technique ou commerciale et une expérience solide de la vente dans un contexte international
- Vous êtes de langue maternelle français ou anglais et maîtrisez parfaitement l'autre langue de façon écrite et verbale

Nous offrons l'opportunité de rejoindre une entreprise de réputation mondiale, proposant des conditions et des prestations de travail modernes dans un environnement high-tech. Si votre profil correspond au poste décrit ci-dessus, nous vous invitons à envoyer votre dossier complet à :

Bien-Air Dental SA, Ressources Humaines
Länggasse 60, Case postale 6008, 2500 Bienne 6
Téléphone 032 344 64 64, fax 032 345 19 72
e-mail: sp@bienair.com

006-531929/4x4plus

Fabrique d'horlogerie

SELLITA WATCH CO SA Since 1950

Sellita Watch Co SA, est un leader mondial dans les domaines du remontage et de la vente de mouvements mécaniques.

Existante depuis plus de 50 ans, elle a su rester parmi l'élite de l'horlogerie et respecter la tradition et la qualité du Swiss Made.

Grâce à ses produits ainsi qu'à ses nouveaux développements, Sellita Watch Co SA, connaît un essor réjouissant et pour cette raison, elle met au concours les postes suivants :

- **1 ASSISTANT-E DU DIRECTEUR TECHNIQUE**, ce poste conviendrait à un -e horloger-ère ayant quelques années d'expérience dans un poste similaire
- **1 CHEF-FE HORLOGER-ERE resp. (env. 15 pers.)**, ce poste conviendrait à un-e horloger-ère ayant quelques années d'expérience dans un poste similaire
- **HORLOGERS-ERES QUALIFIES-EES**
- **1 MECANICIEN-NE DE PRECISION**
- **1 EMPLOYE-E DE COMMERCE**, maîtrisant parfaitement le français, l'anglais et l'allemand

Nous vous offrons un travail varié et intéressant au sein d'une société en pleine expansion ainsi que de bonnes prestations sociales.

Si vous êtes intéressés, nous vous prions de bien vouloir nous faire parvenir votre dossier complet (qui sera traité de manière confidentielle), **jusqu'au 20.10.2006**, à l'adresse suivante :

SELLITA WATCH CO SA
A l'att. de M. Garcia Oscar
Rue de l'Horizon 20
2300 La Chaux-de-Fonds



132-187751/4x4plus



**4 quotidiens leaders
dans leur marché!**

L'EXPRESS **L'Impartial** **le Quotidien Jurassien** **LE JOURNAL DU JURA**



Fondée en 1974 et leader mondial dans le secteur de l'entraînement direct, **ETEL SA** et ses 300 collaborateurs connaissent depuis quelques années une forte croissance. Déclinant son savoir-faire au travers de différentes applications basées sur la technologie de moteurs électriques, d'électroniques de commande et de systèmes mécaniques, la société môtisane fait aujourd'hui appel à une diversité grandissante de compétences et de métiers qui participent à l'aventure passionnante que constitue son activité internationale.

Contribuez à notre croissance

Acheteur

Au bénéfice d'une formation d'ingénieur en mécanique complétée par un diplôme d'acheteur, vous êtes impliqué dans la définition de la stratégie d'achat et participez à sa mise en oeuvre. Vous déterminez et **optimisez les coûts d'achat** en parallèle au lancement et suivi d'un **projet de réduction de coûts**. Une **expérience** de 5 ans minimum dans le milieu de la **sous-traitance mécanique** ainsi que des connaissances en logistique et gestion de stocks vous rendent qualifié dans la recherche de composants et de fournisseurs sur le marché de l'approvisionnement. Outre l'évaluation de nouvelles sources, vous êtes responsable de **l'analyse et de la comparaison d'offres** afin d'apprécier, sélectionner et homologuer de nouveaux sous-traitants. Votre maîtrise du **français et de l'anglais** (allemand un plus) vous permet d'être à l'aise lors de contacts et visites de fournisseurs et sous-traitants. Votre excellente **aptitude à la négociation** oriente d'habiles discussions de prix et délais d'approvisionnement. Personnalité **dynamique, innovateur**, vous êtes doté d'un **esprit de leader**. Vous maîtrisez également MS Office et avez des connaissances en GPAO et en normes ISO 9001 et 14001.

**Ce poste est ouvert indifféremment aux femmes et aux hommes
mais pas aux agences de placements**

028-538101/DUO

**Les dossiers de candidature complets sont à envoyer à :
ETEL SA - 2112 Môtiers - Ressources Humaines - jobs@etel.ch / www.etel.ch**

SÉCURITÉ, CLÔTURE, PORTAIL, ÉQUIPEMENT, TÔLERIE
UN SAVOIR FAIRE UNIQUE POUR
DES SOLUTIONS MULTIPLES



Pour faire face à son développement, Jacot Des Combes spécialiste de fabrication de clôtures, portails, volières, systèmes de sécurité et tôlerie industrielle... (depuis 100 ans), recherche :

DESSINATEURS/CONSTRUCTEURS/TRICES

Votre activité :

- Traitement des commandes
- Plans de constructions métalliques en général
- Plans de constructions en tôleries & dessins de développements
- Programmation assistée par ordinateur - PAO
- Suivi des projets

Nous demandons :

- CFC de constructeur métallique ou constructeur d'appareils industriels, avec
- CFC de dessinateur constructeur (équivalent en formation continue)
- Expérience dans le domaine de la construction métallique et tôleries industrielles
- Très bonnes connaissances en DAO (Autocad 2D+3D « INVENTOR »)
- Esprit d'équipe
- Bonnes connaissances du français et de l'allemand

RESPONSABLE SERVICE APRÈS-VENTE

Votre activité :

- organisation du département SAV
- Maintenance de portails, contrôle accès, sécurité
- Mise en route de nos installations

Nous demandons :

- CFC d'électro-mécanicien ou équivalent
- Sens de l'organisation et aptitude à prendre des responsabilités
- Bonnes connaissances du français et de l'allemand
- Permis de conduire

POSEURS DE PORTAILS ET CLÔTURES

Nous demandons :

- CFC (ou titre équivalent) dans le domaine de l'industrie du bâtiment
- Personne indépendante et apte à prendre des responsabilités
- Capacité de gestion du stress et flexibilité
- Esprit d'équipe
- Bonnes connaissances du français et de l'allemand
- Permis de conduire

NOUS OFFRONS

- ▼ Activité variée
- ▼ Indépendance dans le travail
- ▼ Bonnes conditions sociales dans une infrastructure moderne
- ▼ Possibilités de perfectionnement



Adressez votre lettre de motivation + cv + photo, à
Jacot Des Combes - Service des ressources humaines

Poste basé à Bienne,
JACOT DES COMBES & Cie SA • Rue Gottstatt 22
CASE POSTALE • CH-2500 BIENNE 8



**JACOT
DES COMBES**

006-532003



Jaeger-LeCoultre, manufacture à l'avant-garde de la maîtrise horlogère, exprime créativité et dynamisme depuis 1833.

Référence incontournable de l'horlogerie suisse, nous recherchons :

Un Acheteur

Rattaché à la logistique, votre mission est de gérer l'approvisionnement de composants et sous-ensembles. Vous assurez la planification des besoins (en rapport avec le plan directeur), l'établissement, ainsi que le suivi des achats. La gestion de projets spécifiques peut être une de vos missions.

Dans le cadre du management des achats vous développez le partenariat client-fournisseur et assurez le soutien aux démarches de progrès.

De formation ingénieur mécanique ou titulaire d'un diplôme de technicien avec cinq années d'expérience, vous justifiez d'une bonne connaissance de la GPAO. Rigoureux, organisé et autonome, vos capacités d'analyse et relationnelles vous permettront d'intégrer rapidement le poste.

Nous vous offrons les avantages et prestations sociales d'un grand groupe international, le dynamisme d'une entreprise à taille humaine et un réel potentiel d'évolution.

Merci d'adresser votre candidature complète (CV, lettre et photo) à :

**Manufacture Jaeger-LeCoultre,
Branch of Richemont International S.A.,
rue de la Golisse 8, CH 1347 Le Sentier.
Toute offre incomplète ou ne correspondant pas aux critères ci-dessus ne sera pas traitée.**

128-701881/4x4 plus



Jaeger-LeCoultre, manufacture à l'avant-garde de la maîtrise horlogère, exprime créativité et dynamisme depuis 1833.

Référence incontournable de l'horlogerie suisse, nous recherchons :

Mécaniciens ouilleurs

Rattaché à nos ateliers de mécanique et de production, vous serez chargé de réaliser des outillages et d'assister certains services de production (rhabillage boîtes, réglage).

Au bénéfice d'une formation en micromécanique, vous justifiez d'une expérience d'au moins 5 ans dans un poste similaire. La connaissance de la CNC et de l'horlogerie est un plus.

Nous vous offrons les avantages et prestations sociales d'un grand groupe international, le dynamisme d'une entreprise à taille humaine et un réel potentiel d'évolution.

Merci d'adresser votre candidature complète (CV, lettre et photo) à :

**Manufacture Jaeger-LeCoultre,
Branch of Richemont International S.A.,
rue de la Golisse 8, CH 1347 Le Sentier.
Toute offre incomplète ou ne correspondant pas aux critères ci-dessus ne sera pas traitée.**

128-701881/4x4 plus

Paul Cramatte SA

Placement de personnel

www.paul-cramatte.ch

Mandatés par différents clients de la région, nous recherchons pour entrée immédiate et durée indéterminée:

Agence de Moutier (moutier@paul-cramatte.ch)

- horloger/ère qualifié(e)
- ouilleur
- gestionnaire documentation qualité
- installateur sanitaire CFC
- mécanicien
- électricien
- charpentier
- décolleteur qualifié
- tourneur
- chef d'atelier, connaissances en horlogerie

Nous nous réjouissons de faire votre connaissance et vous remercions d'adresser votre candidature avec les documents usuels à:

014-145044/4x4plus

Paul Cramatte SA, 20, Rue du Moulin, 2740 Moutier
Tél: 032 493 46 06 / Fax: 032 493 46 07

Nous sommes un grossiste dynamique dans les secteurs des abrasifs, outils diamantés et machines. Nous recherchons, pour le suivi et le développement de notre clientèle en Romandie, un



Conseiller technique Service externe

Vous êtes une personne expérimentée dans le domaine de la vente d'outils et de matériaux auprès des quincailliers, avec d'excellentes connaissances en allemand et français. Vous aimez travailler de manière autonome et savez vous fixer des objectifs.

A côté d'une formation interne, nous vous offrons une palette de produits reconnue et diversifiée ainsi qu'une rémunération intéressante et progressive. La mise à disposition d'un système informatisé d'aide à la planification ainsi qu'un véhicule vous faciliteront grandement la tâche.

Intéressé? Envoyez nous vite votre candidature complète avec photo, à:

Nestag Diamant- & Schleiftechnik AG
Herr Peter Wüthrich
Industriegebiet Matten, 4458 Eptingen

Nestag
Diamant- &
Schleiftechnik AG
Industriegebiet Matten
4458 Eptingen
Tel. 062 285 10 10
Fax 062 285 10 20
info@nestag.com

029-450031/ROC

PME recherche comptable

028-536431/DUO

avec brevet fédéral

pour le 01.11.2006 / Poste à 100%

Connaissances du programme Winway Z.

Adresser curriculum vitae et diplôme.

Délai d'envoi pour la candidature:
fin septembre 2006.

Faire offre sous-chiffres:
Q 028-536431, à Publicitas S.A., case postale 48,
1752 Villars-s/Glâne 1

MAFFIOLI EMPLOIS & Cie

Nous recherchons, dans le cadre d'un CDI pour une société activite dans l'habillement horloger.

LOGISTICIEN

Votre activité:

- Planifier, lancer et ordonnancer les ordres de fabrication d'une ligne de produits;
- Confirmer les délais au SAV et effectuer un suivi de production: analyser les charges et contrôler les cadences de travail;
- Suivre les chiffres d'affaire et décider des actions nécessaires pour assurer l'atteinte leur atteinte;
- Suivre les achats de matières premières et de sous-traitance pour la ligne de produits.

Votre profil:

- Expérience de minimum 3 ans dans un poste similaire
- Personne connaissant bien le domaine de la production industrielle
- Grande aptitude à négocier
- Maîtrise des outils informatiques (Excel, Mapics)
- Excellente organisation
- Très bonnes connaissances d'anglais parlées et écrites

Votre dossier sera traité avec une absolue confidentialité.

Daniel BALSALOBRE

MAFFIOLI EMPLOIS & Cie
Antenne La Chaux-de-Fonds

Léopold-Robert 32 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 914 00 00 Fax 032 914 00 04
daniel.balsalobre@maffioli.ch

028-536026/DUO



EGS Sécurité S.A. est une entreprise neuchâteloise en pleine expansion spécialisée dans le domaine de la sécurité avec plus de 15 années d'expérience.

Nous sommes à la recherche de

rondiers et agents auxiliaires

Profil recherché:

- Vous avez entre 20 - 50 ans
- Vous êtes de nationalité suisse ou permis C
- Vous avez un casier judiciaire vierge
- Vous n'avez pas de poursuites et n'êtes pas sous tutelle
- Vous possédez un permis de conduire voiture
- Vous êtes de confiance et avez l'esprit d'initiative
- Maîtrise du français parlé et écrit
- Maîtrise des outils informatiques
- Domicile: la Chaux-de-Fonds, le Locle et Neuchâtel
- Atouts supplémentaires: Maître-chien (agréé police cantonale) / permis poids lourds

Poste: de jour (contrôle de titres de transport, service de loge, etc...) de nuit (rondes, service d'ordre, service de loge, etc...) service de circulation et manifestation

Lieu de travail: la Chaux-de-Fonds, le Locle et Neuchâtel.

Disponibilité: principalement la semaine de jour comme de nuit

Entrée en fonction: de suite

Postulation: avec les documents usuels auprès de:

EGS Sécurité SA
Dép. des Ressources Humaines
Réf: 260
Ch. de la Plaine 23
2013 Colombier 028-538099/DUO



HOMES MÉDICALISÉS LE CHALET - 2022 BEVAIX LA CHOTTE - 2043 BOUDEVILLIERS

souhaitent engager de suite ou pour date à convenir:

aide-infirmière ou aide-soignante (taux d'activité à convenir)

Nous recherchons des personnes chaleureuses, ayant de l'intérêt pour le travail en équipe, pour dispenser aux résidents des deux homes des soins attentifs et contribuer activement à leur bien-être. Cours de Croix-Rouge exigé et expérience en psychogériatrie un atout.

Nous offrons une activité enrichissante au sein d'une équipe interdisciplinaire, des conditions attrayantes et un horaire de travail hebdomadaire de 41 heures.

Les offres manuscrites avec dossier complet sont à adresser à:

**Home La Chotte
Mme Patricia Dehar, Directrice des soins
Malvilliers
2043 Boudevilliers**

022-546190/DUO

Suchen Sie eine neue Herausforderungen im IT Consulting Bereich?

Sind Sie selbständig, belastbar, flexibel, haben Sie Freunde am Kundenkontakt und verfügen Sie gleichzeitig über Interesse an neuen IT-Technologien? Wir erwarten Kenntnisse in folgenden Fachbereichen:

Mail, Firewall, Netzwerk, Windows Server, Linux, PC, Office-Anwendung und Projekt-Management. Mehrjährige EDV Erfahrung im KMU-Bereich setzen wir voraus.

Systemspezialist / Ingenieur FH, TS (50-100%)

Es erwartet Sie ein dynamisches Team in einer Kleinen Unternehmung.

Ihr Arbeitsort wird hauptsächlich Bern und Neuchâtel sein (Sprache D/f).

**Bühler Consulting S. à r.l.
Rue des Parcs 10, CH-2000 Neuchâtel, www.bcnet.ch**

028-537448

Paul Cramatte SA Placement de personnel

www.paul-cramatte.ch

Mandatés par différents clients de la région, nous recherchons pour entrée immédiate et durée indéterminée:

Agence de Porrentruy (porrentruy@paul-cramatte.ch)

- réglureurs CN en fraisage et/ou tournage
- mécanicien outilleur
- contrôleur technique en horlogerie
- polymécaniciens
- mécanicien de maintenance bilingue F/D et/ou F/E
- contrôleur qualité, formation de base en mécanique, connaissances en contrôle tridimensionnel
- usiniers, travail d'équipe 3x8

Nous nous réjouissons de faire votre connaissance et vous remercions d'adresser votre candidature avec les documents usuels à:

Paul Cramatte SA, 16, Rue J.-Trouillat, 2900 Porrentruy
Tél: 032 465 70 00 / Fax: 032 465 70 05

014-145042/4x4 plus



Le Foyer «Les Planchettes» à Porrentruy, établissement médico-social (EMS) de 75 lits, met au concours les postes suivants afin de renforcer ses équipes

ANIMATRICE

Profil:

- diplôme d'animatrice socio-culturelle ou certificat d'animatrice (AVDEMS, Croix-Rouge,...);
- intérêt pour la relation avec la personne âgée;
- expérience professionnelle de quelques années dans une activité similaire;
- aptitudes à travailler en équipe pluridisciplinaire.

Entrée en fonction: 1er janvier 2007 ou à convenir

Taux d'activité: 50%

AIDE-SOIGNANTE

Profil:

- certificat d'aide-soignante;
- intérêt pour les soins à la personne âgée;
- aptitudes à travailler en équipe pluridisciplinaire.

Entrée en fonction: 1er janvier 2007 ou à convenir

Taux d'activité: 75% ou à convenir

INFIRMIÈRES DIPLÔMÉES

Profil:

- diplôme en soins infirmiers reconnu par la Croix-Rouge suisse;
- intérêt pour l'accompagnement et les soins à la personne âgée;
- expérience professionnelle de quelques années, si possible en gériatrie;
- capacités à assumer des responsabilités et à diriger une équipe;
- aptitudes à travailler en équipe pluridisciplinaire.

Entrée en fonction: 1er janvier 2007 ou à convenir

Taux d'activité: 100% ou à convenir

Nous offrons:

- une activité intéressante dans un cadre de travail agréable et dynamique;
- des possibilités de formation continue et de perfectionnement professionnel;
- des prestations selon la Convention collective de travail des Institutions jurassiennes de soins.

Remarque:

Les postes mis au concours s'adressent indifféremment aux hommes et aux femmes.

Les offres de service, accompagnées des documents usuels, sont à adresser à Mme Michèle Merçay, directrice, Foyer «Les Planchettes», 35 rue des Planchettes, 2900 Porrentruy avec la mention «**postulation**» jusqu'au 10 octobre 2006. Des renseignements peuvent être obtenus auprès de la même personne ou auprès des responsables de service, Mme Martine Crelier pour l'animation et M. François Berret pour les soins: tél. 032 465 93 70 014-145014/4x4plus

D E N T A L

Bien Air

SWITZERLAND

Entreprise de renommée internationale, nous développons, fabriquons et commercialisons des instruments dentaires. Nous recherchons pour notre département "Tournage", un

Polymécanicien ou Décolleteur CNC

Tâches principales :

- Exécuter la mise en train, le suivi et le contrôle qualité de la production
- Effectuer la programmation CNC assistée par ordinateur
- Proposer des améliorations sur les équipements et outils de production
- Assurer la formation du personnel sur l'utilisation des machines

Profil souhaité :

- CFC de polymécanicien ou formation jugée équivalente
- Expérience probante dans le décolletage CNC
- Maîtrise parfaite de la programmation assistée par ordinateur
- Esprit d'initiative, autonome et capable de s'intégrer dans une équipe

Nous offrons l'opportunité de rejoindre une entreprise à la réputation mondiale, avec des conditions et des prestations de travail modernes dans un environnement high-tech. Votre dossier complet est à envoyer à :

Bien-Air Dental SA, Ressources Humaines
Länggasse 60, Case postale 6008, 2500 Bienne 6
Téléphone 032 344 64 64, fax 032 345 19 72
e-mail: sp@bienair.com 006-531930/4x4plus

Paul Cramatte SA Placement de personnel

www.paul-cramatte.ch

Mandatés par différents clients de la région, nous recherchons pour entrée immédiate et durée indéterminée:

Agence de Delémont (delemont@paul-cramatte.ch)

- opérateurs/trices, divers secteurs en industrie
- opératrices divers secteurs en horlogerie
- mécanicien outilleur
- opérateur tourneur-fraiseur CNC
- opérateur réglureur sur presses
- manœuvres du bâtiment avec expérience
- hôtesse d'accueil (bonnes connaissances informatiques)

Régions Franches-Montagnes et Delémont

- employées de commerce

Nous nous réjouissons de faire votre connaissance et vous remercions d'adresser votre candidature avec les documents usuels à:

Paul Cramatte SA, 10, Rue de la Maltière, 2800 Delémont
Tél: 032 421 80 70 / Fax: 032 421 80 75

014-145042/4x4plus

EBEL

THE ARCHITECTS OF TIME



NEW 1911 BTR AUTOMATIC CHRONOGRAPH
powered by the Ebel Caliber 137
www.1911BTR.com



MOVADO GROUP INC.

MGI Luxury Group SA, dont le siège principal se trouve à Bienne, est une entreprise innovante et internationale de Movado Group Inc. active dans la branche horlogère et vendant avec succès dans le monde entier nos montres de qualité comme Concord, Movado, Ebel, ESQ, Coach Watches, Tommy Hilfiger Watches et Hugo Boss Watches.

Pour participer activement à la croissance de notre Société dans le marché du luxe, nous recherchons pour notre Département ENGINEERING Ebel basé à La Chaux-de-Fonds un (e) :

INGENIEUR DEVELOPPEMENT

Notre futur Collaborateur (trice) se verra confier les activités suivantes :

- Concevoir et construire les nouveaux produits respectivement l'adaptation de modèles existants (boîte et bracelet principalement) en 3 dimensions sur la base de dessins esthétiques de designers, en relation direct avec ces derniers
- Intégrer lors de la conception les principes de construction propre à la marque
- Réaliser les appels d'offres aux fournisseurs sélectionnés par le groupe
- Lancement et suivi des prototypes en étroite collaboration avec le Product Manager et le Designer
- Suivi des dossiers de plans établis par nos fournisseurs et validation de ces derniers
- Assurer la transmission des informations techniques nécessaires aux départements SAV, Supply Chain et Qualité
- Collecte classement et tenue à jour de tous les plans par ligne de produit
- Participation active dans la mise en place de nouvelles procédures
- Utilisation du logiciel Pro/engineer (wildfire 2.0), ainsi que les standards Microsoft, Word et Excel.

Profil souhaité :

- Formation d'ingénieur ET ou toutes formations et expériences jugées équivalentes, au bénéfice d'une expérience de 2 à 5 ans dans l'habillage horloger
- Maîtrise du logiciel Pro/engineer (Wildfire 2.0), de langue maternelle française au bénéfice de très bonne connaissance de l'anglais.
- La connaissance de la préparation au sertissage est un atout

Nous vous offrons une tâche intéressante au sein d'une entreprise multiculturelle et dynamique, ainsi qu'un travail dans un environnement produits fascinants et une équipe motivée.

Entrée en fonction : de suite ou à convenir.

Si une carrière dans l'industrie horlogère de luxe suscite votre intérêt, veuillez nous transmettre votre dossier de candidature (avec photo) à l'adresse suivante : **MGI LUXURY GROUP S.A. division Ebel, à l'att. du département des Ressources Humaines, 113, rue de la Paix, 2300 La Chaux-de-Fonds**, ou à l'adresse email suivante : personnel@ebel.ch 006-531993/4x4plus

SECURITON

Securiton, leader dans le domaine des systèmes de sécurité, recherche pour son bureau de Saint-Blaise

un responsable d'agence

avec le profil d'un

ingénieur de projet

En charge de la direction du bureau de Saint Blaise, vous planifiez, coordonnez et gérez l'ensemble des activités locales. Entouré d'un groupe de collaborateurs expérimentés, vous assurez le développement de nos affaires dans l'arc jurassien et le bon déroulement du travail quotidien. Outre la direction locale, votre cahier des charges comprend aussi le soutien technique à la vente (élaboration de concepts et chiffrage) ainsi que la réalisation des gros chantiers.

Vous êtes en possession d'un diplôme d'ingénieur HES en informatique ou en télécommunication et vous avez au minimum 5 ans d'expérience dans la réalisation d'installations liées au bâtiment. Vous avez déjà dirigé avec succès une petite équipe et possédez de bonnes notions de gestion d'entreprise. De plus votre orientation commerciale vous permet d'évoluer avec aisance dans un marché concurrentiel et dynamique. La connaissance des technologies de sécurité (vidéo, contrôle d'accès, systèmes d'alarme) et des langues (allemand, anglais) représente un atout supplémentaire.

Si vous avez le sens des responsabilités et appréciez le travail autonome, si vous recherchez un challenge technico-commercial qui vous permette de mettre à profit vos compétences et votre esprit d'entreprise, si vous avez envie de vous investir au sein d'une équipe dynamique, alors n'hésitez pas à nous faire parvenir votre dossier de candidature aux coordonnées suivantes :

Securiton SA
Systèmes d'alarme et de sécurité
Ch. de Bérée 50, 1010 Lausanne
M. Guido Borgeaud
www.securiton.ch

ceramaret Switzerland

Situés sur le littoral neuchâtelois, nous sommes leader mondial dans la fabrication de petites pièces de précision en céramiques techniques. Notre succès nous oblige à nous renforcer. Nous sommes à la recherche pour une entrée de suite ou à convenir pour un département de production d'un :

mécanicien de précision ou micromécanicien

Pour ce poste, nous demandons :

- CFC de mécanicien de précision ou de micromécanicien
- Expérience dans des travaux délicats et précis
- Sens des responsabilités et capacité à travailler de manière indépendante.

Vos tâches principales seront :

- Assurer le réglage, la mise en route et le suivi des moyens de production
- Garantir le contrôle en cours de fabrication.

Nous offrons pour ce poste :

- Un environnement agréable, où l'humain est placé au centre de nos préoccupations
- Un travail varié, indépendant et stable
- Un horaire variable (travail en équipe suivant les périodes)
- Des prestations sociales d'une grande entreprise

028-538100/DUO

Si vous correspondez au profil recherché alors n'hésitez pas à nous faire parvenir votre dossier de candidature complet à :

Ceramaret S.A., rue des Croix 43, 2014 Bôle.



ismeca Automation

A member of the Komax Group

Leader dans la conception et la production d'équipements destinés à l'assemblage de dispositifs médicaux et pharmaceutiques, Ismeca Europe Automation SA est actif au niveau mondial et fournit des solutions adaptées aux hautes exigences de ses clients. De par le développement de nos activités, nous recherchons des :

INGENIEURS SAV AUTOMATION

Mission:

Assurer le service client afin de garantir le bon fonctionnement des équipements tout au long de leur durée de vie.

Tâches principales:

- Assumer les interventions de dépannages ou de maintenances préventives
- Assurer la mise en service «en solo» chez le client pour les projets simples, ou la coordination en tant que team leader pour les projets plus importants
- Donner les cours de formation clients en interne et chez le client
- Participer à la promotion de la vente des pièces de rechange en tant que conseiller technique

Votre profil:

- Technicien ou Automaticien ou formation jugée équivalente
- Expérience en milieu industriel, idéalement dans le montage ou le dépannage de machines hautement automatisées
- Aisance pour travailler sur des ensembles mécaniques
- Bonnes connaissances en programmation PLC Siemens et Allen Bradley
- Disposé à voyager
- Bon communicateur, esprit d'équipe et orientation clients
- Langue maternelle française ou allemande avec de bonnes connaissances de l'autre langue et de l'anglais

Nous attendons votre candidature complète à l'attention du département Ressources Humaines:

Ismeca Europe Automation SA • 283, rue de l'Helvétie • Case postale 2300 La Chaux-de-Fonds • E-mail: ddegiorgi@ismeca.com
http://www.ismeca.com 132-187712/4x4plus

LES ARTISANS HORLOGERS



Dans le cadre du développement de notre société active dans les domaines de la création et du développement de produits de luxe tels que l'horlogerie et la bijouterie, nous recherchons:

• Des constructeurs(trices) confirmé(e)s pour grandes complications

- Expérience en horlogerie exigée.
- Esprit créatif.
- Connaissances d'Inventor.
- Responsable de la constitution des dossiers de définition (plans, nomenclatures, etc.) de ces projets.

• Des horlogers pour grandes complications et prototypes

- Expérience exigée.
- Sens aigu de l'analyse.
- Esprit ouvert aux nouveautés et aux grandes complications horlogères.
- Connaissances des logiciels de bureautique de base indispensables (Excel - Word).

• Un(e) contrôleur(euse) sur pièces horlogères

- Expérience en horlogerie exigée.
- Habileté manuelle et bonne acuité visuelle indispensable.
- Sens des responsabilités, capable de travailler de façon autonome
- Connaissances des logiciels de bureautique de base indispensables (Excel - Word).

• Un(e) dessinateur(trice) technique

- Débutant(e) bienvenu(e).
- Grande rigueur et désir d'apprendre.
- Sens du détail important.

Si l'un de ces postes correspond à votre profil, veuillez nous envoyer votre dossier complet à l'adresse suivante:

Les Artisans Horlogers S.à.r.l. - Rue de la Jaluse 20 - 2400 Le Locle

Tout profil ne correspondant pas aux critères ci-dessus ne sera pas traité

132-187727/duo



CCP: 10-11504-8

L'enfant n'est pas une marchandise

Envoyez-moi votre documentation sur:

- la campagne „Stop trafic d'enfants“
- le parrainage
- le bénévolat dans ma région

Nom _____ Prénom _____
Rue _____ NPA/Lieu _____
Tél. _____ E-mail _____

Terre des hommes • En Budron C8 • 1052 Le Mont-sur-Lausanne
Tél. 021/654 66 66 • Fax 021/654 66 77 • E-mail info@tdh.ch • www.tdh.ch

 Terre des hommes

www-patric.ch

PATRIC concept SA
Automation et équipements industriels

Située dans le littoral neuchâtelois, notre entreprise est spécialisée dans la conception et le développement sur mesure de systèmes d'automation et d'équipements industriels. Equipe jeune et dynamique, nous recherchons pour un poste particulièrement intéressant et évolutif :

**Ingénieur HES ou ET en mécanique
Chef de projets**

ACTIVITÉS ET RESPONSABILITÉS :

- Soutien à la vente pour la clientèle suisse-allemande, prospection, établissement d'offres, suivi des clients
- Conception et construction sur mesure de systèmes d'automation complets destinés à l'industrie
- Gestion intégrale des projets, contacts avec les fournisseurs pour les achats relatifs aux projets, contacts avec la clientèle et les sous-traitants

PROFIL REQUIS :

- Langue maternelle française ou allemande avec bonne maîtrise de l'autre langue
- Ingénieur HES ou ET en mécanique avec quelques années d'expérience dans la construction mécanique
- Maîtrise de logiciels Cad
- Intérêt prononcé pour les contacts et la vente
- Négociateur, autonome, flexible et créatif

Merci d'envoyer vos dossiers de postulation à Mme Valérie Biagioni à l'adresse ci-dessous ou par e-mail à v.biagioni@patric.ch

Patric concept SA
Baconnière 49,
CH - 2017 Boudry

Une société du groupe

028-538098

Grâce à vos compétences en vente, contribuez à ce que nous restions le numéro 1 mondial du marché des boissons rafraîchissantes !

Afin de renforcer notre performante équipe du service extérieur en Suisse romande, nous recherchons pour les secteurs de Neuchâtel ville et du Jura bernois

2 vendeurs talentueux et enthousiastes

Vous suivrez et conseillerez votre clientèle de la branche gastronomie. Vous veillerez à ce que les besoins de vos clients soient satisfaits rapidement et avec qualité et poursuivrez ainsi les objectifs de l'entreprise.

Grâce à vos talents de vendeur, vous saurez convaincre vos clients de la qualité de nos produits et vous réussirez à entretenir avec eux des relations d'affaires solides et professionnelles. Ayant suivi une formation complète, vous avez déjà occupé avec succès un poste dans le domaine de la vente externe. Travailler sur un PC ne vous pose aucun problème et vous êtes titulaire du permis de conduire.

Nous nous réjouissons de recevoir votre dossier de candidature complet avec photo.

Coca-Cola Beverages SA
Ressources Humaines
André Baumberger
Route de Sorge 2
1030 Bussigny
andre.baumberger@cchbc.com

127-761685

Coca-Cola Beverages

apprentissages

PRECIMED

Basés à Orvin et Corgémont, nous sommes une société internationale en pleine expansion spécialisée dans le développement et la fabrication d'outils et d'instruments destinés à la chirurgie orthopédique et traumatologique. Nous recherchons pour le mois d'août 2007 une personne dynamique et motivée qui souhaite obtenir...

**UNE PLACE D'APPRENTISSAGE
de
POLYMECANICIEN (H/F)
(4 ans)**

Votre profil :
Votre habileté manuelle et votre intérêt pour le monde de la mécanique de précision vous poussent vers une profession passionnante et exigeante. Vous bénéficiez d'une bonne formation scolaire et vous appréciez le travail en équipe.

Nous offrons :
La possibilité d'apprendre un métier qui contribue à la réputation de notre région dans un domaine en constante évolution.

Intéressé(e) ? Alors n'hésitez pas à nous envoyer à l'adresse ci-dessous vos offres manuscrites accompagnées de copies de vos bulletins scolaires des 2 dernières années.

PRECIMED SA
Ressources humaines, L'Echelette 7, 2534 Orvin
www.precimed.com

006-532010/4x4plus

Au coeur du trafic aérien international.

**Formation de
Contrôleur/contrôleuse
de la circulation aérienne**

Skyguide et ses 1400 collaborateurs fournissent depuis leurs 12 sites en Suisse de multiples services pour la navigation aérienne civile et militaire dans l'espace aérien suisse et adjacent. En votre qualité de contrôleur aérien, vous dirigez et surveillez les décollages, les atterrissages et les vols en croisière en veillant à ce que les distances minimales de sécurité entre les avions soient à tout moment respectées.

C'est au centre de formation de Wangen bei Dübendorf et sur les différents aéroports que vous acquerez l'un des métiers les plus captivants du monde de l'aviation. Après deux ans de formation déjà, vous pourrez travailler de façon indépendante à certains postes.

Portez-vous candidat/e si vous...

- êtes en possession d'une maturité ou d'un baccalauréat, ou d'un diplôme technique (4 ans) ou commercial (3 ans)
- avez entre 19 et 27 ans (année de naissance déterminante au début de la formation)
- possédez de très bonnes connaissances d'anglais au début de la formation

Dossier de postulation, informations sur notre entreprise et sur la formation de contrôleur de la circulation aérienne sous www.skyguide.ch

skyguide, recrutement et sélection
p.o. box 796
1215 Genève 15
téléphone: +41 22 417 43 10 ou
+41 43 931 60 84
e-mail: recruitment@skyguide.ch

skyguide

127-760434

C'est décidé...

Je m'abonne!

Je choisis le mode de paiement :

annuel Fr. 321.-
1 mois gratuit offert à tout nouvel abonné.

semestriel Fr. 171.-

trimestriel Fr. 90.50

Je désire recevoir la carte CLUB espace réservée aux abonnés réguliers et profiter de réductions pour divers spectacles et manifestations.
Merci d'écrire en majuscules !

Nom et prénom: _____

Date de naissance: _____

Rue et no: _____

NP/Localité: _____

No de téléphone et de natel: _____

Adresse e-mail: _____

Date: _____ Signature: _____

Je réglerai ce montant au moyen du bulletin de versement qui me parviendra ultérieurement. (Pour la première période ce montant sera déterminé au prorata.)

Coupon à retourner à L'EXPRESS, service clientèle, rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel. Formulaire également disponible sur internet à l'adresse www.lexpress.ch - rubrique abonnés ou clientele@lexpress.ch.

L'EXPRESS
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL FONDÉ LE 2 OCTOBRE 1738
Regard sur les générations futures

PanGas est une entreprise à succès dans le domaine de la production des gaz techniques, des propane liquéfiés et des équipements afférents. Dans un total de 25 marchés spécialisés, nous vendons non seulement les gaz, mais aussi une large gamme d'accessoires comme des grils, des soufflantes, des brûleurs etc., mais aussi des articles pour les techniques de soudage et de brasage. Nous exploitons ces marchés en coopération avec la société **Tobler Haustechnik AG**, le premier négociant d'installations techniques du bâtiment en Suisse.

Pour notre **marché spécialisé de Marin**, modern et exploité en commun, nous recherchons un jeune et consciencieux

Vendeur pour produits techniques

Vous bénéficiez d'une formation dans la vente avec de l'expérience adéquate, de préférence dans la quincaillerie ou dans les techniques du bâtiment. Nous recherchons une personnalité ouverte, ambitieuse et tournée vers les clients. Vos connaissances informatiques vous permettent de garantir une administration optimale. Vous êtes de bonne constitution physique et recherchez des défis nouveaux dans la mise sur pieds d'un nouveau marché. Votre langue maternelle est française et vous possédez de bonnes connaissances de l'allemand.

Nous vous proposons une activité variée dans un secteur intéressant. **Intéressé(e)?** Nous nous réjouissons de votre candidature.

PanGas

Benno Gantner
Industriepark 10, 6252 Dagmersellen
Tél. 062 748 15 90 / www.pangas.ch



193-774143



ARSAPE, entreprise spécialisée dans le domaine de la microtechnique, conçoit et produit des moteurs pas à pas de petites dimensions, monophasés et diphasés.

Afin d'organiser, gérer et optimiser les départements «Achats», «Contrôle d'entrée», «Ordonnancement/lancement» et «Stock» nous cherchons un(e)

Responsable des Achats, à temps complet

Votre mission:

- Etre responsable de la mise en place et de la gestion du processus Achats (ISO 9001-2000).
- Assurer la responsabilité des Achats.
- Gestion du budget des achats.
- Choix des fournisseurs et mise en place du partenariat «Fournisseurs-Clients».
- Garantir la qualité des produits achetés.
- Assurer la gestion des stocks, le réapprovisionnement et l'optimisation des stocks en termes de coûts financiers et d'obsolescence.
- Gestion et administration des approvisionnements.
- Animer et motiver une équipe.
- Etre garant de la tenue des délais et des objectifs de son équipe.

Qualifications requises:

- Niveau HES ou équivalent.
- Bonnes connaissances du domaine de la microtechnique.
- Expérience professionnelle de 5 à 10 années dans le domaine de la logistique.
- Bonne maîtrise des logiciels de bureautique (Microsoft Office) et d'une GPAO.
- Anglais/allemand, parlé et écrit.

Entrée en fonction: à convenir.

Nous offrons d'excellentes prestations sociales, horaire variable, 5 semaines de vacances, possibilité d'évolution, une ambiance agréable.

Si vous êtes intéressé(e), les dossiers de candidatures complets sont à adresser à :

ARSAPE

Ressources Humaines
Madame Sylvie Baio
Rue Jardinière 33
2306 La Chaux-de-Fonds

FAULHABER GROUP

We create motion

132-187764/4x4 plus



Technicien/ne Total Store SR

Région Neuchâtel et Jura

Votre profil: Vous êtes au bénéfice d'un CFC d'électricien ou de monteur électricien. Titulaire d'un permis de conduire, vous aimez le contact. Vous êtes précis/e, polyvalent/e, autonome et rapide. Vous êtes également flexible et disponible.

Vos tâches: Vous devrez vous déplacer dans la région de Neuchâtel et Jura afin de contrôler et dépanner nos différents magasins au niveau des installations techniques. Vous effectuerez le suivi des travaux avec les entreprises spécialisées selon les normes en vigueur. Vous gèrerez avec votre responsable votre stock de matériel et vous collaborerez avec les différentes personnes du service ainsi que les entreprises externes.

Lieu de travail: La Chaux-de-Fonds.

Date d'entrée: à convenir.

Taux d'activité: 100%.

Intéressé/e par ce poste? Alors n'hésitez pas à nous adresser votre dossier complet, avant le **vendredi 6 octobre 2006**, référencé 5100.

Un poste de collaborateur au Service Technique, même profil avec horaire 3 x 8 h et service de piquet, est également à repourvoir pour notre Centrale d'Aclens / VD / Référence 5050.

Coop, Bâle

Dépt Ressources Humaines - Ch. du Chêne 5, 1020 Renens 128-701911

Des milliers d'heures d'école et puis des vacances éternelles ?

Dans le monde, plus de 50% de jeunes ne trouvent pas d'emploi. **L'EPER** leur vient en aide - Avec votre soutien.



Entraide Protestante Suisse

www.eper.ch - tél. 021 613 40 70 - CP 10-1390-5

Minie

VOUS SOURIT

... à la date de votre choix, du lundi au samedi!

2 quotidiens

L'EXPRESS **L'Impartial**

+ 1 site Internet

www.lexpress.ch

= 3 chances de succès!



VOTRE PETITE ANNONCE paraît dans les deux quotidiens neuchâtelois, au prix d'un seul. De plus, elle est accessible, durant 2 semaines, sur un site Internet.

VOTRE PETITE ANNONCE paraît dans les deux quotidiens neuchâtelois, au prix d'un seul. De plus, elle est accessible, durant 2 semaines, sur un site Internet.

VOTRE PETITE ANNONCE paraît dans les deux quotidiens neuchâtelois, au prix d'un seul. De plus, elle est accessible, durant 2 semaines, sur un site Internet.



Bulletin de commande à découper

	Privé	Commercial
	Fr. 17.-	Fr. 36.-
	Fr. 23.50	Fr. 52.-
	Fr. 30.-	Fr. 68.-
	Fr. 36.50	Fr. 84.-
	Fr. 43.-	Fr. 100.-
	Fr. 49.50	Fr. 116.-
	Fr. 56.-	Fr. 132.-
	Fr. 62.50	Fr. 148.-
	Fr. 69.-	Fr. 164.-
	Fr. 75.50	Fr. 180.-
	Fr. 82.-	Fr. 196.-
	Fr. 88.50	Fr. 212.-

Lettres, ponctuations et espaces: chacun une case. Délai de parution: 2 jours avant 12 h. Les abréviations ne sont pas acceptées. (TVA en sus.)

Cochez la rubrique qui convient: Immobilier à vendre. Immobilier à louer. Demande de location. Demande d'achat. Véhicules d'occasion. Animaux. Recherche à acheter. Perdu/trouvé. Rencontre. Divers. A vendre. Vacances. Demande d'emploi. Offre d'emploi.

Cochez si nécessaire: Sous chiffres: 2 lignes + taxe de 37 francs.

Date(s) de parution:

Entreprise: _____ Nom: _____ Prénom: _____

Rue et No: _____ NPA/Localité: _____ Signature: _____



Neuchâtel: rue Saint-Maurice 4, téléphone: 032 729 42 42

La Chaux-de-Fonds: rue Neuve 14, téléphone: 032 910 20 50



Recrutez parmi...
... 161 000 lecteurs!

L'EXPRESS **L'Impartial** **le Quotidien Jurassien** **LE JOURNAL DU JURA**